

Depositado a las 4:30 horas del día 1 de Septiembre de 1967  
Director: Esteban Sáez Alvarado  
Forma: Empresa propietaria  
«Diario de Burgos, S. A.»

# Diario de Burgos

SABADO, 2 DE SEPTIEMBRE DE 1967  
AÑO LXXVII.—NUMERO 23.586  
EJEMPLAR: TRES PESETAS

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: VITORIA, 13. = APARTADO, 46. = TELEFONOS: REDACCION, 201280 = ADMINISTRACION, 207148 = Dep. legal: BU-5-1958

## El Caudillo llega a San Sebastián

### Con él lo hicieron, a bordo del «Azor», su esposa, hija y nietos Francisco y Mariola

#### Cálido recibimiento popular

San Sebastián (Cifra). — A las ocho y media de esta noche hizo su entrada en la bahía de la Concha el yate «Azor», a cuyo bordo venían S. E. el Jefe del Estado a quien acompañaban su esposa, su hija la marquesa de Villaverde, sus nietos Mariola y Francisco y el ministro de Marina.

Aunque no se había concretado la hora ni se había preparado el recibimiento oficial, fue acogido el Caudillo por los donostiarros con muestras de adhesión y simpatía, desde que desembarcó del «Azor» hasta su llegada a su residencia, en el palacio de Ayete, después de haber cruzado por las principales calles de la ciudad, donde la multitud, estacionada en las aceras le tributó cordialísimos aplausos.

Al atracar el «Azor», el Caudillo subió a una falda acompañada de su esposa, hija, nietos y el almirante de Marina. A las nueve desembarcó en el muelle donostiarro, siendo recibidos y cumplimentados Sus Excelencias por el alcalde y señora de Elósegui, quien hizo a la primera dama española obsequio de un ramo de flores, con cintas de los colores de las banderas de España y San Sebastián.

También se encontraban en el muelle para recibir a Su Excelencia el Jefe del Estado el presidente de las Cortes Españolas, los ministros de Asuntos Exteriores y Jordana y del Ejército y los primeros jefes de las Casas civil y militar del Generalísimo, el capitán general de la VI Región militar, el teniente general jefe de la Región Aérea pirenaica; directores y generales de la Guardia Civil y Seguridad, general jefe de la Policía Armada, gobernadores civil y militar de Guipúzcoa y demás primeras autoridades provinciales y locales.

Una vez terminada la recepción (Pasa a quinta página)

## Repulsa al «referéndum» inglés en Gibraltar, por el «Comité de los veinticuatro»

### La votación, celebrada ayer, constituyó un rotundo éxito para España y su postura

#### Dieciséis votos a favor (países iberoamericanos, árabes africanos y socialistas), dos en contra y seis abstenciones

Se rechazó la petición inglesa por una abrumadora mayoría

Nueva York (Sede de las Naciones Unidas) (Efe). — Por 16 votos a favor, 2 en contra y 6 abstenciones, fue aprobado hoy el proyecto de resolución favorable a España sobre Gibraltar presentado al «Comité de los veinticuatro» por el Irak, Siria, Chile y el Uruguay.

El bloque socialista formado por Bulgaria, Polonia, Unión Soviética y Yugoslavia votó a favor de dicho proyecto de resolución. El grupo latinoamericano formado por Chile, Venezuela y Uruguay, así como la mayoría de los africanos e Italia votaron también a favor.

El Reino Unido y Australia votaron en contra, y se abstuvieron Etiopía, Finlandia, la India, Madagascar, Sierra Leona y los Estados Unidos de Norteamérica.

La votación nominal del proyecto queda de la siguiente forma:

A favor: Afganistán, Bulgaria, Chile, Irán, Irak, Italia, Costa de Marfil, República del Mali, Polonia, Siria, Túnez, URSS, Tanzania, Uruguay, Venezuela y Yugoslavia.

En contra: Inglaterra y Australia.

Abstenciones: Etiopía, Finlandia, la India, Madagascar, Sierra Leona y Estados Unidos.

El proyecto de resolución presentado por la Gran Bretaña obtuvo tres votos a favor (Australia, Madagascar y Reino Unido); diez en contra (bloque soviético y latinoamericano) y once abstenciones.

#### RESONANTE TRIUNFO

Sede de las Naciones Unidas (Por Juan Roldán, corresponsal de la Agencia «Efe»). — Un resonante triunfo obtuvo hoy la posición española respecto a Gibraltar en el «Comité de los veinticuatro» al ver confirmada por una mayoría de más de la mitad de los miembros del Comité su postura reivindicativa de la colonia inglesa en el Peñón.

#### Viajar en reactor es peligroso para los «responsables»

Leeds (Inglaterra) (Efe). — Los hombres de negocios y políticos que se trasladan en «Jet» para asistir a conferencias internacionales, recibieron hoy un consejo: «No lo hagan, es peligroso para sus negociaciones». La velocidad de un viaje en «Jet» puede destruir, al menos por un día, el «reloj» biológico que controla el organismo y dejar a las personas completamente desconectadas.

Aunque a lo largo de todo el debate, que ha durado más de una semana, y después de la exposición al comienzo del mismo del representante español, Jaime de Piniés, sobre la postura española y de la del representante británico sobre la de su país, se vio desde el principio la favorable acogida que a la reivindicación española demostraban las naciones miembros del citado Comité, la votación de hoy, retrasada por los deseos ingleses y las explicaciones soviéticas de no haber recibido aún órdenes de su Gobierno, ha resultado un absoluto triunfo para España al derrotar, por una diferencia de 16 votos a favor, el proyecto inglés, que sólo obtuvo 3 votos afirmativos.

Al inicio de la sesión de hoy, que comenzó a las 16.30, hora española, el representante de la URSS insistió todavía en su postura de ayer de reservar la posición de su delegación para emitir el voto a los dos proyectos debido a no haber recibido aún instrucciones de su Gobierno. A esta decisión del delegado soviético se unieron, en una votación intermedia sobre procedimiento, los restantes países de detrás del telón de acero.—Bulgaria, Polonia y Yugoslavia—miembros del Comité.

Ante el punto muerto a que abocaba la reunión, el representante soviético pidió el aplazamiento de la sesión durante 15 minutos, en un momento en que, tras disimulado teatro, y dentro mismo de la sala de reunión, pareció, y esto se confirmó después, haber recibido las tan esperadas instrucciones de Moscú.

Reanudada la sesión, el bloque soviético explicó a los miembros su decidido apoyo al proyecto de resolución presentado conjuntamente y revisado posteriormente por Chile, Irak, Siria y Uruguay, favorable a España, al declarar contradictorio el pretendido referéndum de la Gran Bretaña, según lo previsto en la resolución 2.231 (XXI), y pedir la reanudación sin demora de las negociaciones entre Inglaterra y España, al mismo tiempo que rechazaba el proyecto británico, alegando que el referéndum no significa el que los ingleses decidan abandonar su dominio sobre Gibraltar y la perpetuación de su base militar.

Antes del aplazamiento de las sesiones del Comité hasta el próximo martes, el delegado español, Jaime de Piniés, en una breve intervención dio las gracias en nombre propio y en el de su Gobierno a los países que habían apoyado el proyecto de resolución presentado por Irak, Siria, Chile y Uruguay, favorable a la postura española respecto a Gibraltar, y afirmó: «Es el deseo de mi Gobierno y su espíritu la reanudación rápida de las negociaciones con la potencia administradora para llegar pronto a la descolonización efectiva del Peñón».

#### SATISFACCION EN EL CAMPO DE GIBRALTAR

La Línea de la Concepción (Cifra) (Pasa a quinta página)

## Audiencia del Papa a la «mujer ideal»



Castelgandolfo. — El Papa Paulo VI recibe en audiencia a la señora doña María Luisa Halcón de Farias, la cual besa la mano a Su Santidad, en la residencia estival del Papa. La señora Halcón de Farias fue elegida en Montecatini el domingo pasado como «La mujer ideal de Europa» — (Foto UPI CIFRA)

## Ha muerto el famoso escritor soviético Ylya Ehrenburg

### Dos diplomáticos de EE. UU. expulsados de Rusia

#### Mejora el ministro de Defensa de Alemania Federal

Moscú (Efe - Reuter). — El veterano escritor soviético Ylya Ehrenburg falleció anoche en Moscú a consecuencia de un ataque cardíaco. Ehrenburg contaba 76 años de edad.

Ehrenburg sufrió el ataque cardíaco hace tres semanas y su estado venía agravándose desde entonces.

Ehrenburg fue un genio literario que durante su tempestuosa carrera mantuvo situaciones desagradables con el Kremlin; sin embargo concluyó sus días honrado por el Estado y respetado por su maestría en el extranjero.

Su libro «El deshielo» se publicó solamente un año después de la muerte de Stalin. La obra conmovió hasta los cimientos de la literatura soviética e inició una liberalización progresiva de la vida rusa que continúa en la actualidad.

Fue hecho prisionero por la policía del Zsar en 1908 por sus actividades revolucionarias, pero escapó el mismo año para iniciar una larga estancia en Francia. Permaneció allí como corresponsal para los periódicos soviéticos en Europa occidental después de la revolución.

Después de los años de guerra, se dedicó a escribir artículos anti-nazis y llegó a ser miembro del Soviet Supremo de la URSS.

Posteriormente fue nombrado miembro de la comisión de Asuntos Exteriores de la Cámara alta del Parlamento soviético, de la Comisión Soviética de Paz, del Consejo Mundial de la Paz y Comité del Premio Lenin.

(Pasa a quinta página)

## Será levantado el embargo de petróleo árabe a Occidente

### No habrá acuerdo de paz, reconocimiento ni conversaciones con los dirigentes judíos

#### Próxima liquidación de todas las bases extranjeras

#### Acuerdos de la conferencia de Jartum, concluida ayer

Jartum (Efe-UPI). — Los dirigentes del bloque árabe han decidido hoy levantar su embargo de petróleo a los Estados Unidos, Inglaterra y Alemania occidental, según indica un comunicado en el que se agrega que se reanudaría «plenamente» la producción de petróleo.

Se deduce de esta decisión que posiblemente se permita el bombeo del crudo con destino a los países occidentales acusados de haber colaborado con Israel durante las pasadas hostilidades.

El comunicado contiene seis resoluciones:

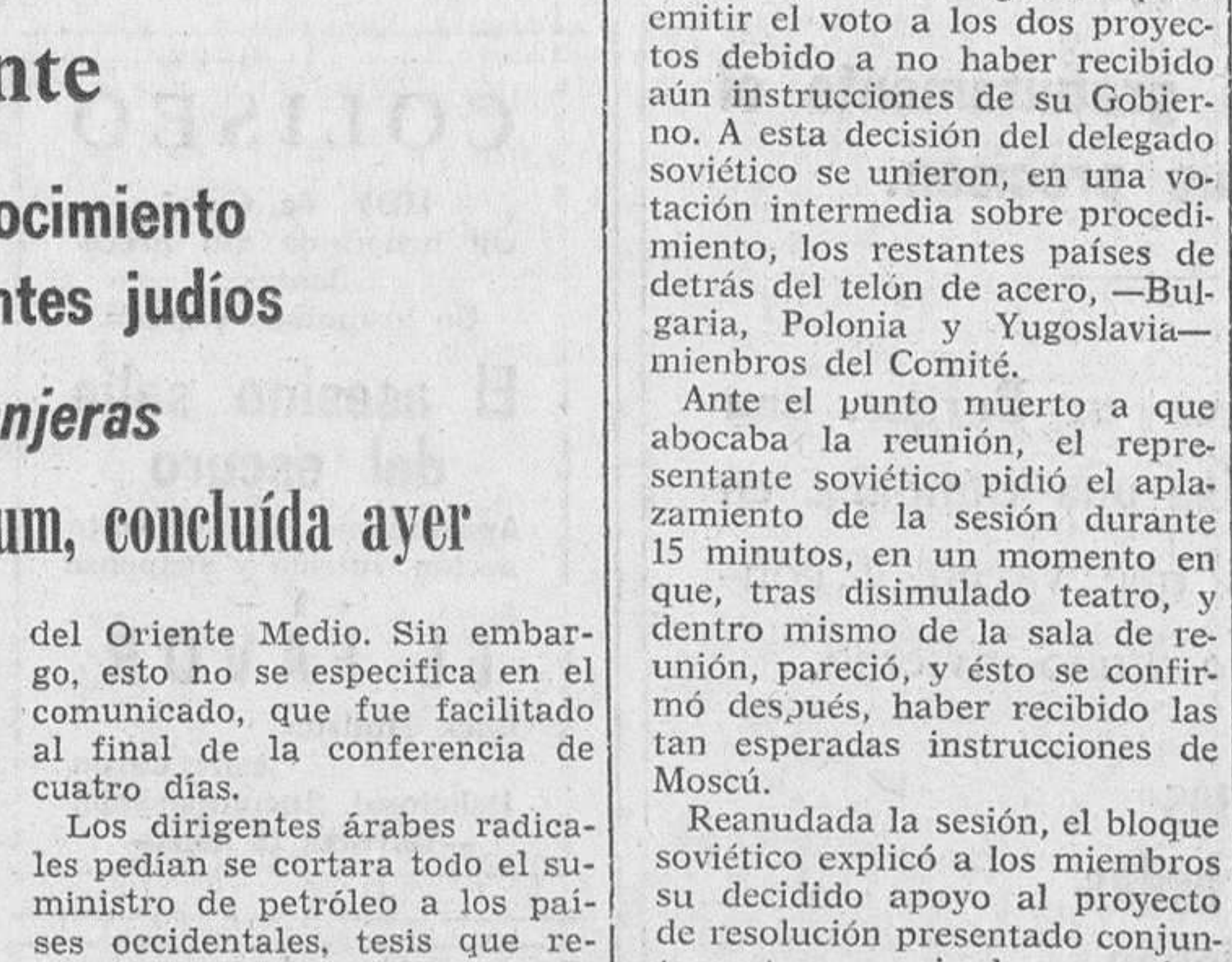
1.—Los dirigentes árabes han convenido una rápida liquidación de las bases militares ex-

del Oriente Medio. Sin embargo, esto no se especifica en el comunicado, que fue facilitado al final de la conferencia de cuatro días.

Los dirigentes árabes radicales pedían se cortara todo el suministro de petróleo a los países occidentales, tesis que rechazaron los tres principales productores del oro negro del Medio Oriente, Libia, Kuwait y Arabia Saudita.

Por su parte, Radio El Cairo anunció que los jefes de Estado árabes habían decidido reanudar el bombeo del petróleo a Occidente.

## ENTREGA DEL «DEDALO» A ESPAÑA



Filadelfia. — El almirante Thomas Moorer, de las Operaciones Navales de los Estados Unidos, izquierda, estrecha las manos con el capitán Francisco de Elizalde, derecha, nuevo comandante del español «Dédalo», cuando el navío ha sido entregado a la Armada española que le empleará como porta-helicópteros; el barco fue bendecido por el Cardenal John Krol, extremo izquierdo, arzobispo de Filadelfia y recibido en nombre del Gobierno de España por el embajador en los Estados Unidos, D. Alfonso Merry del Val, segundo por la derecha. — (Teléfono UPI CIFRA)

(Pasa a quinta página)

## EL REGRESO



Con la terminación de los turnos de vacaciones ha comenzado el regreso de la multitud de madrileños que abandonaron la capital para pasar unas semanas de descanso fuera de ella. En las estaciones ferroviarias madrileñas se suceden las llegadas de trenes repletos de personas tostadas por el sol y cargadas con maletas. Y aquí comienza ya el sufrimiento y los problemas de la gran urbe. Es necesario encontrar un taxi, pero ¿dónde están? — (Foto Fiel)

## También se introducirán cambios en los «cuerpos armados» del Vaticano

### Peregrinación de gitanos europeos al Santuario de Lourdes

Ciudad del Vaticano (Efe). — Según fuentes dignas de créditos, en el cuadro de la inminente reforma interna de la Curia se prevén también algunos cambios en las estructuras de los cuerpos armados pontificios. Concretamente, parece que los miembros de la Guardia Noble no prestarán servicio en la antecámara pontificia, más que en las solemnes audiencias a personalidades, y que no recibirán estipendio alguno puesto que su servicio debe ser considerado como voluntario.

La Guardia Noble pontificia, que fue fundada por Pío VII en 1801 en sustitución de otros dos cuerpos armados que habían sido disueltos años antes, es actualmente el primero de los cuatro cuerpos armados de la Santa Sede. Los otros son: la Guardia suiza, la Guardia palatina y la Gendarmaría pontificia.

#### PEREGRINACION DE GITANOS

París (Efe). — Con una gran procesión hasta el santuario de Nuestra Señora de Lourdes, en el que participaron varios miles de personas, se ha iniciado la ceremonia de la peregrinación internacional de gitanos. Zingaros y gitanos procedentes de numerosos países europeos —especialmente de Bélgica, España, Francia y República Federal alemana— se han reunido en Lourdes.

El cortejo de gitanos hasta el santuario presentaba un colorido especial, por las agrupaciones musicales y folklóricas que lo encabezaban.

A esta peregrinación gitana asisten Prelados de diversos países.

## Billetes y monedas como «fuente» de gérmenes patógenos

Madrid (Logos). — En un billete de un peseta se encuentran dieciocho mil millones de gérmenes patógenos, mientras que en una moneda de peseta «sólo» hay ciento diez millones, según estudios realizados por el profesor Gaston de Triarte, profesor de la cátedra de Bacteriología de la Universidad de Barcelona que han dado a conocer el peligro de contaminación de la moneda.



# Postal

## Pensando en el futuro

ESTE verano de 1967, examinado a escala internacional, hay quien ya le ha insertado en la historia con motivos poco gratos. La violencia, la sangre, el odio y el sudor frío o caliente, han sido y están siendo los constantes temas de actualidad que muy diversos meridianos políticos ofrecen ante una primaria contemplación.

Sin embargo, reducido el análisis a la parcela burgalesa, que es la privativa nuestra, hay motivos para registrar un balance mucho más amable y fecundo. El verano está resultando «largo y cálido», lo que en Burgos no deja de constituir una circunstancia feliz y digna de nota. Y durante el reinado de este verano 1967, ha llegado a término el Madrid - Burgos, como lo acredita —mejor que nada— ese automotor llegado en viaje directo días pasados a la estación de Burgos - Avenida, después de haber partido de la madrileñísima de Chamartín.

Pero aún serán precisos otros retoques y asentamientos de obra. Por esa razón, la inauguración oficial, según las autorizadas palabras del gran impulsor y ejecutor final de esta obra, como es el señor Silva Muñoz, no se efectuará hasta Junio del año próximo.

Siendo esto así, con casi un año por delante, cabe pensar si existe la posibilidad de hacer coincidir este acontecimiento con las fiestas de San Pedro y San Pablo que, como obvio es decir, se inician a finales de Junio y se prolongan hasta mediados de Julio. La puesta en marcha del «directo» es hecho que traerá aparejadas grandes ventajas de índole económica para la Nación toda y por consiguiente también para Burgos; pero es asimismo la feliz culminación de un anhelo fuertemente sentido en nuestra capital y provincia. Por parte del Ayuntamiento y de la Diputación —que en este empeño está singularmente llamada a significarse— podrá recabar cerca del Ministerio de Obras Públicas —de la RENFE la organización de algunos actos extraordinarios.

En cuanto a la RENFE el montaje de alguna exposición de esas deliciosas colecciones de trenes en miniatura, así como traer el viejo tren del Centenario, etc., seguramente que no implicará problema alguno. El Ayuntamiento y la Diputación siempre tendrán en su mano la disposición de algunos actos para evocar los tiempos en que se iniciaron las gestiones para construir el ferrocarril, concentrando comisiones de Madrid y Segovia, así como de los pueblos importantes por los que el «directo» discurre.

El acontecimiento bien merece un relieve y consideración especiales. Suponemos que no han de faltarle. Sin embargo, ahí quedan esas sugerencias como modesta aportación al **BURGENSE** propósito.

## De los Centros oficiales

**DELEGACION DE HACIENDA**  
**LIBRAMIENTOS.**— Por el ilustrísimo señor delegado de Hacienda, ha sido señalado el pago de los libramientos expedidos a nombre de los siguientes perceptores:  
Inocencio Oteo, Toribio Peña Peña, Banco de Burgos, José Luis Martínez, Tomás Cortés y Gregorio Miguel.  
**HERMANDAD DE RETIRADOS DE LOS TRES EJERCITOS**  
Todos los señores jefes y oficiales cuya fecha de su pase a situación de retirados sea anterior al 1.º de Enero del año 1965, pueden pasarse a la mayor brevedad por las oficinas de esta Hermandad (Almacén Regional de Intendencia), para recoger un modelo de declaración jurada, y una vez cumplimentada, presentarla con urgencia en la Delegación de Hacienda de esta provincia.

**DELEGACION PROVINCIAL DEL MINISTERIO DE LA VIVIENDA**  
**APROBACION DE EXPEDIENTES DE CONSTRUCCION DE VIVIENDAS.** — En las reuniones de la Comisión provincial de la Vivienda, dio cuenta el delegado provincial del Ministerio, de haberse recibido de la Dirección general del Instituto Nacional de la Vivienda, cinco cédulas de calificación definitiva de viviendas subvencionadas, que comprenden 77 viviendas. Igualmente, por la referida Dirección general fueron liberadas, desde el mes anterior, las cantidades siguientes: Subvenciones, 2.310.000 pesetas.

**GOBIERNO CIVIL**  
**SANCCIONES.** — Por este Gobierno civil, han sido impuestas las siguientes sanciones: Por la comisión de actos de incivismo: De 1.000 pesetas a Silvino Menéndez Penco, de 500 pesetas a Hipólito Sánchez San Segundo, vecinos de Burgos.  
Por infracción del Reglamento de Armas y Explosivos: De 200 pesetas a Francisco de la Torre Osorio, de Colindres (Santander) y a Luis Rufino Santisteban Cañarte, de La Pesquera-Laredo (Santander).  
**INFORMACION MILITAR**  
**DESTINOS.**—Se destina al Hospital militar de esta plaza, para jefe de Servicios al teniente coronel médico, don Ignacio González Castroviejo.

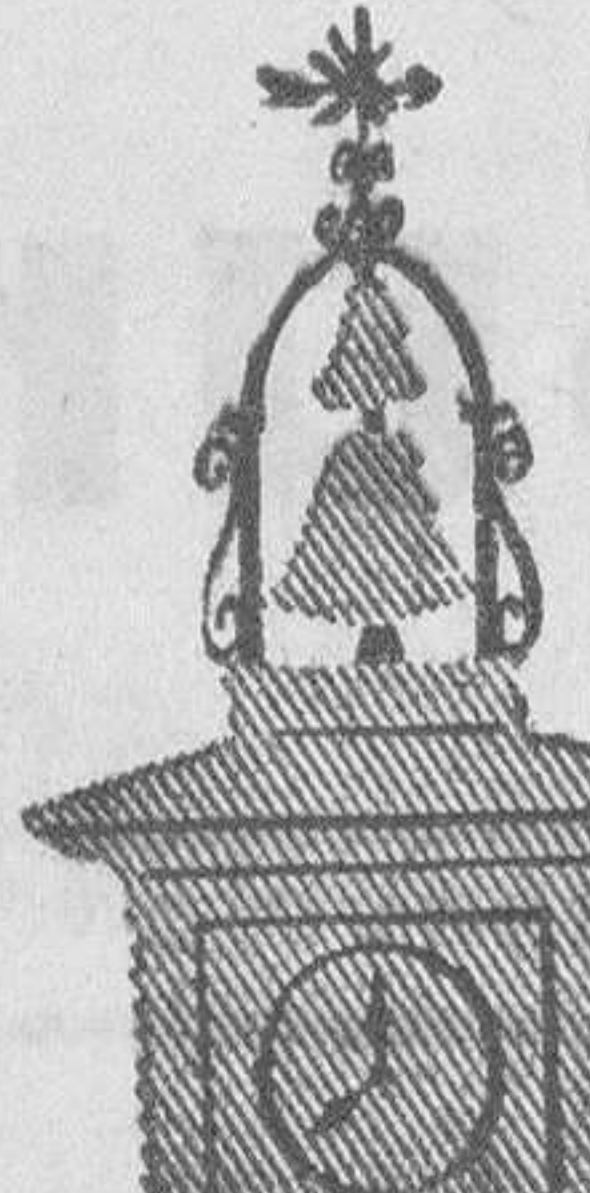
**DELEGACION DE HACIENDA**  
**LIBRAMIENTOS.**— Por el ilustrísimo señor delegado de Hacienda, ha sido señalado el pago de los libramientos expedidos a nombre de los siguientes perceptores:  
Inocencio Oteo, Toribio Peña Peña, Banco de Burgos, José Luis Martínez, Tomás Cortés y Gregorio Miguel.  
**HERMANDAD DE RETIRADOS DE LOS TRES EJERCITOS**  
Todos los señores jefes y oficiales cuya fecha de su pase a situación de retirados sea anterior al 1.º de Enero del año 1965, pueden pasarse a la mayor brevedad por las oficinas de esta Hermandad (Almacén Regional de Intendencia), para recoger un modelo de declaración jurada, y una vez cumplimentada, presentarla con urgencia en la Delegación de Hacienda de esta provincia.

## Mercería



**LA SEÑORITA**  
**EULALIA GONZALEZ VELASCO**  
Ha fallecido en el día de ayer, confortada con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.  
(Q. E. P. D.)  
Sus apenados padres: don Vitoriano y doña Paula; hermanos, Francisco, Presentación, Natividad y Candelas; hermanos políticos, don Pedro García y doña Teresa Apestegui; primos, tíos y demás familia.  
RUEGAN a sus amistades oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral, que se celebrarán, HOY SABADO, a las DIEZ, en la iglesia parroquial de LA ANUNCIACION, seguidamente la conducción al cementerio, actos piadosos por los que les quedan muy agradecidos.  
Vivía: Diego Lainez, 8-1.  
**LA FAMILIA NO RECIBE**  
Burgos, 2 de Septiembre de 1967.

**EL SEÑOR**  
**D. RUFINO CABEZA HERRANZ**  
(CAPITAN DE ARTILLERIA)  
Falleció en el día ayer, a los 45 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.  
(Q. E. P. D.)  
Su apenada esposa, doña Francisca Bernet García; hijo, Francisco-José; padre, don Mariano Cabeza; hermanos, Francisco, Aderito, Teófila, Manuel y José; hermanos políticos, don José Bernet; sobrinos, primos y demás familia.  
Ruegan a sus amistades oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral, que se celebrarán HOY, a las DIEZ Y MEDIA, en la iglesia parroquial de SAN LESMES ABAD, seguidamente la conducción al Cementerio de San José, actos piadosos por los que les quedan muy agradecidos.  
Vivía: Plaza de Logroño núm. 2.  
Burgos, 2 de Septiembre de 1967. "La Humanidad". Gran Funeraria.



# BURGOS AL DIA

## NOTICIAS

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.**—Durante el día de ayer se verificaron en el Registro civil las siguientes inscripciones:  
**Nacimientos.** — Eduardo Miguel Carcedo de Sebastián, Juan José Ayuso Sanz, Gregorio Ramón Herreros Martínez, Juan Ibáñez Ibeas, María Elena Pérez Yudego, María Rosario Martínez García.

**Matrimonios.** — Don Daniel Martín Bolao con doña María del Carmen Decimavilla Sanz y don José Decimavilla Sanz con doña Julia Saravia Villalain, hoy a la una en San Gil; don José Luis Orodea Nella con doña Margarita García García, hoy a la una y media en San Lorenzo; don Manuel Santamaría Martín con doña María del Pilar Casado Ruiz, mañana a las dos menos cuarto en San José Obrero; don José Luis María Jurado Baena con doña Inés Alonso González, hoy a las once en San Lesmes; don Francisco Gilbau Ortega con doña María Encarnación García Ortega, hoy a las cinco y media en la capilla del Santísimo Cristo de Burgos (Catedral); don Julio García Ochoa con doña María Teresa López Cortés, hoy a las doce y media en San Lorenzo; don Andrés García González con doña María Jesús Santana Gobantes, hoy a la una en San Juan Bautista.

**DEFUNCIONES.**—Jesús Santamaría Tobar, de Burgos, siete días.

ras en el camino de Cortes y en el de Carcedo, más allá de la granja de Palomares. En este último paraje las llamas destruyeron un apreciable volumen de forraje. Precisamente en el mismo lugar el servicio municipal contra incendios intervino hace unos días, impidiendo lo que esta vez no ha podido remediarse.

Finalmente los bomberos apagaron otro siniestro en una rastroyera del camino de Mirabueno.

**EL DR. ANTONIO GOMEZ LOPEZ, especialista CO-RAZON, PULMON, reanuda su consulta el 4 Septiembre.**

**UN INCENDIO CONSUME CIEN FANEGAS DE CEBADA.** A mediados de ayer los bomberos de la capital se trasladaron

al pueblo de Medianilla de la Dehesa donde se declaró un incendio que consumió más de cien fanegas de cebada recién trilladas.  
Las tareas de extinción se prolongaron durante más de una hora.  
Pudo evitarse la extensión del incendio.

**CHALET**  
estilo inglés, en zona residencial de Burgos, 1.000 metros cuadrados superficie (300 construidos), calefacción, garage, vendo, Carlos Aparicio, Espolón, 16, Burgos.

**BOLETIN METEOROLOGICO.**—Comprende de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media:  
**Barómetro.**—A las ocho de la mañana, 689,2; a las dos de la tarde, 689,1; a las siete de la tarde, 688,2.  
**Temperatura ambiente.**— Máxima, 32 grados a las 14,15 horas; mínima, 13 grados a las siete horas.  
**Dirección y velocidad del viento.**— A las ocho de la mañana, E-5,6 kilómetros; a las dos de la tarde, W-14,4 kilómetros; a las siete de la tarde, SW-14,4 kilómetros.  
**Humedad,** 22 por 100.

recibiendo su apenada esposa doña Francisca Bernet García, hijos, padre, hermanos, hermanos políticos y demás familiares.  
(Pasa a cuarta página)

**EL DOCTOR ACITORES,** especialista en enfermedades de los niños suspende su consulta hasta el día 11 de Septiembre.

**Conductor - Mecánico**  
coche turismo con años de práctica en carretera y población, preferible conozca circulación en Madrid, se precisa. Remuneración a convenir.

**ALMACENES CAMARA**  
San Pedro y San Felices, 22 R. Oficina Colocación n.º 1.061

**EL DORTOR GARZON,** especialista en Partos y Enfermedades de la Mujer suspende de la consulta durante la primera quincena de Septiembre.

**LETRAS DE LUTO.** — En el día de ayer, ha dejado de existir en nuestra ciudad, el capitán de Artillería, don Rufino Cabeza Herranz, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad. A las numerosas muestras de dolor que en estos momentos está

**Coches sin conductor**  
SEAT 1.500. — SIMCA. 600-D  
Garaje Turismo

**SE NECESITA oficial chapista**  
para taller de carrocerías. Informes en esta Administración. (R. U. Colocación n.º 1.057)

**GRATITUD.** — La familia de don Daniel de la Iglesia Masa (q. e. p. d.), que falleció el pasado día 28, da las gracias a cuantos se interesaron durante su enfermedad y a los que asistieron al entierro y funeral del mismo.

**OTRAS INTERVENCIONES DE LOS BOMBEROS.** — De nuevo los bomberos hubieron de intervenir ayer en varios incendios registrados en rastroje-

**NECESITO ASISTENTA**  
BUEN SUELDO  
De 9 mañana a 8 tarde  
POCO TRABAJO  
TRES PERSONAS MAYORES  
Razón: PUBLICIDAD ALAS.  
Almirante Bonifaz, 3. 3.º

**operación NOVIOS**  
Una gran noticia para los novios burgaleses.  
Moban completará gratuitamente el mobiliario que precisen.  
Por primera vez en Burgos, una firma comercial realiza una campaña en favor de los novios que vayan a contraer matrimonio este otoño-invierno.  
Descuentos amplísimos  
Lista de regalos de bodas  
Importante regalo Moban  
Boletos de los famosos sorteos mensuales  
Orientación en el montaje del nuevo hogar  
Visitenos sin ningún compromiso y le detallaremos todos estos extraordinarios beneficios. Moban desea ayudar a los novios y contribuir a su futura felicidad.  
**moban**  
Avda. Generalísimo, 8 y Martínez del Campo, 4

**ALMACENES CAMARA**  
San Pedro y San Felices, 22 R. Oficina Colocación n.º 1.061

**GRAN TEATRO**  
HOY, de 5 a 1 (pases 5, 8 y 11)  
—Acontecimiento—  
La película triunfadora del pasado año  
**SONRISAS Y LAGRIMAS**  
Julie Andrews  
Christopher Plummer  
El film que volverá a entusiasmar a todos Burgos Autorizada todos los públicos

**COLISEO**  
HOY, de 4 a 1  
Un programa sin precedentes  
Un grandioso estreno  
**El asesino salía del oscuro**  
Apasionante de vibrante acción, intriga y suspense  
— Y —  
**EL FAVOR**  
Rock Hudson  
—esite Caron  
Deliciosa! ¡Incomparable!  
—Mayores 18 años—

**AVENIDA**  
HOY, a las 5,30, 7,45 y 10,45  
Un estreno de excepción  
**EL MONOCULO**  
Un film extraordinario pleno de interés y emoción. Actual éxito de Madrid.  
Autorizada todos los públicos  
Próximo jueves, inauguración de la temporada con «LA MERCED DEL ODIO»

**AVENIDA**  
HOY, a las 5,30, 7,45 y 10,45  
Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno.  
**EL asesino salía del oscuro** (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.

**AVENIDA**  
HOY, a las 5,30, 7,45 y 10,45  
Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno.  
**EL asesino salía del oscuro** (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.

**AVENIDA**  
HOY, a las 5,30, 7,45 y 10,45  
Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno.  
**EL asesino salía del oscuro** (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.

**AVENIDA**  
HOY, a las 5,30, 7,45 y 10,45  
Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno.  
**EL asesino salía del oscuro** (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.

**AVENIDA**  
HOY, a las 5,30, 7,45 y 10,45  
Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno.  
**EL asesino salía del oscuro** (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.

**AVENIDA**  
HOY, a las 5,30, 7,45 y 10,45  
Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno.  
**EL asesino salía del oscuro** (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.

**AVENIDA**  
HOY, a las 5,30, 7,45 y 10,45  
Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno.  
**EL asesino salía del oscuro** (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.

**AVENIDA**  
HOY, a las 5,30, 7,45 y 10,45  
Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno.  
**EL asesino salía del oscuro** (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.

**BURGOS AL DIA**  
30 AÑOS  
Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al jueves, 2 Septiembre de 1937  
\* ANOCHE fue traído a Burgos el doctor Castro, cuyo estado es tan satisfactorio en la mañana de hoy celebró en su capilla privada. Por Palacio han desfilaro merosísimas personas a hacerse por su salud.  
\* POR Orden general del Ejército del Centro se ha producido la iniciación del expediente de juicio contradictorio para la concesión de la medalla de San Fernando al comandante de Infantería don Mariano Gómez Zamalloa.  
\* LA temperatura máxima hoy fue de 30,6 y la mínima 15,6.

**TIVOLI**  
Tel. 209045  
**Inauguración de la temporada DE GRANDES ESTRENOS**  
Desde HOY En funciones de tarde: 5:15; Vermouth, 7:45 y noche 10:45 Desde HOY  
El film que ha sido definido por la crítica mundial como la perfecta película de espionaje y suspense.  
**Llamada para el muerto**  
JAMES MASON - MAXIMILIAN SCHELL - HARRIET ANDERSSON  
HARRY ANDREWS - SIMONE SIGNORET  
Por la importancia de sus actores por su gran director, por su technicolor especial, el público podrá admirar...  
¡¡UNA PRODUCCION EXTRA!!  
(Rigurosa entrada sólo para mayores 18 años)

**CINE CONSULADO**  
ESPECTACULAR ESTRENO  
**LA MASCARA ROJA**  
Luchador infatigable, rebelde y justiciero, reconquistó para el Sultán el trono usurpado...  
(Todos los públicos)

**CARTELERA DE ESPECTACULOS**  
AVENIDA. — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Un estreno de excepción. «El monosúlo» (s. c.) Un film extraordinario, pleno de interés y emoción. Actual éxito en Madrid. Autorizada todos los públicos.  
COLISEO. — Hoy, de 4 a 1. Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno. «El asesino salía del oscuro» (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.  
AVENIDA. — Hoy, a las 5,30, 7,45 y 10,45. Un estreno de excepción. «El monosúlo» (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.  
COLISEO. — Hoy, de 4 a 1. Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno. «El asesino salía del oscuro» (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.  
AVENIDA. — Hoy, a las 5,30, 7,45 y 10,45. Un estreno de excepción. «El monosúlo» (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.

**CARTELERA DE ESPECTACULOS**  
AVENIDA. — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Un estreno de excepción. «El monosúlo» (s. c.) Un film extraordinario, pleno de interés y emoción. Actual éxito en Madrid. Autorizada todos los públicos.  
COLISEO. — Hoy, de 4 a 1. Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno. «El asesino salía del oscuro» (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.  
AVENIDA. — Hoy, a las 5,30, 7,45 y 10,45. Un estreno de excepción. «El monosúlo» (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.  
COLISEO. — Hoy, de 4 a 1. Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno. «El asesino salía del oscuro» (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.  
AVENIDA. — Hoy, a las 5,30, 7,45 y 10,45. Un estreno de excepción. «El monosúlo» (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.

**CARTELERA DE ESPECTACULOS**  
AVENIDA. — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Un estreno de excepción. «El monosúlo» (s. c.) Un film extraordinario, pleno de interés y emoción. Actual éxito en Madrid. Autorizada todos los públicos.  
COLISEO. — Hoy, de 4 a 1. Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno. «El asesino salía del oscuro» (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.  
AVENIDA. — Hoy, a las 5,30, 7,45 y 10,45. Un estreno de excepción. «El monosúlo» (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.  
COLISEO. — Hoy, de 4 a 1. Un programa sin precedentes. Un grandioso estreno. «El asesino salía del oscuro» (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.  
AVENIDA. — Hoy, a las 5,30, 7,45 y 10,45. Un estreno de excepción. «El monosúlo» (s. c.). Apasionante, de vibrante acción, intriga y suspense y emoción. Actual éxito de Madrid. Autorizada todos los públicos.



# LA MAREA NEGRA DEL CRIMEN

Por CHARLES MONTAIS

## Capítulo III

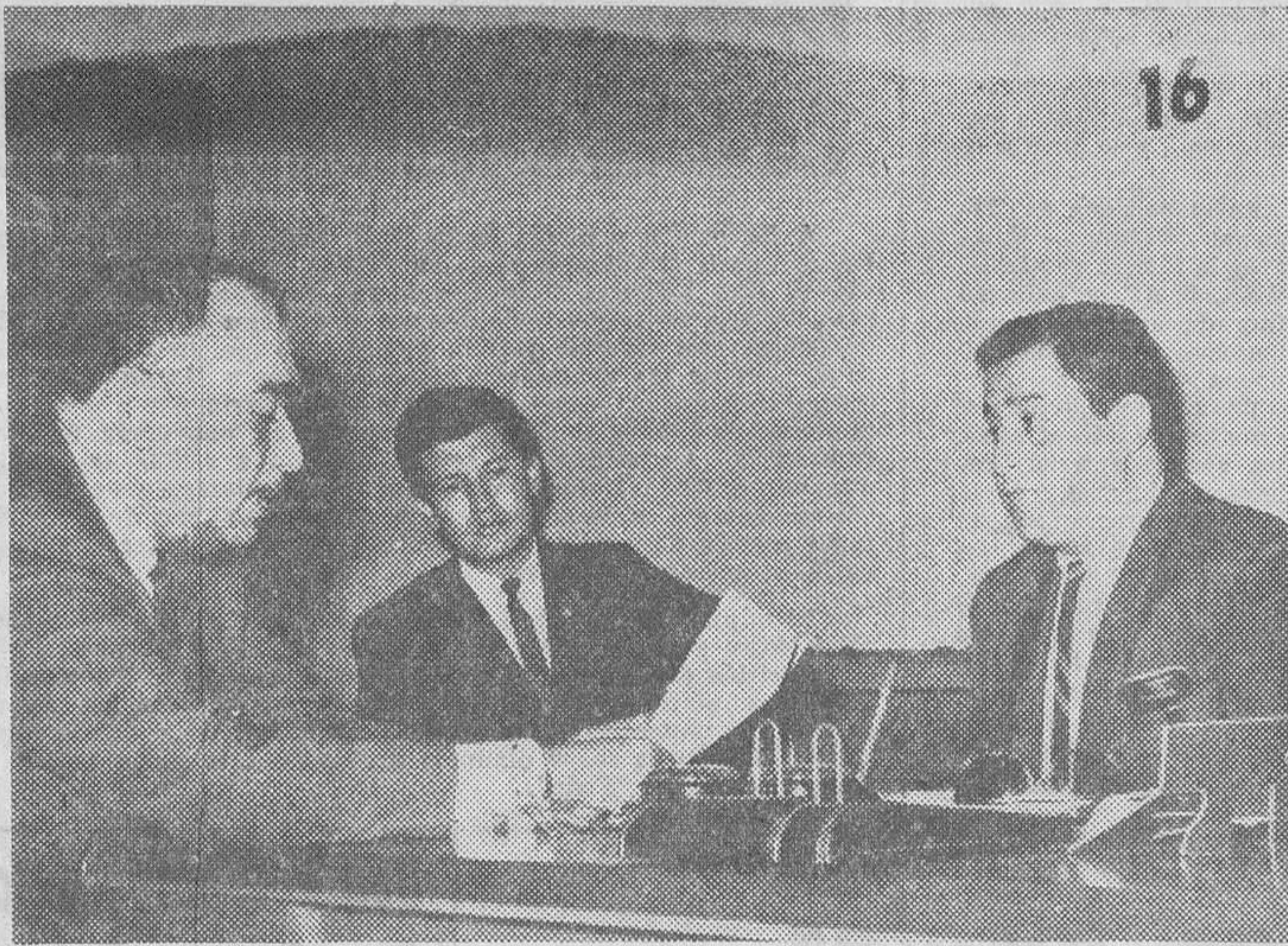
### LOS FALLOS DE LA LEY ALIENTAN A LOS CRIMINALES

- Los peligros del «auto-stop»
- Guante blanco para los delincuentes en Alemania
- Muchas veces las víctimas son más castigadas que los propios malhechores

¿Cuál es la causa de la criminalidad creciente en el mundo? ¿Por qué esta lepra en la edad en la que deberían reír la honradez y la alegría de la vida? Los sociólogos y los expertos en psiquiatría se han ocupado de esta grave cuestión y su diagnóstico incluye múltiples causas: pobreza, paro, ignorancia, barrios miserables en las ciudades, malas condiciones de vida, falta de diversiones satisfactorias hereditarias, etc.

En embargo, los ingleses dicen: «Tenemos derecho a medicamentos y asistencia gratuitos, instrucción se dispensa a todos obligatoriamente, hay instalaciones deportivas a disposición de los jóvenes, la televisión, el cine, el teatro, el deporte, las salas de baile, están al alcance de todas las bolsas, y, sin embargo, nunca hemos contado un solo caso de delincuencia».

Según una estadística de la escuela de Economía de Londres, en efecto, cinco de cada diez alumnos de una escuela están destinados a sufrir una condena penal antes de haber alcanzado los 21 años.



Los trucos de los timadores son cada vez más elaborados y audaces, pero a veces estos malhechores se pasan de rosca, como este aprovechado ciudadano, que pretendía dar un timo callejero nada menos que al presidente de la República de El Salvador, coronel Rivera. En la fotografía le vemos prestando declaración ante la justicia. — (Foto Fiel).

#### EXPLICACION SIMPLIFICADA

Una explicación más cómoda se ofrece, a los que intentan comprender la permanencia de la criminalidad y de la criminalidad que mucha persona imaginan que pueden gastar dinero. Por desgracia, la vida moderna ofrece tantas distracciones que la gente gasta mucho de lo que tiene, y cuando la cabeza se queda vacía se acostumbra a llenarla de nuevo a toda costa.

Una explicación es evidentemente demasiado simplista, pero no explica suficientemente otro aspecto de la cuestión: ¿Por qué los estafadores? ¿Por qué las empresas de estafadores cuya cabeza se encuentran en zonas que no tienen la etiqueta de la pobreza para explotar su ardor por amontonar caudales más millones, con la luz de personas que saben perfectamente lo que hacen? A este respecto es probable que ciertos factores como los negocios sucios, el crimen organizado, la institución como otra cualidad de la que aceptan la responsabilidad plena y entera y los riesgos asumen; el juego, el sostenimiento — vale bien sus cosas.

completa, el número de crímenes crapulosos disminuiría sensiblemente.

En Alemania son en especial los niños y las mujeres las víctimas predilectas de los asesinos. Algunos de estos operan en las autopistas. Sólo en 1966, 42 mujeres que practicaban el «auto-stop» fueron asesinadas después de ser violadas. Uno de estos sádicos, Richard Strack, tenía cinco crímenes sobre la conciencia; jóvenes a las que había subido a su coche y llevado luego a los bosques para hacerlas sufrir odiosos ultrajes, antes de matarlas.

#### «IVAN EL TERRIBLE»

Se ha establecido en Alemania que en cinco años, el número de violaciones cometidas por menores había pasado de 5 a 600. Y las estadísticas de todo el mundo muestran una elocuencia igualmente grave y triste. Y hay que tener en cuenta, en estas estadísticas negras, el número de delitos de esta clase que no se declaran a la policía porque las propias ofendidas se niegan a dar paso a la curiosidad malsana de las muchedumbres.

La policía no siempre tiene el tiempo que haría falta dedicar a la búsqueda de estos criminales. Hay, sin embargo, uno que ha motivado que la Interpol haya sido alertada: se trata de Ivan Terrible, llamado «Ivan el Terrible», a quien hasta ahora se ha perseguido en vano. Es un norteamericano de origen ruso, multimillonario, que figura en las fichas de la Interpol desde hace doce años. Tiene en su activo 602 agresiones contra menores. Un día la policía logró detenerlo. Era en Norteamérica. Pidió el beneficio de «habeas corpus», pagó la fianza de 100.000 dólares, fue puesto en libertad y desapareció. Luego se le ha visto de nuevo; se señala solamente de vez en cuando su paso por una capital. Por desgracia, la abandona después de haber hecho nuevas víctimas.

Ivan el Terrible tiene unos 60 años. Señal particular: tiene dos dedos de la mano derecha, el índice y el corazón subido uno encima del otro. Otro signo particular de los malhechores de gran envergadura: su rostro tiene un aire ingenuo y todo en él da la impresión de un buen padre de familia.

Siempre en Alemania, hay otra forma de delincuencia que no es, por lo demás, privativa de la República Federal. Se trata de las «ejecuciones» capitales de peatones por los automóviles en las carreteras. De estos hubo 18.500 el año pasado. Cometerlo el delito, los irresponsables conductores desaparecen. Sin embargo, 120.000 agentes de policía están dedicados a la seguridad de las carreteras en Alemania, donde el código de la circulación es sin duda, el más severo del mundo. En efecto, culpable de siete infracciones, un automovilista se expone a dos años

de cárcel.

Los psicólogos no han dejado de preocuparse en este país por la criminalidad con el fin de investigar sus causas: pretenden que las taras de los malhechores son hereditarias y debidas a complejos infantiles. Así llegan a la conclusión, hecha para las almas sensibles, de que un delincuente debe ser cuidado ante todo y no enviado a la cárcel.

Para todas las policías del mundo este argumento es un tanto incómodo. A las policías les importa poco saber por qué un hombre se convierte en criminal. Tienen la misión de proteger a la sociedad, no de inculpar. De colocar a los delincuentes en situación de no hacer daño. A la justicia le corresponde lo demás.

Pero los agentes no siempre tienen vía libre para efectuar su misión. Ciertamente hay casos en que es preciso proteger a la persona sobre la que recaen simplemente sospechas y que puede ser inocente. Pero si hay un país en Europa donde la policía se sienta amordazada, es en Alemania. Un hombre detenido es tratado con guante blanco. Es decir que los investigadores comienzan por hacerle formar un reconocimiento en el que el supuesto culpable afirma que, antes de su interrogatorio, se le ha hecho ver que no estaba obligado a contestar y que todo cuanto pudiera declarar si habla pudiera volverse contra él como una acusación. No hay ni que decir que los sospechosos no dejan de utilizar la facultad que se les ha dado de no comprometerse; tanto más cuanto que los policías alemanes respetan escrupulosamente el plazo legal de prisión preventiva de 24 horas.

Aunque este método policíaco pueda tener sus partidarios, puede, en cambio, parecer paradójico que el Bundestag haya llegado a promulgar una ley que prevé la condena de las víctimas de delitos que han favorecido las empresas de sus autores.

#### LA VICTIMA CULPABLE

Expliquémosnos: un malhechor roba un automóvil; si el vehículo está desprovisto de cierre anti-robos — que es obligatorio — la policía, cuando encuentra el vehículo, lo sitúa bajo secuestro y no lo devuelve a su propietario hasta que éste ha pagado una fuerte multa y ha hecho instalar el dispositivo anti-robos.

Otro caso: en los últimos años, 1.200 conductores de taxis han sido atacados por sus pasajeros; incluso ha habido 62 muertos. Si el taxista víctima de tal agresión es culpable de no haber instalado un vidrio a prueba de balas entre los asientos anterior y posterior, es privado de su licencia.

Más aún: si el director de un Banco no ha observado las prescripciones de seguridad (vidrios a prueba de bala, ventanillas que eviten el contacto entre los clientes y el cajero,

sirenas de alarma eléctricas), queda condenado, aun cuando haya sido víctima de un atraco, a una multa de más de 100.000 pesetas y al cierre de su establecimiento. Además, la compañía de seguros queda eximida del pago de la indemnización que corresponda al atraco.

Puede parecer extraño que la ley se encarnice de esta manera contra una víctima más fácilmente que contra el autor del crimen. Se dice incluso que en los próximos textos legales figurará un artículo que prevea la condena «por complicidad con el ladrón», de un automovilista a quien haya sido robado su vehículo si se dejó olvidada en él la llave de contacto.

Alemania conoce perfectamente la técnica de los malhechores y las medidas de protección hechas obligatorias demuestran que se cuenta con las eventuales «víctimas de robos» para desalentar a los criminales. Pronto se prohibirá, bajo pena de cárcel, a la gente que deje la llave del piso bajo el limpiaparabrisas, para que la recoja un pariente o amigo. En cierto modo, en Alemania se prohíbe tanto robar como dejarse robar.

Para limitar los daños se dan lecciones de judo por la televisión, la cual proyecta también conferencias a cargo de especialistas de la policía para poner a la población en guardia contra los estafadores que tienen cara de gente honesta. Se alienta a los taxistas a tomar lecciones de boxeo y de karate y hay funcionarios que se trasladan a casa de las personas víctimas de atracos para indicar las diferentes maneras de hacer imposible el retorno de los ladrones.

Existe una oficina de policía que da consultas gratuitas para enseñar a los inquilinos de un piso o de una casa de campo a defenderse contra visitas inoportunas.

En Hamburgo más de mil casas particulares, tiendas y otros establecimientos están protegidos por señales de alarma conectadas directamente con una comisaría.

Pero hay que procurar no provocar una alarma injustificada: cuesta diez marcos.

(Reportaje especial para Agencia «Fiel-Matkal»). Prohibida la reproducción.

# REMEDIOS MODERNOS CONTRA LA EMBRIAGUEZ OCASIONAL

- Eliminar o neutralizar el alcohol
- Suprimir o atenuar los daños producidos
- Vitaminas del complejo B, glucosa cafeína y la clásica ducha

Por el doctor Octavio APARICIO (DE LOS SERVICIOS ESPECIALES DE «EFE»)

RECIENTEMENTE se ha publicado en la Prensa la noticia, ampliamente difundida, del hallazgo o invento de una nueva droga capaz de curar en breves minutos la intoxicación alcohólica aguda o vulgar borrachera. Y también de prevenirla, evitando su presentación, en el caso de que se tenga la precaución de tratarse con esta moderna sustancia poco tiempo antes de disponerse a emborracharse, bien por alegría o bien por pesar, que da lo mismo.

Noticias como ésta, que de vez en cuando aparecen en los periódicos, abren una ventana de esperanza a esas pobres víctimas de los borrachos inveterados llenos de fe acuden luego al médico para que éste les proporcione las píldoras milagrosas con que curar a escondidas al esposo, al padre o al hijo alcohólico.

Por desgracia, droga tan milagrosa, aunque se ha hablado y se seguirá hablando mucho de ella, aún no se ha inventado. Por lo general, cuando aparece en la Prensa una noticia de esta clase, se debe sosegar con ciertas reservas. Bien pudiera tratarse, en el mejor de los casos, de la hábil propaganda de laboratorios químico-farmacéuticos, de fama mundial y de bolsillo generoso.

La última droga reputada como verdaderamente milagrosa en artículos científicos, es la vitamina B6. Disipa la borrachera de cualquier persona en el plazo de tres minutos si se aplica una inyección de esta sustancia. Pero sus efectos son menores de lo que se esperaban. La vitamina B6 calma al paciente, despeja su mente y le hace sentirse bien.

La medicación que se considera soberana en la urgencia es la Nicotamida. Se maneja por vía intravenosa, inyectándose muy lentamente y deteniéndose si aparecen temblores musculares. Sólo debe ser empleada por el médico, ya que no carece de riesgo. Si se trata de un borracho inveterado se debe asociar la vitamina B6 a la Nicotamida. El tratamiento debe cumplir dos objetivos fundamentales: 1.º Eliminar o neutralizar el alcohol; 2.º Suprimir, atenuar los daños que haya producido o pueda producir.

Por otra parte, la clásica aplicación intravenosa de cafeína y benzoato de sodio continúa teniendo todo su valor. Una o dos inyecciones intravenosas de vitamina B6 a dosis elevadas junto con glucosa hipertónica, por actuar sobre el sistema nervioso, calma al paciente, le despeja su psiquismo y le hace sentirse bien. Y en cuanto a terapéutica casera sigue teniendo toda su eficacia el amoníaco, la taza de café fuerte y la ducha.

Al profano, al que sólo empuña el codo en contadas ocasiones (una boda, un bautizo, un aniversario), y dejándose llevar por el optimismo, traspasa todas las barreras inhibitorias hasta caer en brazos de la curda más solemne, tal vez le impor-

te mucho la existencia de una píldora salvadora que posea más eficacia que el farol de una esquina.

Pero al médico, a pesar de la extrema urgencia de algunas intoxicaciones alcohólicas agudas, más le preocupa social y científicamente el tratamiento, la rehabilitación de los alcohólicos crónicos, de quienes un día y otro, a veces empalmado una con otra, caen en una permanente embriaguez.

A raíz de las posturas catástrofes bélicas, políticas y económicas, el número de personas que han buscado la evasión tras un telón de aguardiente, de coñac, de whisky, de vino o de otra bebida alcohólica, ha aumentado escandalosa y patéticamente.

Por fortuna también, el médico ha conseguido disponer de una serie de recursos realmente eficaces para rehabilitar y volver a la absoluta normalidad a un pingajo humano alcoholizado.



No vale decir que uno no está borracho. Soplando en ese tubo se puede denunciar exactamente la cantidad de alcohol «extra» ingerido. — (Foto Cifra)

complete  
su  
hogar

\*\*\*

menaje de  
cocina

RAHOR consulte  
nuestros  
precios

SAN COSME, 2

#### Divulgación médica

## Las distintas partes del cuerpo no envejecen al mismo tiempo

### Mayor índice de longevidad en las mujeres

#### El éxito en la vida suele llevar consigo el riesgo de la muerte súbita

Por el Dr. Retana Iza

La esperanza de vida varía de unos países a otros, según su grado de desarrollo económico, su nivel cultural y sus posibilidades sanitarias. Tenemos así que esta esperanza de vida para el término medio de sus respectivos ciudadanos, es en Suecia de 73 años; Países Bajos, 72; Reino Unido, 71; Francia, 70; Alemania occidental, 69; Italia, 67; Bélgica, 66 y España, 65. En la actualidad, el límite medio de vida humana en los países civilizados, oscila alrededor de los 70 años, edad más que suficiente, dado el ritmo acelerado al que se vive, para realizar cumplidamente la misión para la que nacimos.

Otro aspecto del tema es el de quién envejece antes, si la mujer o el hombre. Hay que tener en cuenta, en primer lugar, que la edad cronológica difiere muchas veces de la edad biológica. Todos conocemos personas de pocos años que, por su achiaca y por la escasa cuantía de su capacidad vital, son auténticos viejos. Y a la inversa: viejos en tiempo, pero jóvenes en energía, en realizaciones y en ganas de vivir. No vamos a entrar en los detalles, pero lo cierto es que las distintas partes del cuerpo no envejecen al mismo tiempo, como tampoco lo hacen un hombre y una mujer, pese a que hayan nacido el mismo día.

#### LA MUJER MUERE «MENOS» QUE EL HOMBRE

Se ha comprobado estadísticamente que, por regla general, las mujeres se mueren con más edad que los hombres, es decir, disponen de un mayor índice de longevidad que los varones. Así, tomadas cien funciones de varones y de hembras, resulta que los niños fallecidos menores de un año, son un 12 por 100, mientras que las niñas sólo llegan a un 9 por 100. Entre 15 y 24 años, la muerte visita a un 2,43 por 100 de muchachos y a un 1,19 por 100 de chicas. De 45 a 54 años, el reparto se hace en los siguientes términos; 11,78 por 100 hombres

por 8,07 por 100 de mujeres. Entre 65 y 74 años, las mujeres mueren en una proporción del 22,03 por 100 y los hombres de 121,09. De los 75 a los 84 años, el reparto es así: 15,31 por 100 de hombres y 25,20 de mujeres. De más de 85 años son un 4,14 por 100 de hombres, fallecidos por 12,48 por 100 de mujeres. Podemos concluir, pues, que la mujer muere «menos» que el hombre y con más años encima.

Al margen de esto, lo cierto es que hasta hace poco tiempo, las enfermedades atacaban por igual a pobres y a ricos. No eran privativas de determinadas clases sociales o profesionales. Enfermar estaba al alcance de cualquiera. Pese a las tan cacareadas diferencias de rango y estirpe, los hombres eran, más iguales que ahora. Actualmente, en cambio, la igualdad predicada por unos y por otros, termina antes de lo que imaginamos. ¡Ahora sí que hay enfermedades para ricos y para pobres! Para pueblos supercivilizados y para pueblos subdesarrollados. Hay enfermedades propias del suburbio y trastornos característicos de la clase media. Hay males que afectan al que manda más que al que obedece. El éxito en la vida suele llevar consigo el riesgo de la muerte súbita. La responsabilidad del que crea, o del que fabrica,

puede conducir al colapso fulminante.

**ENFERMEDAD DE DIRIGENTES**

En los últimos años ha adquirido carta de naturaleza la llamada enfermedad del hombre de negocios, la cual puede hacerse extensiva también a los dirigentes políticos, culturales, y científicos. Tal enfermedad en hombres relativamente jóvenes, prisioneros del trepidante ritmo de la vida moderna, no es otra cosa que el infarto de miocárdio. Es curioso que, al margen de las excepciones de todos conocidos, un gran tanto por ciento de los hombres de empresa, sea ésta de carácter público o privado, mueren antes de llegar a viejos. En un resumen médico efectuado a sesenta directivos de una gran empresa, se constató que 10 por ciento de ellos, prisioneros de la vida moderna, morían antes de cumplir los 50 años.

¿Cuál es la causa de esta propensión a la enfermedad en hombres por lo general mimados de la fortuna? La realidad es que el organismo humano está siendo rebasado por las exigencias de la estructura técnica de la actual civilización. Se ha comprobado experimentalmente que las grandes velocidades en automóvil afectan al corazón en su regulación neurovegetativa.

Pero al profano, más que el origen en sí de la enfermedad, le interesa la forma de prevenirse contra ella. En general, la clave para una eficaz profilaxis, está en la corrección de los sistemas de vida antinatural. Contamos para ello con la alternancia entre trabajo y reposo; con la vuelta a las comidas regulares, el aprovechamiento inteligente del tiempo libre, la práctica de un deporte compensatorio y la existencia de un «hobby» o pasatiempo. Es posible que si hacemos todo esto, no lleguemos jamás a ser directivos de nada, pero en cambio, conseguiremos vivir al menos, más tranquilos. — (Congo más de tiempo y, desde

**DIARIO DE BURGOS**

se vende en:

**MADRID**

Kiosco Cibeles

**VALLADOLID**

Platerías, 21

**BILBAO**

Alameda de U-quiui, 24

**LOGROÑO**

Kiosco La Rosaleta

**BARACALDO (Vizcaya)**

Kiosco Plaza de los Fueros

**"SAN ROQUE"**

GRAN QUINADO

APERITIVO-TÓNICO  
RECONSTITUYENTE

TRES  
GENERACIONES  
AVANZAN  
SU RECONOCIDO  
PRESTIGIO



# IBAJOS EN LA LORA PARA AUMENTAR CONSIDERABLEMENTE LA CAPACIDAD DE DEPOSITOS DE PETROLEO EN LA RECEPTORA

Un éxito definitivo se hizo una prueba de producción de gas natural en el "Osma I". -Desde Alava, la torre perforadora volverá a tierras burgalesas de Urbel del Castillo

Los trabajos de prospección petrolífera en el "Osma I" —pozo ubicado en el pueblo alavés del mismo nombre, rayando con el límite de nuestra provincia— y sobre los cuales venimos informando, culminaron en las últimas horas con una prueba de producción industrial de una posible capa de gas natural cortada a unos 1.770 metros de profundidad por el equipo de "Sonpetrol" que trabaja para Campsa - Caltex a través de su operadora "Amospain".

Este pozo que de una manera más manifiesta al entrar la barra en el piso "conomanense" —a partir de los 1.600 metros— venía arrojando constantes indicadores de gas, brindó la esperanza a los geólogos perforadores de que proporcionase una buena formación de gas natural. De ahí el que se practicase la prueba que interesaba y que, en principio, ofreció buenas perspectivas teniendo en cuenta el hecho de haberse registrado inicialmente una fuerte presión.

Durante unos sesenta minutos, más o menos, el "Osma I" proporcionó una buena llama —de gas, pero al cerrar los técnicos el mecanismo de salida y volverlo a abrir, cesó la prueba y no tuvo el éxito que se esperaba, aunque, por otra parte, el análisis de arrollas sin porosidad no daba lugar a dudas acerca de esa zona, lo que no quiere decir que al descender más el barreno no puedan encontrarse niveles de interés.

En cuanto a sus posibilidades petrolíferas. Teniendo en cuenta que donde existen indicios de petróleo ninguna empresa investigadora abandonaría en cuanto a sus posibilidades petrolíferas. Teniendo en cuenta que donde existen indicios de petróleo ninguna empresa investigadora abandonaría

Los trabajos, la inactividad que se advierte en esos nuevos campos llena de perplejidad a la opinión pública no sólo burgalesa sino de todo el país, como lo revelan las publicaciones que se ocupan del tema. Se recuerda que en los años 1962-1963, antes de la aparición del petróleo en la Lora (había una sola torre perforadora en el permiso «Ubierna», lo que viene a reafirmar esa tónica de extraneidad en las actuales circunstancias cuando la explotación comercial del campo de la Lora y las posibilidades que brindan miles y miles de hectáreas pendientes de reconocer, parecen aconsejar la aceleración de las prospecciones, más aún cuando en el próximo año una parte de la superficie de la concesión otorgada habrá de revertir al Estado.

## QUISICOSAS LOCALES

Atravesábamos de prisa La Quinta cuando saludamos al propietario de un conocido madero, burgalés hasta la médula. Fumaba un buen puro delante de su establecimiento y a pesar de que se cubría el rostro con unas gafas negras su expresión rebosaba euforia.

—Buenas noticias ¡caray! nos estás dando. Lo del tren eléctrico es como para alegrarse de veras. Si señor, hay que ser optimistas. El pesimismo muchas veces nace de la envidia. Esto de ver llegar al primer TREN por la línea del Madrid-Burgos le hubiera hecho feliz a don José María González Marrón (q. e. p. d.) que tanto luchó por este ferrocarril.

—De acuerdo, amigo, siempre optimistas, pero realistas —le contestamos, brindando juntos con un coñac en la «barra» por el buen momento de Burgos.

Ya hace unas semanas fue establecida una sola dirección para circular, prohibiéndose la descendente hacia el centro de la ciudad. Ahora también se ha limitado el aparcamiento a un solo lado de la calzada. A tal fin, en la acera de la derecha —la que corre inmediata al malecón del río— se han instalado los discos correspondientes, en todo el trayecto que ocupa desde el puente de Gasset hasta la plaza de Logroño.

Sírvan de aviso a las personas cómodas y despreocupadas.

Monseñor Arroyo, burgalés de Jaramillo Quemado, obispo franciscano misionero en las tierras peruanas de Requena lleva unos años en que, por estas fechas, acostumbra a visitar a sus paisanos. Generalmente pasa desapercibido por las calles ya que no exhibe atributos episcopales. Es un auténtico hijo de San Francisco de Asís y lleva en su espíritu esos acusados rasgos de castellano hidalgo y franco.

Pues bien, monseñor Arroyo nos ha visitado para decirnos: —No cejen ustedes en su campaña para que la refinera venga a Burgos, para que los de Valdeajos y toda la Lora tengan abastecimiento de aguas, mejor suministro de energía eléctrica y mejor carretera.

—Prometido, señor obispo. En eso estamos.

Los terrenos del antiguo Lavadero municipal y comedores de Auxilio Social se han convertido en un basural porque la obra de derribo de materiales aún no ha finalizado y hay gente que se dedica a verter en aquel lugar residuos de todo género.

Ocurre que, al amanecer, suelen darse cita allí perros vagabundos cuya fauna busca huesos y detritus alimenticios con la natural voracidad canina. El espectáculo es feo, pero peor resulta el peligro que supone para la salud la supervivencia de un foco de inmundicia en pleno casco urbano de la ciudad.

**Regresó el alcalde**

Anoche regresó de Gandia el alcalde de la ciudad, señor Dancausa, que hoy se reintegrará a su despacho oficial.

Tal y como se ha visto, lo celamos nosotros. En dos días festivos un camión cargado de huesos de animales que por lo visto son comerciales, ha permanecido durante toda la jornada estacionado en la avenida del general Vígón, frente a las casas de las letras «A» y «B». Pájaros y perros han tenido en ese camión un magnífico manjar, pero los malos olores han tenido que sufrirlos el vecindario de aquellas casas. Se dice que el titular del camión en cuestión vive en una de las viviendas de la casa «F», y hay quien se pregunta que, en todo caso, por qué no estableció su vehículo el interesado en las mismas puertas de su vivienda.

**Gran éxito del grupo de danzas del Orfeón Burgalés en Dijon**

Un despacho telegráfico recibido en nuestra Redacción desde Dijon, da cuenta del feliz arribo del grupo de danzas del laureado Orfeón Burgalés a la capital de la Borgoña y del éxito alcanzado en su primera actuación municipal de ayer en el teatro municipal de la atractiva ciudad francesa.

Por la noche el grupo de Danzas que dirige el maestro don Justo del Río actuó en el recinto del festival internacional folklórico donde se celebran las fiestas anuales de la villa.

La embajada artística burgalesa cosechó grandes aplausos

Ayer quedó completada la instalación del doble pasamanos metálico en la pasarela del Arlanzón, entre la Quinta y la avenida de Sanjurjo. Hoy será pintada la doble barandilla y, burla burlando, ha surgido allí como un segundo puente de Besón, con la particularidad de que éste, más sencillo y flexible, vibra a veces, pero se dice que no hay peligro.

La solución definitiva vendrá dentro de pocos meses cuando se construya el viaducto desde la plaza de Logroño a la Quinta.

En la misma cuadrícula donde se ha descubierto el «Osma I» hace tiempo que «CIEPSA» exploró y desarrolló otros pozos de gas natural. Uno de ellos abastece por medio de tendido de tubería a la empresa «Esmaltería San Ignacio», de Alava. El «Osma I» se encuentra enclavado en la misma estructura geológica.

De obtener éxito, al fin, el sondeo que desarrollan Campsa - Caltex en aquel pozo, ninguna relación tendrá el nuevo campo con los de la Lora y demás sectores investigados en Burgos pues se trata de horizontes distintos.

Mortal caída. — Alrededor de las tres y media de la tarde de ayer tuvo la desgracia de caer por la ventana de su domicilio, segundo piso de la casa número 3, en la calle Roa, el vecino de nuestra ciudad Nemasio Cormenzana Porres, de 77 años, viudo. Se produjo lesiones tan graves, que al ingresar en la Casa de Socorro, donde fue llevado inmediatamente, era ya cadáver.

Descanse en paz.

Le administró los Auxilios Espirituales el párroco de San José Obrero, don Alejandro Minguez y practicó diligencias el Juzgado de Instrucción de guardia número 1.

**PEON PRECISO**

Para trabajo en carreteras. Presentarse en T. A. O. Plaza Alonso Martínez, 7. A 2.º De 7 a 8 tarde (R. O. C. Núm. 1.062)

**DOS PLIEGOS A LA SUBASTA PARA ABRIR UNA CAFETERIA EN EL NUEVO MERCADO.** — Dos pliegos se han presentado a la subasta convocada por el Ayuntamiento para adjudicar el puesto número 46 (interior, primera planta) del nuevo mercado de abastos, destinado a cafetería.

El tipo de licitación es de 125.000 pesetas.

Hoy tendrá lugar el acto de la subasta.

**SUSPENSION DE CONSULTA.** — El Dr. J. Martín Pardo, especialista de Pulmón y Corazón, suspende la consulta hasta nuevo aviso.

**EL DR. ANDRADE LOMA** suspende su consulta de Análisis Clínicos durante el mes de Septiembre.

**EL SEÑOR D. Rufino Cabeza Herranz (CAPITAN DE ARTILLERIA)**

Falleció en el día ayer, a los 45 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

El teniente coronel director, jefes, oficiales, suboficiales, del Parque y Maestranza de Artillería

Suplican a sus amistades oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN LESMES ABAD, HOY, día 2, a las DIEZ Y MEDIA, seguidamente la conducción del cadáver al Cementerio de San José, actos piadosos por los que les anticipan las gracias.

Vivía: Plaza Logroño núm. 2.

Burgos, 2 de Septiembre de 1967.

«La Humanidad». Gran Funeraria.

**TOMARIA PRESTAMO**

250.000 pesetas para adquirir materia prima industria en marcha. Absoluta solvencia y crecido interés. Ofertas al número 2.537. Publicidad «MENTOR». Apartado 140. Burgos.

**REANUDACION DE CONSULTA.** — El Dr. Díez Labin reanuda su consulta a partir de esta fecha.

**CICLISTA HERIDO.** — Ayer por la mañana fue asistido en la Casa de Socorro, Anastasio González Cámara, de 27 años, conductor, con domicilio en La Ventosa, número 3. Sufrió una

## Más noticias locales

(Viene de segunda página)

unimos el nuestro muy sincero. —Identico testimonio de pesar trasmitimos a los padres hermanos, hermanos políticos y demás familiares de la señorita Eulalia González Velasco, que en el día de ayer y confortada con los Santos Sacramentos entregó su alma al Señor.

**MORTAL CAIDA.** — Alrededor de las tres y media de la tarde de ayer tuvo la desgracia de caer por la ventana de su domicilio, segundo piso de la casa número 3, en la calle Roa, el vecino de nuestra ciudad Nemasio Cormenzana Porres, de 77 años, viudo. Se produjo lesiones tan graves, que al ingresar en la Casa de Socorro, donde fue llevado inmediatamente, era ya cadáver.

Descanse en paz.

Le administró los Auxilios Espirituales el párroco de San José Obrero, don Alejandro Minguez y practicó diligencias el Juzgado de Instrucción de guardia número 1.

**caída de la bicicleta** que conducía, ocasionándose erosión en brazo izquierdo y fuerte contusión en pierna del mismo lado. Los facultativos de dicho Centro que le asistieron, se reservaron el pronóstico.

**APROVECHAMIENTO DE AGUA.** — Por la Comunidad de Regantes de Santa María, de Pinilla de los Moros, ha sido solicitada la concesión de un aprovechamiento de agua, de sesenta litros-segundo, para riegos.

**Domingo, 3 SEPTIEMBRE**

**EXCURSIONES A Santander A Palencia A Covarrubias Silos y La Yecla**

**Viajes CLUNIA**

Paloma, 25. Telf. 206633

**PARMACIAS DE GUARDIA.** García Antón, Vitoria, 20; Sanz Ruiz, Avenida del Cid, 85 y María Angeles de Domingo, General Mola, 32.

**EL CUPON PRO CIEGOS.** — En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 500 pesetas el número 978 y con

**PEON PRECISO**

Para trabajo en carreteras. Presentarse en T. A. O. Plaza Alonso Martínez, 7. A 2.º De 7 a 8 tarde (R. O. C. Núm. 1.062)

**NOVEDADES MARSAL**

Espolón, 16

**Aspecto parcial de la comida de hermandad.** — (Foto «Fede»)

**PEON PRECISO**

Para trabajo en carreteras. Presentarse en T. A. O. Plaza Alonso Martínez, 7. A 2.º De 7 a 8 tarde (R. O. C. Núm. 1.062)

**NOVEDADES MARSAL**

Espolón, 16

**Aspecto parcial de la comida de hermandad.** — (Foto «Fede»)

**Otra fábrica en funcionamiento y dos más en construcción**

**«BAUWER, S. A.»** comenzará a producir a primeros de año

Entre las empresas que se encuentran en plena fabricación, acogidas al «Polo» está la sociedad «Stork-Interiberica, S. A.» dedicada a la fabricación de maquinaria de lechería y otros materiales. La inversión inicial que programó esta empresa fue de 12 millones de pesetas, y la creación de 35 puestos de trabajo.

Igualmente cabe destacar que han empezado las obras de construcción de «CALDESA, S. A.», que producirá elementos de calderería con una inversión de 15 millones de pesetas —susceptible de ampliación— y 65 puestos de trabajo.

En el polígono de Gamonal - Villimar - Villayuda la fábrica de «BAUWER, S. A.» se halla en fase de avanzada construcción, y esta sociedad no ha desistido de construir su factoría, como por error indicamos en nuestra edición anterior. Fabricará muebles, y la inversión programada es de pesetas 44.300.00 con una plantilla de 112 trabajadores, sin perjuicio de aumentar más adelante sus actividades industriales. Se espera que empezará a producir a primeros del próximo año.

**El presidente de la Diputación en la colonia infantil de Pineda de la Sierra**

Compartió en unión de su esposa y durante unas horas la vida de los 60 niños que integran el segundo turno



A las cuatro y media de la tarde llegó a la colonia infantil de verano «Bernabé Pérez Ortiz» que la Diputación tiene en Pineda de la Sierra el presidente de la Corporación provincial don Pedro Carazo Carnicero, acompañado de su esposa doña Aurora Calzada de Carazo, los cuales fueron recibidos por el director en funciones de los Establecimientos de Beneficencia don Avelino García González; capellán de los mismos, don Tomás Alonso Mata superior de los Establecimientos Benéficos y Hospital provincial Sor Benita Idoate y Sor Blanca García, así como las Hijas de la Caridad que están al cargo de dicha Colonia y Ayuntamiento de Pineda de la Sierra. Después de conversar unos momentos con el personal de referencia, el presidente y señora pasaron a visitar las distintas dependencias del edificio que ocupa dicha Colonia veraniega y seguidamente en los jardines los niños cuyas edades oscilan entre 8 y 14 años, realizaron varias tablas de gimnasia, representando a continuación una pequeña obra de teatro titulada «Tragedia entre dos familias», interpretando a su vez varias canciones populares.

El número de niños es de 60, siendo este el segundo turno. La formación religiosa de los niños corre a cargo de las Hijas de la Caridad, y la cultural y deportiva está dirigida por don Fermín Aguado, secretario de la Misión de Misiones Extranjeras. Terminados los actos el presidente y señora obsequiaron a los niños con caramelos y golosinas. Después el presidente sostuvo un cambio de impresiones con el alcalde, secretario y demás miembros de la Corporación municipal de Pineda sobre distintos problemas que dicho pueblo tiene planteados, regresando a Burgos. — (Foto «Fede»).

**Con solemnes actos la parroquia de San Gil celebró su fiesta titular**

Misa solemne, exposición de ornamentos litúrgicos y comida de hermandad



La parroquia de San Gil celebró ayer con solemnes actos su fiesta titular, participando en ellos feligreses y amigos.

El párroco don Gerardo Delgado ofició en la misa de comunión, y a las once y media actuó de presté en la solemne el vicario general del Arzobispado y deán del Cabildo, monseñor don Buenaventura Díez que tuvo de diácono al párroco de Nuestra Señora la Real y Antigua de Gamonal, don Emilio Arauz, y de subdiácono al coadjutor de San Pedro y San Felices don Alejandro Millán, Preboste del orador de la novena, don Antonio Pérez párroco de Villoria de Rioja.

Asistieron el prior y varios miembros de la Universidad de Curas Párrocos y Coadjuutores, clero y junta parroquial, directivos de asociaciones apostólicas, fieles en general y numerosos simpatizantes de la parroquia.

Durante la misa, cantada en castellano, el coro parroquial alternó con el pueblo, y al final se dio a venerar la reliquia de San Gil, haciéndose después la Exposición del Santísimo, en la que ofició don Gonzalo Izquierdo. Numerosos feligreses adoraron a Su Divina Majestad que quedó de manifiesto hasta la función de la tarde.

Con motivo de su fiesta patronal, la parroquia de San Gil inauguró una exposición de ternos y casullas, confeccionadas por las jóvenes de Acción Católica.

**Ha muerto uno de los trillizos**

Lo bautizó el capellán de la Beneficencia provincial

Uno de los trillizos que nacieron el pasado día 25 y murió, falleció en la mañana de ayer en la Casa Cívica de la Beneficencia provincial donde fueron trasladados cuatro días después del alumbramiento registrado en la clínica de San Juan Dios.

Los trillizos habían sido bautizados por el capellán de dichos Establecimientos don Tomás Alonso Mata y recibieron los nombres de Jesús y María. El fallecido Jesús que fue el que pesó arrojo al venir al mundo por lo que fue introducido en una incubadora.

Los mellizos pesaron al nacer 2,320 y 2,420 kilos, mientras que el tercero que nació de fallecer sólo pesó 1,910 gramos.

Según informamos los padres de estas criaturas forman parte de una humilde familia y ya contaban con un niño de once meses. El padre es zapatero.

**Reunión de la Comisión provincial de Servicios Técnicos**

En el Gobierno civil

A última hora de la tarde de ayer se reunió en el Gobierno civil la Comisión provincial de Servicios Técnicos, bajo la presidencia del gobernador civil accidental, señor Pérez de Arévalo.

Trató de asuntos de trámite, entre ellos varios relacionados con la adopción de medidas a aplicar en el caso de industrias molestas e insalubres.

**EL SEÑOR D. Rufino Cabeza Herranz (CAPITAN DE ARTILLERIA)**

Falleció en el día ayer, a los 45 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

El teniente coronel director, jefes, oficiales, suboficiales, del Parque y Maestranza de Artillería

Suplican a sus amistades oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN LESMES ABAD, HOY, día 2, a las DIEZ Y MEDIA, seguidamente la conducción del cadáver al Cementerio de San José, actos piadosos por los que les anticipan las gracias.

Vivía: Plaza Logroño núm. 2.

Burgos, 2 de Septiembre de 1967.

«La Humanidad». Gran Funeraria.

**TOMARIA PRESTAMO**

250.000 pesetas para adquirir materia prima industria en marcha. Absoluta solvencia y crecido interés. Ofertas al número 2.537. Publicidad «MENTOR». Apartado 140. Burgos.

**REANUDACION DE CONSULTA.** — El Dr. Díez Labin reanuda su consulta a partir de esta fecha.

**CICLISTA HERIDO.** — Ayer por la mañana fue asistido en la Casa de Socorro, Anastasio González Cámara, de 27 años, conductor, con domicilio en La Ventosa, número 3. Sufrió una

**ELECTRA DE BURGOS, S. A.**

Distribuidora de IBERDUERO

Teniendo que realizar trabajos urgentes de construcción en esta Capital, efectuaremos, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria un corte en el suministro de energía eléctrica los días 4 y 5 del actual, al centro de transformación denominado: San Juan.

Las interrupciones tendrán lugar a las horas siguientes:

**DIA 4** — Desde las 10 horas de la mañana hasta las 10,30 horas de la misma, aproximadamente.

**DIA 5** — Desde las 4 horas de la tarde hasta las 4,30 horas de la misma, aproximadamente.

Las interrupciones anunciadas afectarán a todos los abonados en cuyo recibo figure, como Sector, el número 40.

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

**ELECTRA DE BURGOS, S. A.**

Distribuidora de IBERDUERO

Teniendo que realizar trabajos urgentes de construcción en esta Capital, efectuaremos, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria un corte en el suministro de energía eléctrica los días 4 y 5 del actual, al centro de transformación denominado: San Juan.

Las interrupciones tendrán lugar a las horas siguientes:

**DIA 4** — Desde las 10 horas de la mañana hasta las 10,30 horas de la misma, aproximadamente.

**DIA 5** — Desde las 4 horas de la tarde hasta las 4,30 horas de la misma, aproximadamente.

Las interrupciones anunciadas afectarán a todos los abonados en cuyo recibo figure, como Sector, el número 40.

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.







XVI Curso Internacional de Verano del Instituto "Francisco Suárez"

Brillantísima conferencia del catedrático señor Sánchez Agesta

SESION DE SEMANARIO DE ESTUDIOS

El trabajo de ayer fue en la práctica una continuación y un comentario de la conferencia de la tarde anterior.

Sin embargo, el trabajo se realizó normalmente, tomando pie en una frase de Suárez citada por el conferenciante.

CONFERENCIA EN LA DIPUTACION

Con enorme expectación se celebró ayer a las ocho de la tarde, la conferencia anunciada.

Presentó al ilustre conferenciante don Andrés Sánchez Pascual, que estaba acompañado en la presidencia del acto por el Rector del Colegio de la Merced, Padre Varona.

El ateísmo, con palabras del propio Concilio, es uno de los fenómenos más graves de nuestro tiempo.

Este ateísmo —continuó— es una fuerza organizada para destruir la vida religiosa y allí donde se apodera de poder se sirve de la violencia.

Señaló el conferenciante que hay sin embargo que subrayar algunas diferencias. En primer lugar, no puede ser fundamento de derechos minoritarios.

Señaló el conferenciante que hay sin embargo que subrayar algunas diferencias. En primer lugar, no puede ser fundamento de derechos minoritarios.

Señaló el conferenciante que hay sin embargo que subrayar algunas diferencias. En primer lugar, no puede ser fundamento de derechos minoritarios.

Señaló el conferenciante que hay sin embargo que subrayar algunas diferencias. En primer lugar, no puede ser fundamento de derechos minoritarios.

creencia opera aquí con especial intensidad, ya que el ateísmo por su propia naturaleza se proyecta contra estos bienes.

El profesor Sánchez Agesta fue calurosamente aplaudido por el numeroso público asistente al acto.

ACTOS PARA HOY A la hora de costumbre, a las diez, sexta sesión de Seminario de Estudios en el Colegio de la Merced de los PP. Jesuitas.

Por la tarde, a las ocho, en el salón de Estrados de la Excelentísima Diputación, conferencia a cargo del catedrático de la Universidad de Lisboa, Padre Manuel Antúnez, sobre el tema: «Mentalidad humana y problema de Dios: Robinson y Bultmann». Seguirá un amplio coloquio.

Se encuentra en Burgos Vicente Baztán, "el romero de la paz y el tiempo", como gusta de titularse.



Se encuentra en Burgos Vicente Baztán, "el romero de la paz y el tiempo", como gusta de titularse.

Se encuentra en Burgos Vicente Baztán, "el romero de la paz y el tiempo", como gusta de titularse.

Se encuentra en Burgos Vicente Baztán, "el romero de la paz y el tiempo", como gusta de titularse.

Se encuentra en Burgos Vicente Baztán, "el romero de la paz y el tiempo", como gusta de titularse.

Se encuentra en Burgos Vicente Baztán, "el romero de la paz y el tiempo", como gusta de titularse.

Se encuentra en Burgos Vicente Baztán, "el romero de la paz y el tiempo", como gusta de titularse.

Medias Epilano

El "romero de la paz y el tiempo" Vicente Baztán, en nuestra ciudad Hace catorce años que lleva recorriendo todos los santuarios

la construcción en Vitoria. —¿Qué otros trabajos ha tenido usted?

—En la Fe, pero para lograr lo que se pretende hay que hacer muchos sacrificios.

—¿Y no se equivocó usted nunca en cuanto a la predicción del tiempo?

—Al llegar aquí nos muestra una profusa colección de recortes de periódicos y testimonios obtenidos en los pueblos que dan fe, por ejemplo, de que cuando llegó a ellos había mucha sequía y que, con su presencia atrajo la lluvia.

—¿Su estado? —Soltero. —¿Edad? —No creo que haga falta decirlo porque no estoy en edad de echarme novia.

—¿Trabaja usted? —A mis 18 años aprendí el oficio de fontanería y electricidad. Ahora trabajo en

T. V. Española SABADO

- 1.30: Carta de ajuste. 1.45: Presentación y avances. 1.50: Musical. 2.45: El Teatro. 3.00: Telediarlo. 3.20: Vamos a la mesa. 3.30: Programa económico. 3.40: Fin de semana. 4.20: Edición especial. 4.40: El Virginiario. 6.05: Avances. 6.10: Francis y las fieras. 6.25: Lolek et Bolek. 7.00: Trotacaminos. 7.15: El rincón de los chicos. 7.45: Complementos. 8.00: Perdidos en el espacio. 9.00: Cuentos y combates. 9.15: Telectrónica. 9.29: Avances. 9.30: Telediarlo. 9.55: Avances. 10.00: Los encuentros. 10.30: Noche del sábado. 11.45: El Fugitivo. 0.45: Telediarlo. 1.00: El alma se serena. 1.05: El programa de mañana.

- DOMINGO 9.58 Santa misa concelebrada. Desde la iglesia del Sagrado Corazón, de Pamplona. 11.05 V Festival Folklórico de los Pirineos. Retransmisión diferida de los Festivales celebrados recientemente, en Jaca. 12.30 Campeonato del Mundo de ciclismo. 1.00 Las aventuras del capitán Cook. 1.52 Club mediodía. 2.50 Perfil de la semana. 3.00 Telediarlo. 3.30 Suplemento semanal. 4.00 Campeonato del Mundo de ciclismo. 5.45 Día de fiesta. 6.30 Escala en Hi-Fi. 7.45 Largometraje de tarde. 7.50 Telediarlo. 10.00 Concurso permanente de guiones 1967. Hoy: «Una fecha señalada». 11.20 Misión imposible. «La confesión». 0.50 Nocturno del domingo.

Emerson El televisor del futuro COMERCIAL VELO-MOTO

NUESTROS TELEFONOS: 20 12 80 y 20 71 48

Temores por la suerte de dos alpinistas

Kleine Scheidegg (Suiza) (Aifil). — Se teme por la suerte del guía francés Jean Sagnier, de Grenoble, y de un alpinista no identificado, que hace siete días iniciaron la ascensión del Eiger.

Los candidatos a consejero nacional deberán ser naturales o hijos de naturales de la provin-

ANTES DE COMPRAR SU COCHE NUEVO CONSULTENOS

SEAT 600 D descapotable. ENTREGA INMEDIATA. VENTA APLAZADA. INTERESES BANCARIOS. GRANDES FACILIDADES. SEAT 1500. SEAT 600 D. SEAT 850. SEAT 850 cupé (4 puertas). ENTREGA MUY RAPIDA. SEAT 124 (en preparación) - INFORMAMOS GARAJE ORLY BURGOS ESTAMOS AL SERVICIO de su SEAT

El día 21 de Octubre elecciones para consejeros nacionales del Movimiento La votación se efectuará por el sistema de compromisarios

Madrid (Logos). — El día 21 de Octubre próximo se celebrarán las elecciones para consejeros nacionales del Movimiento por las distintas provincias, según decreto de la Secretaría general del Movimiento que publica hoy el "Boletín Oficial del Estado".

En poblaciones menores de dos mil habitantes, un compromisario por el Ayuntamiento y otro por el Consejo local; entre dos mil y cinco mil, dos y dos; entre cinco mil, dos y diez mil, seis y seis, entre cien mil y veinte mil, cinco y cinco; entre cincuenta mil y cien mil, seis y seis; entre cien mil y doscientos cincuenta mil, siete y siete y a partir de doscientos cincuenta mil habitantes, hasta el límite máximo de los miembros del Ayuntamiento y del Consejo local.

En la designación de compromisarios, en caso de empate en sufragios, se resolverá en favor del de mayor edad. La proclamación como candidato es imprescindible para ser elegido consejero nacional por una provincia.

No podrán ser candidatos por la provincia que ejerzan su función quienes ostenten los cargos de jefe y subjefe provincial del Movimiento, delegados, inspectores y jefes provinciales de Servicios del Movimiento, presidentes de Diputaciones y Cabildos insulares y mancomunidades interinsulares; los delegados o jefes provinciales de servicios de los distintos Departamentos ministeriales, así como de libre designación o de la provincia que, con carácter provincial o regional, desempeñen funciones de mando o inspección sobre los municipios de la provincia, salvo que renunciaran a su cargo y les fuera aceptada esta renuncia.

Madrid (Logos). — «La transformación de tocino en grasas líquidas, tal y como se quiere llevar a cabo en España, será mediante un procedimiento estudiado con éxito en el Patronato «Juan de Ciervas» dependiente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas y no tiene nada que ver con la esterificación», ha declarado el director del Instituto de la Grasa de Sevilla, don Manuel Martínez Moreno, a la revista «La Gaceta Rural».

La grasa que se obtenga —añade— será pura y simplemente grasa líquida de tocino lo que obtendrá, aparte de una cierta porción de grasa sólida que podrá comercializarse también. Por diversos procedimientos —subraya— se puede detectar el aceite obtenido del tocino. Al conocedor de aceites —además— no puede pasar in-

Administración, 207148 NUESTROS TELEFONOS: REDACCION, 201286

Descubrimiento de importantes yacimientos de hierro, en Suecia

Estocolmo (Efe). — Dos importantes yacimientos de hierro cuyo contenido se estima entre 500 y 600 millones de toneladas han sido descubiertos a una profundidad de 500 metros en las inmediaciones de la localidad lapona de Iruña, situada en la cuenca minera más importante de Suecia. Los yacimientos se hallan en terreno propiedad de la compañía minera "Lab", de cuyos pozos se extrajeron el año pasado 21 millones de toneladas de mineral de hierro.

Las reservas secas de mineral de hierro se estiman en 2.700 millones de toneladas de las que 1.600 millones se encuentran en la región de Iruña. En 1966 Suecia produjo 25 millones de toneladas de mineral de hierro, cifrándose la producción mundial en 613 millones de toneladas.

El tocino será transformado en grasas líquidas puras Se hará mediante un procedimiento debidamente estudiado y ensayado

Madrid (Logos). — «La transformación de tocino en grasas líquidas, tal y como se quiere llevar a cabo en España, será mediante un procedimiento estudiado con éxito en el Patronato «Juan de Ciervas» dependiente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas y no tiene nada que ver con la esterificación», ha declarado el director del Instituto de la Grasa de Sevilla, don Manuel Martínez Moreno, a la revista «La Gaceta Rural».

La grasa que se obtenga —añade— será pura y simplemente grasa líquida de tocino lo que obtendrá, aparte de una cierta porción de grasa sólida que podrá comercializarse también. Por diversos procedimientos —subraya— se puede detectar el aceite obtenido del tocino. Al conocedor de aceites —además— no puede pasar in-

advertida la procedencia, y mucho menos al químico o al técnico oleícola que posea los medios necesarios. El nuevo proceso de obtención del aceite de tocino lo que hace es mejorar el rendimiento de esta operación y la calidad de los productos resultantes, mediante una ordenación previa de los glicéridos de la grasa animal original.

«Las exportaciones no corren peligro si la vigilancia de los organismos competentes es adecuada. Por otra parte —añade— se podrá suplir una pequeña parte de la demanda interior —cada vez mayor— de grasas líquidas. Por último estos aceites —dice el director del Instituto de la Grasa de Sevilla— podrían ofrecerse al público a precios más bajos que otras mezclas con el aceite de oliva. Aunque, como es natural dependerá del precio a que se compre el tocino».

AGENTES Introducidos en la construcción, para la provincia de Burgos, precisa fábrica de persianas de plástico y madera. Escribir al núm. 53.096. Apartado 789. — BILBAO.

CENE EN LA TERRAZA BONFIN SERA OBSEQUIADO CON CHAMPAN

Excepcional sangre fría de dos maleantes argentinos Pero su "golpe" les resultó fallido al estar ausente el tesorero del Banco ¿Serás procedentes de Marte, en Francia?

Córdoba (Argentina) (Efe). — Haciendo gala de una excepcional sangre fría dos sujetos vestidos con uniformes militares, alegando ser interventores designados por la Presidencia del Banco en la localidad de Huanquillas, viéndose obligados a abandonar sus propósitos al no hallar las llaves del tesoro. Los asaltantes pidieron ser atendidos por el gerente de la Institución, quien fue informado por los maleantes que iban a intervenir la sucursal, para lo cual exhibieron un documento oficial de la Presidencia de la nación.

Con singular tranquilidad los delincuentes permanecieron durante toda la mañana del miércoles en la sucursal bancaria y después de almorzar con el gerente pidieron conocer el tesoro y los fondos que allí se guardaban. Esos propósitos no se concretaron en razón de que el tesorero del Banco se había ausentado por la mañana levantándose las llaves de la caja de caudales.

Los servicios del Banco Español de Crédito Llegan a todos los lugares del Mundo

8 REPRESENTACIONES en AMERICA CAPITAL Y RESERVAS: 5.96.892.667,85 Pesetas. Puerto Rico, México, Venezuela, Colombia, Perú, Chile, Argentina, EE. UU., 79 Oficinas repartidas por todo el país. BANESTO la organización bancaria más extensa de España.

ADMINISTRATIVOS

Necesita importante empresa local para su Departamento de Expediciones. SE REQUIERE: —Edad máxima: 35 años. —Firme personalidad. —Experiencia administrativa. SE OFRECE: —Inicialmente: 8.000 pesetas mínimas, plus familiar, etc. —Amplias posibilidades de promocionar —Magnífico porvenir. Escribir detallando amplio historial al n.º 1.262. Publicidad ALAS Almirante Bonifaz, 3.— BURGOS (R. O. Colocación Núm. 1.070)

Reciba todos los días en su domicilio

Diario de Burgos Para ello suscribase remitiéndonos este boletín D. ... Calle ... Piso ... Localidad residencia ... Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día (1) ... del mes de ... de 1967 por ... (mes, trimestre, semestre, año). (1) Las suscripciones comienzan 1.º y 15 de cada mes. PRECIO DE LA SUSCRIPCION Capital: 75 ptas. al mes. Fuera de la capital: 225 ptas. trimestre. 450 ptas. semestre y 900 ptas. año.

BRU LAVADORA automática 11.600 pts. DISTRIBUIDOR OFICIAL: Vacelsa Vitoria, 10 - BURGOS



# TODAVIA QUEDA TRIGO POR SECAR

El gran año cerealista es ya una realidad irreversible

Madrid, Toledo, Córdoba, Málaga, Granada, Murcia, Alicante... Tales son los campos, escenario de nuestra gran veraniega, durante la semana pasada, por cierto bajo el sol de castigo. Reverbera la poderosa luz en la palia rastrojera. A veces ésta nos transmite la impresión de que la mies estaba aún por segar. Pues las segadoras habían dado al corte y era espeso el tallo. Esta última circunstancia imperaba de manera general. Y podría decirse que esas particularidades del rastrojo proclamaban, como siempre han proclamado, la bondad de la cosecha cerealista una vez más. Segado, está segado todo. Pero, ¿y ese agavillado que parecíamos por doquiera? Es que la mies permanece todavía en finca? No. Se trata de las gavillas de paja que las máquinas han dejado su paso, y que ya no será provechada. Quedará como una aportación de sustancia vegetal al barbecho, si antes o ha sido destruido por el fuego. Porque en tierras de Toledo y de Córdoba hemos visto arder inmensas rastrojeras en amplios frentes de llamas, cuyas negras humaredas, vistas a distancia, emergiendo sobre las colinas, nos hacían temer que entráramos en zonas de incendios forestales. La altura y la espesura de los tallos de las miesas a que nos hemos referido, hacían posible tan insólita combustión. Avanzábamos, como hemos dicho, por tierras del Medio y del Sureste, que son las zonas vegetativas más adelantadas en el área peninsular. En esos espacios debería estar concluida la recolección, pero no dejó de ir en algunas comarcas de Jaén, y sobre todo de Málaga y Granada, se cruzaron en nuestro camino carros agrícolos y remolques transportando haces de trigo. Y aquí, allá, eran repletas de hacinas, funcionando las trilladoras-limpiadoras; o el trillador secular deslizándose en sus parvas movido por tracción animal. Que esto suceda en esos campos, en el declive de Agosto, resulta por demás automático en lo que se refiere a producción. Y para nosotros tenemos, tras las observaciones realizadas, que en las zonas a que estamos refiriéndonos habrá tarea hasta bien entrado el mes de septiembre. Y ello sin que pueda atribuirse a escasez de mano de obra, pues llevamos al término del verano, que hayamos podido registrar, por fortuna, problemas importantes en ese sentido. Simplemente se trata de una consecuencia natural de la abundancia. Que es lo que se deduce de la última impresión que recibimos del ámbito manchego. "Se trata", nos dicen desde Alcázar de San Juan, de una faceta casi nueva para nosotros. Al no ver movimiento en las parvas parece denotar que estamos en un mal año cerealista, pero si observamos que en bastantes parcelas de esta comarca y en algunas de la franja de los Caballeros, por ejemplo, hay todavía trigo sin segar, y muchos de los haces en los surcos en espera de espacio libre para su trilla, resulta fácil alegar el motivo". Por lo tanto, también en la Mancha habrá "rincones" donde los días septembrinos sorprenderán a los labradores trabajando en las eras. Todo lo a pesar de la proliferación de cosechadoras de todo tipo. Pues si este es así en el Medio, es fácil deducir que en la mitad Norte habrá muchas zonas donde para la Virgen de Septiembre seguirán bregando. Y menos aún que la sequía ha sido la principal característica de este año; y decimos sequía en el más amplio sentido de la palabra, pues los contados días en que se han registrado precipitaciones no han

# EL CAMPO

## EL TEMA GANADERO, PUESTO EN EL PRIMER PLANO DE LA ACTUALIDAD

### Activa demanda de cerdos cebados en la región manchega y aumento del consumo

Cuando apenas se habían publicado nuestras observaciones al Decreto de 20 de Julio último, por el que se reduce el precio de garantía para los cerdos adquiridos vista del Consejo Económico Abastecimientos a través de los mataderos colaboradores, se hizo público el punto de vista del Consejo Económico Sindical del Noroeste poniendo de relieve que esa rebaja "ha perjudicado a la expansión y mejora de dicha especie, que en Galicia estaba orientada y en fase de crecimiento hacia razas selectas". Nosotros veníamos a decir al respecto que era de esperar que la mencionada disposición fuese reconsiderada por los efectos que pudiera tener, a corto plazo, en dicha rama ganadera. En su día, y en más de una ocasión, habíamos reflejado en estas columnas la beneficiosa influencia que esa política de apoyo estaba ejerciendo en la crianza y engorde del ganado porcino, que a la sazón pasaba por un mal momento debido a un general descenso de las cotizaciones en origen. Con posterioridad al Decreto en cuestión, se ha puesto énfasis en ponderar el impulso que deberá recibir, en un futuro próximo, la ganadería nacional, en virtud de los planes trazados para su desarrollo hasta un grado que nos permita gozar del autoabastecimiento que siempre hemos considerado como posible. Y concretamente, y confirmando esa orientación

que hemos visto perfilada de un modo oficial, el presidente nacional del Sindicato de Ganadería, don Manuel Mendoza Ruiz, en declaraciones formuladas a la revista "Tria", de Madrid, ha declarado: "En unos 57.000 millones de pesetas se calcula la inversión para el sector ganadero por parte de la Administración en los próximos cuatro años, si bien hay que tener en cuenta que la mayor parte de esa cifra corresponde a la iniciativa privada". Y después, a propósito de las importaciones de carne, ha afirmado: "Es precisa una política de apoyo a la ganadería si queremos evitar esta sangría constante. El Gobierno está primando al consumo nacional con mil millones de pesetas anuales, cantidad que el Ministerio de Hacienda pierde de ingresar, por cuanto tratándose de un comercio difícil de proteger del Estado, las importaciones oficiales están desahucadas de aranceles. Por otro lado —terminó diciendo—, junto a la protección de las razas autóctonas que se estimen convenientes, se importan otras no excesivamente seleccionadas, por lo cual se halla en elaboración un ambicioso plan de colaboración entre el Ministerio y la iniciativa privada". Al margen de todas estas exteriorizaciones que justifican nuestra apreciación en el sentido de que el tema ganadero ha pasado al primer plano de la actualidad

# EL CAMPO ESPAÑOL NECESITA MAS DINERO

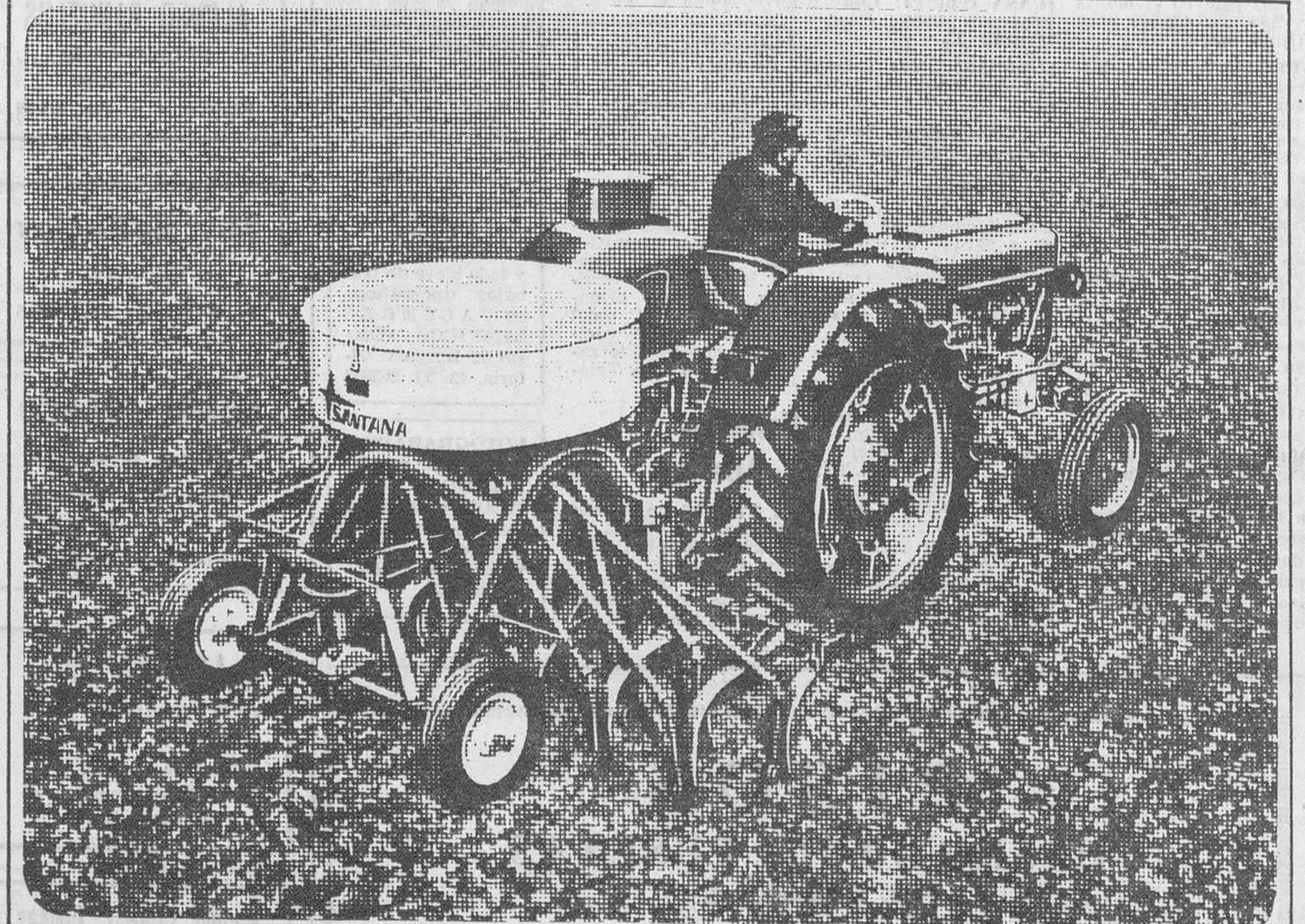
## La lenta mecanización no compensa el acelerado éxodo rural

### El segundo Plan de Desarrollo puede resolver la actual crisis del sector agrario

Madrid (Crónica agrícola de la Agencia «Logos»). — El éxodo rural que deja atrás casas vacías, calles desoladas y tierras sin cultivo, se ha convertido ya en un fenómeno normal. Hasta el anuncio de pueblos abandonados y puestos a subasta, está dejando de ser noticia. Sin duda, porque los españoles nos hemos ido acostumbrando a este flujo migratorio como signo de los nuevos tiempos. Sin embargo, el tema merece la máxima atención, es grave, y los estudiosos, al sacarlo una vez más al primer plano de la actualidad nacional, han querido advertirnos el alcance que encierra. Cierto es que todos coinciden en que este viejo fenómeno es saludable, de acuerdo con el principio de que a menor población activa agraria, mayor suele ser la renta por habitante. Siempre hemos definido la necesidad de amortizar la política agraria, de tal manera, que las medidas de defensa de una de sus ramas no entrañen riesgo o perjuicio para las demás. La agricultura y la ganadería constituyen un todo que no admite soluciones parciales de los problemas. En el caso concreto de nuestro comentario de hoy, es evidente que se ha producido un estado de situación de grandes excedentes de grasa de cerdo que resulta imposible eliminar por vía comercial normal debido al profundo cambio que se registra en los gustos del consumo. Está, pues, justificada, la idea oficial de desprenderse de ese producto, que es el que dificulta la vigencia de la política de protección de la rama porcina en los términos en que fue trazada para la última campaña chacinera. Y está justificada también la oposición, o está justificado el recelo del sector olivarero, por el temor de que las pretendidas esterificaciones le causen grave perjuicio. Luego hay que tratar de armonizar los intereses y las conveniencias de la oleicultura y de la ganadería, de manera que ambas ramas, por igual dignas de recibir impulso y protección, puedan proseguir el lógico desarrollo requerido por la nueva y fuerte coyuntura económica de la nación que se refleja en la tendencia a preferir, para el consumo, los productos, o la parte de los productos, más selectos. Esta es la causa principal de que el tocino, por ejemplo, antaño elemento principal en la alimentación de un gran sector de la población, esté hoy poco menos que en desuso. Esto explica, que según las plazas, está a la venta a precios oscilantes entre 15 y 20 pesetas kilo.

Antes de abandonar el tema, consignemos que, pese a todo, se mantienen los precios firmes para el porcino cebado, lo que no quiere decir que esta situación vaya a prolongarse, a menos que los criadores puedan seguir contando con las ayudas y estímulos que necesitan. Las últimas noticias que hemos recibido de la Mancha, señalan que en los mencionados animales se ha producido una recuperación, inesperada en esta época, pues contrariamente a lo que es normal, se ha incrementado mucho su consumo; o lo que es lo mismo, la demanda de tal clase de ganado, que se está pagando en dicha región en torno a 36 pesetas kilo en vivo. Y hemos de volver a referirnos al inusitado tráfico de cerdos que habíamos podido apreciar durante nuestras jiras por diversas regiones, durante las cuales, como hacíamos constar recientemente, nos cruzábamos en el camino con camiones-jaula repletos de aquéllos y con indefinido destino. Un punto más de referencia: la provincia de Jaén, donde los cerdos gordos se cotizan a 32-33 pesetas, mientras que los de espiga, que están terminando ahora ese aprovechamiento, se están pagando sobre 35.

# ¿SABE TODO LO QUE PUEDE HACER LA SEMBRADORA SANTANA S-16?



**Se venden un transformador**  
450 Kva. tensión 380 a estrenar y un motor Siemens 100 HP., 750 r.p.m. 380 voltios, a estrenar. Razon teléfono 200340 y apartado 282.

**SE NECESITA PISO**  
vacio en alquiler céntrico. Mínimo cinco habitaciones y aseo servicio. Calefacción. No importa renta. Ofertas, llamar 202584.

**SE NECESITAN PEONES CALOR Y FRIO INDUSTRIAL**  
Calle 4 y 13 P. Villayuda (ROC. Núm. 1.061)

**SE NECESITAN**  
Puede ser suspendida por el elevador hidráulico del tractor.

**Santana S-16**  
PIDA UNA DEMOSTRACION AL CONCESIONARIO DE SU ZONA  
FABRICADA CON LA PERFECCION TECNICA QUE GARANTIZA METALURGICA DE SANTA ANA S.A.

## Mercados nacionales Los corderos manchegos se han situado sobre 42 pesetas kilo en vivo

Nada modifica nuestras anteriores impresiones sobre el buen remate de la campaña ovina, en el orden mercantil, en particular por lo que se refiere al corderaje. Creemos que esto último supera todas las previsiones de los criadores. El cordero manchego, por ejemplo, se ha situado sobre 42 pesetas kilo en vivo. Claro es que, como también sucede en Andalucía y Extremadura, son ya escasas las disponibilidades de tal clase de ganado. Y como quiera que la demanda continúa siendo activa porque el consumo no decae, quienes cuentan todavía con ejemplares, hacen valer la escasez. Prueba de que quedan pocos corderos —se nos asegura desde el campo manchego— es que el consumidor, tratando de suplir esa clase de carne, recurre ahora al chivo o cabritillo, que también se halla en línea ascendente. Los carniceros los adquieren en la zona de Almadén - Abenojar a 32 pesetas kilo en vivo, mientras que las ovejas oscilan entre 18-20. Y aquí volvemos a lo de las preferencias determinadas por el mayor nivel de vida: esto es, que el cabritillo y el cordero privan sobre la oveja y el carnero, a pesar de la considerable diferencia de precios que existe. Si nos vamos a Castilla la

Vieja, y analizamos un mercado de tanto solera en la rama ovina, como el de Medina del Campo, observamos que todo sigue firme. El domingo último, los corderos gordos de raza castellana se pagaron a 36-38 pesetas kilo en vivo; churrus y merinos, en torno a 35, y de menor rendimiento, a 31-33. Corderos castellanos para matadero, gordas, a 41-42; y para vida, a 43-44. Ovejas castellanas, para carne, a 23-25, y algunas muy buenas, a 26. Otras, de más bajo rendimiento, a 20-22. Para vida, entre 950 y 1.200 pesetas unidad, y emparradas, desde 1.500. Los carneros viejos, con destino a matadero, a 31 pesetas kilo en vivo; y moruecos de raza churra, entre 3.500 y 5.250 cada uno. Algunos lechazos de 8 a 10 kilos se pagaron a 65 pesetas kilo en vivo. Los de 15 a 17 kilos oscilaron entre 52 y 55 pesetas.

**QUESO DE OVEJA**  
Sigue cediendo la producción de leche de oveja, en la Mancha, por estado gestante. Por consiguiente, los precios del queso han vuelto a desfasarse más de de cuanto, de manera que se está pagando al productor a razón de 80-82 pesetas kilo, según calidad.

E. de P.



Alquileres

ALQUILLO local para oficinas 80 m2. calle Vitoria, edificio BEYER... AVIA - Chasis cabina 1.500 Kgs. Entrada 60.115.

SE ALQUILA local de 150 m2. Para ver llamar de 9 a 12 al 206972.

VENDO o alquilo chalet en La Castellana, recientemente reformado, buen precio, mucho jardín y teléfono. Informes: Telf. 203768, Burgos.

SE ALQUILA piso amueblado, 4 habitaciones baño y cocina bien soleado Avda. Cid. Cantero Concepción 2.

ALQUILLO piso con calefacción y agua caliente central, 5 habitaciones. Teléfono 205283, Tardes.

ARRIENDASE: primero, cinco habitaciones, céntrico, confort, soleado, calefacción. Vitoria, 21.

VENDO o arriendo local con vivienda, propio cualquier negocio, facilidades. Carcedo, 3, primero.

Automóviles y Accesorios. ALQUILER coches sin conductor Joyeria Gademá Paloma, 41. Teléfono 20 80 47.

ALQUILER sin conductor, nuevos: Seat 1500, 850 800-D Simeca 1000 Garaje «Servi - Auto» Sanjurjo, 9 y Calzados Luis. Teléfonos 207718, 208385.

ALQUILER sin conductor: Seat 1.500, SIMCA, 800-D.- GARAJE TURISMO Calle Vitoria, 20.

FERNANDEZ: Alquiler coches sin conductor, nuevas marcas, nuevas Alhóndiga, 4, bajo. Teléfonos 203859 y 201605.

AUTOS Pereda Alquiler sin conductor coches completamente nuevos. Teléfonos: 209355, 203703.

COCHES sin conductor alquiler: Seat 1.500, 800-D, 850, nuevos San Juan, 12 (esquina Santander). Teléfono 202904.

SE ALQUILAN coches sin conductor San Juan 19 y Písones 13. Teléfonos 203142 y 201147.

COCHES de alquiler sin chófer. «Arconadas» Calzadas 36. Teléfono, 20 47 95.

COCHES sin conductor: Seat, 800-D.- «Perrama». Asunción de Nuestra Señora 1. Teléfonos 203364 y 203514.

AUTO - SPORT Alquiler coches sin conductor, nuevos. Avisos Teléfono 201031.

EXCURSIONES microbuses Europa. Coches de 10 y 25 plazas Teléfono 208551.

AUTO - ESCUELA «Rivar». Alquiler sin conductor: 1.500 lujo, 800-D Briviesca. Teléfonos 56 y 92.

ALQUILAMOS coches para todos. «Auto-Gulas». Nuño Rasura, 5. Bato.

VENDO o arriendo coche con servicio estación. Teléfono 201137. (De 1 a 3).

SEAT 800 D y Gordi, exentos, en perfectas condiciones, vendo. San Julián, 3, 1º.

ANUNCIOS ECONOMICOS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle Vitoria, 13. Teléf. 207148) de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a OCHO MENOS CUARTO de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad.

PRECIO: 16 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, una peseta.

SE NECESITA chica o asistente, preferible todo el día. Vitoria, 29, 3ª. habitación 8.

SE NECESITA cocinera y doncella para Madrid, 4 personas, Informar: Condestable, 4, 5ª. dcha.

SE NECESITA asistente para dos personas. Barrio Gimeno, 28, 3ª. derecha.

SE NECESITAN chicas de servir cocinero, lavaplatos para todo el año. Distribuidor de los dominicos fiesta. Dirigirse por escrito y con foto: Hostal Irubide, Galdakano (Vizcaya) Bilbao.

SE NECESITA chica, buen sueldo, Concepción, 21, 3ª. izqda.

GUANTES Muñoz, necesita personal femenino, para coser guantes a máquina. Carmen, 9.

PELUQUERIA necesita manicura. Plaza Vega, 13, 3ª.

NECESITO aprendiz peluquera señoras. Cardenal Segura, 19, 1º. (R. O. C. núm. 1.053).

SE NECESITA asistente. Razón: Quiseria señor Mansilla. Mercado del Sur.

SE OFRECE conductor con práctica. Informes esta Administración.

SE NECESITA chico scrivelo. Vitoria 56 duplicado, 12 izquierda.

SE NECESITA chica Avda del Cid, núm. 10, 6ª B.

SE NECESITA para Madrid muchacha con informes sueldo 3.000. Vacaciones en Burgos. Razón: Hérodes del Alcázar, 4. habitación 11.

CHICO para bar, con experiencia, se necesita. Presentarse: Publicidad «Alas». Almirante Bonifaz, 3. (R. O. C. núm. 931).

ALBANILES necesitan para 30 viviendas, preferible con seguros y cargas sociales por su cuenta. Vitoria, frente al 239 y 241 de calle Vitoria. (R. O. C. número 1.055).

SE NECESITA chica para todo. Primo de Rivera, 8, 1º.

SE OFRECE empleada Banca con tardes libres. Informes esta Administración.

NECESITO asistente mañanas. Alfaro, 9, 2ª. habitación 10.

SE NECESITA chica. Plaza Logroño, 1, 3ª. derecha.

NECESITO chica y asistente. Señoría Cámara. San Agustín, 7, 1ª. dcha.

SE NECESITAN oficiales pintores y pintores para estructuras metálicas. Razón: Avda. Camino. Fermín González, 14. (Número O. C. 1.089).

ASISTENTA se necesita. Melchor Prieto, 27, 1ª. dcha.

SEÑORITA, 20-25 años con práctica de oficina, necesita almacén de electrodomésticos. Vitoria, 211. Almacén Gamaonal.

NECESITO muchacha, buen sueldo. Avda. Reyes Católicos, 19, 6ª. Teléfono 203188.

VENDO pollas de tres meses. Santiago Diego, Villafraña, 37. Capiscol.

VENDO cocina económica con termo y paila, cocina eléctrica Edesa, radio y lavadora nueva Bru. Huerto del Rey, 1, 1º.

SE VENDE paja blanca en cantidad. Granja San Martín. Camino Villalonguejar. José Ramírez.

CEDERIA graveros y arenas silíceas 24 hectáreas, próximo a Burgos, agua a pie de grava y entrada por llano. Para condiciones y tratar con el concesionario de la Investigación Isidoro Pardo Escudero. Calle San Isidro, núm. 13, 3ª. Teléfono núm. 201194.

VENDO traje de novia, encaje. Cruzta Fuente, Santa Dorotea, 17.

VENDO pisos amplios, calefacción y agua caliente central. Facilidades de pago. Cantero, Concepción, 2.

VENA de pisos y lonjas en Via de Empalme. Construcciones Serrano. Teléfono 20 11 20.

PISOS zona Vadillos, desde 400.000 ptas. Excelente terminación. Facilidades. Informes: Construcciones Alonso y Arceche, 16. Obra. (Vadillos).

MASEGOSA Empresa Constructora. Viviendas desde 235.000 ptas., 4 habitaciones, cocina, aseo, suelo parket, media bañera, antena colectiva, maravillosas terrazas y solidísimas. Facilidades de pago. Oficinas: Avda. del Cid, 80, 2º. centro. Teléfono 209333.

SE VENDE piso. Calle Santa Agueda, 21, 3ª. derecha. De 4 a 8.

PISO estrenar, señorial, calle Vitoria, soleado, exterior, 5 habitaciones, hall, dos baños, dos ascensores -descensores, calefacción. Facilidades. Teléfono 205582.

VENDO piso amueblado, con calefacción y teléfono Avda. del Cid, 37, 10. dcha. De 6 a 8.

SE VENDE terreno, zona industrial, céntrico. Llamar de 9 a 12 al teléfono 208972.

SE VENDE una parcelita de terreno de 712 metros cuadrados. Camino Viejo de Villayuyo de 4a. Informes en San Pedro y San Felices número 19, 3ª. izqda. De 4 a 7.

¡SOLARES los mejores! Céntricos, económicos, facilidades. Prigo. Moneda, 13.

¡CASA céntrica! Libre, vendidos, precio solar. Moneda, 13.

¡LONJAS! Más baratas que traspaso. Moneda, 13.

¡ECONOMICOS! Pisos nuevos, construcción imponente, baño, terrazas, ascensor, subidabaja, suelos pino, 3, 4 habitaciones. El delicioso parque de la Isla, a la puerta de su casa, 31.000 entrada, resto 120 meses. Informes: «Constructora Argo». Obra Paseo Isla. Prigo.

¡SEÑORAS! Elijan ahora su vivienda, porque la Isla, a la puerta de su casa, 3, 4 habitaciones, baño, cocina mixta, terraza, 31.000 pesetas entrada, resto 10 años. ¡Ocasión! Prigo.

¡ADQUIERA! su piso con 31.000 entrada, resto comodísimos pagos. Paseo la Isla. Prigo. Mañanas.

¡CAZADORES! Pintor, perdigueros cazando, o cachorros. Moneda, 13. Teléfono 204883.

SE VENDE taladro de columna, yunque, contador industrial. Motobic de 75, junto o separado. Alfaro, núm. 8, 3ª.

SE VENDE bicicleta seminueva, económica. En Alhucemas núm. 6.

SE VENDE piso, Avenida Cid, exento. Razón: Eras San Francisco, 1, 3ª. 2. Burgos.

MAGNIFICOS pisos, pronta entrega llaves, 4 grandes dormitorios, cocina-comedor, baño completo, céntricos y soleados desde 280.000, facilidades. Albillos, Vega, 36.

COMPRAMOS: Tierra zona cementerio o carretera Madrid; local para invertir un millón; piso pequeño zona vieja; piso para pensión; finca de 40 a 50 hectáreas, preferible de riego. Ofertas: Agencia Albillos, Vega, 36.

PISOS vendo: calles Vitoria, Gamaonal, San Francisco, Vadillos, San Joaquín, otras zonas. Informes sobre precios y condiciones: Albillos, Vega, 36.

SOLAR céntrico a dos calles para 60 viviendas, vendo por 425.000 ptas. Oportunidad.

PROPIETARIOS: Encuentran la venta de sus propiedades o traspaso negocio a Agencia «Albillos». Plaza Vega, 36, conocida por su actividad y seriedad.

SE VENDE piso, calle Santa Dorotea, 12. Informes: Siete Infantes de Lara, 2.

CONSTRUCCIONES «Bu-Bi». Calle Vitoria, 178 (Gamaonal). Venta pisos y lonjas. Vistenos en obra, sin compromiso.

CONSTRUCCIONES Everest, S.A. - Venta de pisos llave en mano, en Capiscol (frente Central Lechera), desde 200.000 a 348.000 pesetas. Ascensor, calefacción, lavadora fregadora, empapelado, barnizado. Cuatro y cinco habitaciones. Facilidades.

¡TIENDAS! Con 100.000 pesetas entrada, resto hasta doce años. Paseo la Isla. Prigo.

¡MAGNIFICA! nave 630 metros sin columnas, construcción imponente, aislada térmicamente, pile carretera Villafraña. Amplias facilidades. Prigo. Mañanas.

¡A PARTAMENTOS! Renta libre, 3 dormitorios, baño, cocina, soleadísimo. Paseo Isla, 35.000 entrada, resto 10 años. Prigo.

¡CONSTRUCTORES! En aportación, parcela 26 viviendas, construcción inmediata. En el Ideal Parque la Isla. Prigo. Moneda, 13.

PISO llave en mano, próximo a la Catedral, nueva construcción, 380.000 Ptas. Razón, Calle Fray Esteban núm. 3, 3ª. C. (Alfareros).

SE ARRIENDA o se vende piso. Calle Francisco Salinas, 39, 1ª. izquierda. Teléfono 204593.

SE VENDE terreno, zona industrial. Llamar al teléfono 205640 - 749.

PISO vendo a estrenar, 4 habitaciones muy amplias, con calefacción. A 100 metros de la Deportiva Militar. Con facilidades. Informes: Calle Diego Leines, número 11. Vinos. Teléfono 203153.

VENDO molino harinero, 15 HP, mucha molinada, bien situado, con vivienda. Razón: Venancio Arrabal. Quemada (Burgos).

VENDO piso edificio Beyre, calefacción, agua caliente central, suelo parquet, Calle Vitoria, 56, 3ª. E. Teléfono 209567.

VENDO casa individual, dos viviendas libres, con patio y gallinero. General Mola, 14. Muebles.

VENDO local, Avenida Cid. Informes: Conillera Javier. Vitoria, 139.

VENDO casa con huerta, seis hectáreas, todo árboles, carretera, luz, agua. Sinfonía S4iz. Salas de Eurbaba (Burgos).

PISO y planta libre al contado, barato. Moneda, 13. Prigo.

PABELLONES industriales, vendidos para grandes y pequeñas industrias, prolongación Polo. General Mola, 29, tercero.

SE VENDE piso por ausencia. Grandes facilidades. Teléfono 207855.

VENDO piso segundo, libre, exento, en Avenida del Cid. Razón: Rey Don Pedro, 42, 2ª. Teléfono 204144.

PARTICULAR, vende piso nuevo, estrenar, calle Vitoria, 4 habitaciónes. Inmejorables condiciones. Razón esta Administración.

SE VENDE piso muy céntrico, 4 habitaciones. Informes: San Juan, 49, 4ª. izqda.

VENDO piso a estrenar, cuatro habitaciones, soleado, final Avenida del Cid, calle doña Berenguela, núm. 9, 3ª.

RUSTICA comprarse finca superficie 20.000 a 40.000 m2., lindando carretera, distancia máxima de Burgos 20 Kms. Teléfono 203175.

A TRES minutos Plaza Mayor, junto Venerables, vendo magnífico piso: calefacción, cuatro habitaciones, vestíbulo, hall, tres armarios empotrados, bidet en baño, amplia cocina con despensa, terraza. Sólo seis días. Teléfono 205582.

FOTOGRAFADOS. Confección rápida. TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Precios ventajosos. Calle Vitoria, 13. Teléfono, 202832.

DINERO: para explotación agrícola ganadera aporaría importante, máxima cantidad. Ofertas esta Administración.

Offset y toda clase de trabajos tipográficos en TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Vitoria, 13. TL 202832.

GANADOS y APEROS. SE VENDE un cerdo semental raza York de un año. Hospital del Rey, Bar Carlos.

VENDO 147 ovejas alguna con cría. Eulogio Martínez. Grisaleña.

Al pensar la propaganda de su negocio, recapacite: La palabra hablada muere rápidamente... La imagen es fugaz... Lo impreso permanece. Conviene a sus intereses anunciarse en la Prensa digna. Siempre resolverá hacerlo en Diario de Burgos

Guía facultativa

José Luis Rica Rica TOCOGINECOLOGO Consulta: 11 a 2 y 4 a 6 Vitoria, 21, 1º. Teléfonos, 201865 y 204771. DOCTOR GARZON PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER ESTERILIDAD Plaza San Fernando, 5, 2º. Teléfono 201657.

A. LOPEZ GOMEZ GARGANTA, NARIZ Y OIDOS Consulta de 11 a 2 Espolón, 28. - Tel. 203377. J. M. Francés MEDICINA INTERNA RAYOS X Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5 Plaza de Vega. Tel. 205446.

S. Iñigo Medico-oculista Consulta de 11 a 2 y de 5 a 7 Lain Calvo, 17-1º. T. 209923. José Garazo PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER Del Hospital de Barrantes y Cruz Roja Vitoria, 31. 3º. Tel. 203591.

José M. Rodríguez Drive ODONTOLOGO A. del Cid, 10 (FEYCON) José María Aragüés MEDICO ODONTOLOGO Quiépo de Llano, 2 Teléfono 205378.

ALONSO BAÑUELOS OFTALMOLOGO Cirujía ocular Espolón, 2 - Tel. 209349. Dr. Bañuelos Oculista Pl. Mayor, 2 - TL 201066.

GOMEZ FRANCO MEDICO DENTISTA Rayos X - Consulta de 10 a 2 y de 4 a 7 Avda. Cid, 34, 1º C. M. Calvo Pinillos Aparato respiratorio, Co razón, Bronquios, Electrocardiografía, Espirometría, Ventiloterapia y RAYOS X. C. Vitoria, 27. Telf. 203046.

I. LOPEZ SAIZ ENFERMEDADES MENTALES Y NERVIOSAS Consulta de 12,30 a 3 Plaza Santo Domingo de Guzmán, 8, 1º. G. RODRIGUEZ SAEZ Oculista Consulta de 11 a 2 y 5 a 8 H. del Alcázar, 1 T. 207064.

Manuel Sánchez Dueñas Medicina y Cirugía de Sistema Nervioso Cráneo y Columna vertebral C/ Calatravas, 3-1º dcha. Consulta de 4 a 6 excepto sábados. Jerónimo Iglesias Lucas MEDICO DENTISTA Mil Viviendas, 19, primer piso.

Optica Izamil Colegiado, J. Sáiz Rodríguez - Lain Calvo, 28 Entrega en el acto GAFAS SOL GRADUADAS

AYUDESE CON AJURIA PESCO PALA EXCAVADORA CARGADORA SUSPENDIDA La única con giro de 360°. Adaptable a cualquier tractor. Indispensable en agricultura, industria y obras públicas. Con la garantía de AJURIA Primera Casa Española de maquinaria agrícola Servicio de Asistencia Técnica en toda España.

PISOS DESDE 40.000 PESETAS DE ENTRADA, EN Calle Vitoria, 177 SERVICIO COMPLETO «ROCA» \* COCINA BUTANO 3 FUEGOS \* MUEBLES METALICOS INCORPORADOS \* CALENTADOR DE AGUA \* ASCENSOR - DESCENSOR GRAN OPORTUNIDAD PRECIOS TOTALES, DESDE 230.000 PESETAS Y GRANDES Facilidades de pago CONSTRUCCIONES «BU - BI» INFORMES EN LA MISMA OBRA



# ARANDA DE DUERO



### Varias e interesantes innovaciones en el programa oficial de fiestas

**FIESTAS DE LA PEÑA TAURINA**  
Han aparecido los actos organizados por la Peña Taurina Arandina que cubren dos fechas, los días 2 y 3 del corriente mes. A continuación copiamos el programa confeccionado por la Peña Taurina de Aranda de Duero, en el 19 aniversario de su fundación:

Hoy, 2 de Septiembre, a las nueve de la noche, el disparo de cohetes y bombas reales, anunciarán la fiesta.  
A las once en punto y en la plaza del "7 de Agosto", monumental verbena, en la que los socios, amigos y simpatizantes serán obsequiados con bonitos regalos.  
Domingo, día 3. — A las diez de la mañana, disparo de cohetes, juntamente con alegres pasacalles interpretados por una gran orquesta, preludio de la fiesta principal.

A las 12.30, en el Santuario de la Virgen de las Viñas, misa solemne con asistencia de autoridades, invitados y socios, cantándose al final solemne Salve, en honor de nuestra Patrona.

**NACIMIENTOS**  
Durante la última semana se han registrado los nacimientos siguientes: María Peñalba Burgares, hija de Francisco y Angeles; María-Luisa Martínez Miguel, hija de Eduardo y María Josefa; María Mercedes Arranz Diez, hija de Valeriano y Romana; Luis Agüera Sanz, hijo de Luis y Rosario; María García Sanz, hija de Victoriano - Pablo y Juana; Gloria García, hija de Jesús y Benita; Yolanda Sánchez González, hija de José - Ramón y Vicenta.

**MATRIMONIOS**  
Durante el mismo periodo de tiempo, han tenido lugar los siguientes matrimonios:

En la iglesia parroquial de Santa María, han contraído matrimonial enlace, los jóvenes Jesús Sevillano Calvo y Ana - María Valpuesta Núñez.

En el Santuario de Nuestra Señora de las Viñas, Esteban Espinosa García y Petra Martín Carretero.

En la iglesia parroquial de Santa María, Bernabé Moreno Rojas y Mercedes González del Val.

En la misma iglesia parroquial, Santos Moreno Rojas y María - Angeles González del Val.

En el Santuario de Nuestra Señora de las Viñas, Salvador Aguilera Hontoria y Luisa Gómez Arranz.

Finalmente, en la iglesia parroquial de Santo Domingo, Lucido Montes Gómez y Antonia Izquierdo Zayas.

**INNOVACIONES EN EL PROGRAMA DE FIESTAS**

Son varias las innovaciones que se contienen en el programa de fiestas confeccionado por la Comisión de festejos que vamos a señalar por el mismo orden de los días que se van a celebrar, es decir por riguroso orden cronológico.

Examinando el programa festero que ya hemos publicado, reparamos en el día 13 cuya hora de las once está anunciada la celebración del "Día del turista", primera novedad observada y que está supeditada a programas especiales, ya que no se concreta en su totalidad en que ha de consistir.

Son muchos los turistas que transitan por la carretera general, pero todavía no se ha publicado lo que encierra Aranda de interés turístico, lo que supone que al transeúnte salvo que se le aborde en la carretera, no tiene motivo que justifique su parada en nuestra población. No obstante, confiamos en que al consignarlo en el programa festero este "día del turista" se haya pensado detenidamente en su resultado.

El día 14 se ha introducido otra innovación cual es la celebración del primer concurso infantil de castillos en la arena que ha de tener lugar en la plaza de Primo de Rivera, a las 12.30 de la mañana.

Efectivamente, está de moda la celebración de estos concursos infantiles pero la capacidad de las playas existentes, en el caso de que sean muchos los concursantes, van a resultar insuficientes.

De todas las maneras, la inclusión en el programa festero no deja de ser una innovación acertada, si su resultado satisface la idea de la Comisión de festejos, de lo que no dudamos.

La anunciada velada de boxeo en la plaza de toros a las diez de la noche del día 15, realmente no constituye una innovación, pues en muchos programas de

años anteriores se han celebrado veladas de boxeo con éxito satisfactorio, entendiéndose que con esta anunciada velada, se pretende volver a anteriores épocas.

En el mismo día 14 ya las seis de la tarde, está anunciado la celebración en la plaza de toros de un concurso de conjuntos musica-

les, otra de las innovaciones de nuestro programa que promete revestir excepcional importancia dada la cuantía de los programas que se van a otorgar, de acuerdo con las bases de citado concurso que ya hemos publicado en esta sección de nuestra población.

De las buenas intenciones de la Comisión de festejos

y del éxito de su resultado, esperamos que estas innovaciones alcancen el honor de la repetición en años sucesivos

**FARMACIA DE GUARDIA**

Le corresponde hoy de guardia a la farmacia de don Heliodoro Miranda Castro, sita en la plaza del Caudillo, número 16, teléfono 106.

# MIRANDA DE EBRO



### Miguelín, Paco Pallarés, y Angel Teruel, cartel para la corrida de ferias

Organizados por el Excelentísimo Ayuntamiento de la ciudad, se celebrarán los días 9, 10, 11, 12 y 13 de Septiembre los siguientes festejos:

**SABADO, 9**

A las once de la mañana, en el parque de Calvo Sotelo, concurso de dibujo y pintura infantil, organizado y patrocinado por la Caja de Ahorros Mu-

nicipal de Burgos.

A las doce y media, en los salones del Excmo. Ayuntamiento, programación de la "Reina" de las fiestas que izará en el balcón central del edificio la bandera nacional.

A la misma hora, darán comienzo las fiestas con volteo de campanas, y disparo de bombas y cohetes, recorriendo las calles de la ciudad, la banda de

música local y dulzaineros de Laguardia, precedidos de gigantes y cabezudos.

A la una, en la Plaza de España primera actuación del teatro de marionetas "Tina Francis", de Madrid.

A las cinco de la tarde en la Plaza de España segunda actuación del teatro de marionetas.

A las siete y media, en la Avenida del Generalísimo, match de ajedrez, entre una selección alavesa y la Peña mirandesa, disputándose el trofeo Nuestra Señora de Altamira, donado por el Excmo. Ayuntamiento.

A las ocho y media, en la plaza de toros gran velada internacional de boxeo.

A las once de la noche, extraordinaria verbena en la Avenida del Generalísimo, amenizada por la notable orquesta local "Club".

**DOMINGO, 10**

A las nueve de la mañana, dianas por la banda de música local y dulzaineros de Laguardia.

A las once en el Teatro Cinema, festival infantil, organizado y patrocinado por una firma comercial.

A la misma hora, en el campo de deportes del I. T. I. (Padres Jesuitas) actuación del grupo de dantzaris y rondalla municipal del Muy Ilustre Ayuntamiento de Tudela (Navarra), con la interpretación a cargo del grupo de dantzaris de folklore vasco-navarro y variedad de jotas cantadas. Desde la Plaza de España, darán un alegre pasacalle hasta el lugar de su actuación.

A las doce, en la Plaza de España, tercera actuación del teatro de marionetas.

A la una y cuarto, en el Parque de Calvo Sotelo, concierto por la banda de música local.

A las cuatro y media, en el estadio municipal de Anduva, partido de fútbol inaugural de la temporada nacional de Liga, Tercera División, entre los equipos Club Deportivo Logroñés-Club Deportivo Mirandés.

A las seis y media en la Plaza de España, cuarta actuación del teatro de marionetas.

A las siete y media, en el campo del I. T. I., segunda actuación del grupo de dantzaris y rondalla municipal de Tudela.

A las nueve y media, en el río Ebro, fuegos artificiales, confeccionados por el afamado pirotécnico local hijo de Félix Martínez de Leceta.

A las once de la noche, en la Plaza de España gran verbena, amenizada por la orquesta local "Rex".

**LUNES, 11**

A las nueve de la mañana, dianas, por la banda de música local y dulzaineros de Laguardia.

A las once, en el campo del I. T. I., competiciones deportivas.

A las doce, en el Parque de Calvo Sotelo, quinta actuación del teatro de marionetas.

A la una y cuarto, en el Parque de Calvo Sotelo, concierto por la banda de música local.

A las cinco y media de la tarde en el circuito de Anduva, pruebas de moto cross, organizadas por el Moto Club Mirandés y patrocinadas por el Excmo. Ayuntamiento.

A las seis y media, en el Parque de Calvo Sotelo, sexta actuación del teatro de marionetas.

A las ocho de la noche, solemne procesión del santo rosario, hasta la parroquia de San Nicolás. Al regreso en Santa María, novena con sermón y reserva. Asistirá el Excelentísimo Ayuntamiento en Corporación bajo mazas y autoridades. El Orfeón Mirandés cantará la gran Salve de Slava.

A las diez cuarenta y cinco, en el Campo del I. T. I., teatro. La Sociedad Artística Riojana y C. I. A. Pepe Izag, presentarán "El huésped del sevillano", zarzuela en dos actos, libro de don Juan Ignacio Luca de Tena y Enrique Reyero. Música de Jacinto Guerrero.

A las once de la noche, en la Avenida del Generalísimo, gran verbena amenizada por la orquesta "Quique Roca y su conjunto".

**MARTES, 12**

Festividad de Nuestra Señora de Altamira. A las nueve de la mañana, dianas por la banda de música local, banda del Gobierno militar de Burgos y dulzaineros de Laguardia.

A las nueve y media, en el circuito formado por Avenida del Generalísimo, Queipo de Llano, Ramón y Cajal y Concepción Arenal "X Gran premio Virgen de Altamira" y "VI Gran premio Kastell", patrocinado por esta firma y organizado por la Peña ciclista mirandesa "Bahamontes" para corredores aficionados de primera y primera especial. Modalidad de la carrera, por eliminatorias.

A las diez, ofrenda de flores a la Virgen, por la "Reina" de las fiestas y damas de honor.

A continuación en la iglesia

parroquial de Santa María, con asistencia del Excmo. Ayuntamiento y autoridades, misa solemne. Ocupará la sagrada cátedra un eminente orador. El laureado Orfeón Mirandés, interpretará motivos religiosos. El nuevo conjunto local "Los Armonicos Castilla" interpretará al ofertorio música religiosa.

A las once y media, en el Parque de Calvo Sotelo, séptima actuación del teatro de marionetas.

A la una, comida extraordinaria a los asilados del Hospital de Santiago con actuación de los coros de danzas.

A la una y cuarto, en el Parque de Calvo Sotelo, concierto por la banda de música del Gobierno militar de Burgos.

A las cuatro, en el mismo lugar, octava actuación del teatro de marionetas.

A las cinco de la tarde, en la plaza de toros monumental corrida de toros, patrocinada por el Excmo. Ayuntamiento, en la que se lidiarán seis hermosos toros de una afamada ganadería andaluza, por los espadas Miguel Mateo "Miguelín", Paco Pallarés y Angel Teruel.

A las ocho de la noche, en la Avenida del Generalísimo, calles de Queipo de Llano, Ramón y Cajal y Concepción Arenal, XIII Gran concurso de carrozas.

El orden del desfile será el siguiente:  
Sección motorizada de la Guardia civil de tráfico.  
Banda de música del Gobierno militar de Burgos.  
Carroza titulada "Venus en el Olimpo".  
Grupo de danzas.  
Carroza titulada "Reina por un día".  
Grupo de coros y danzas.  
Carroza titulada "Fantasía pirata".  
Grupo de coros y danzas.  
Carroza titulada "Panorama otoñal".  
Grupo de coros y danzas.  
Carroza titulada "Españoleando".  
Grupo de coros y danzas.  
Carroza fuera de concurso.  
Gigantes y gigantillas.  
Carroza del Excmo. Ayuntamiento con la "Reina" de las fiestas y damas de honor.  
Banda de música local.  
A las once y media en la Avenida del Generalísimo, gran verbena, amenizada por "Quique Roca y su conjunto".

**MIERCOLES, 13**

A las nueve de la mañana, dianas por la banda de música local y dulzaineros.

A las diez y media en el campo del I. T. I., competiciones deportivas.

A las once y media en el Parque de Calvo Sotelo, novena actuación del teatro de marionetas.

A la una y cuarto, en el mismo lugar concierto por la banda de música local.

A la una y media, en la Plaza de España, proclamación de los campeones locales de pesca y del concurso infantil provincial, con entrega de trofeos.

A las cuatro de la tarde, en el salón de los Padres Jesuitas, Fiesta de la Enseñanza, patrocinada por la Caja de Ahorros Municipal de Burgos. Con entrega de premios y certificados de estudios primarios. Asistirán las autoridades y la Junta municipal de Enseñanza Primaria. Seguidamente se proyectará una película infantil.

A las cinco de la tarde, en la plaza de toros, sensacional espectáculo cómico-taurino-musical "El bombero torero".

A las siete y media, en el Parque de Calvo Sotelo, última actuación del teatro de marionetas.

A las nueve y media de la noche en la campa del "Hogar del Productor", fuegos artificiales.

A las diez cuarenta y cinco, en el campo de I. T. I., actuación del Cuadro Artístico Mirandés, que pondrá en escena la obra de don Carlos Arniches, "La casa de Quiros". El fin de fiesta correrá a cargo del laureado Orfeón Mirandés, dirigido por el maestro don Manuel Celedra.

A las once de la noche, en la Plaza de España, gran verbena, fin de fiestas, amenizada por la orquesta "Rex".

Nota.—Los gigantes y cabezudos acompañados de los dulzaineros recorrerán las calles de la ciudad todos los días de fiestas.

Miranda de Ebro, Julio de 1967

La Comisión de Festejos: Sebastián Martínez Perea, Manuel Royo Prieto, José Luis Virumbrales Pérez, José María Araso Barquín, Juan Antonio Requijo Uranga y Arturo Gordejuela Ugarte.

V.º B.º El alcalde, Isaac Rubio Blanco. El secretario accidental, Emiliano Fernández González.

Aprobado por el Excmo. Ayuntamiento Pleno, en sesión celebrada el día 22 de Agosto de 1967.



## DESE GUSTO CON GULDER

### "EL PLACER DE SENTIRSE BIEN"

- Fiero sabor a cerveza
- Justo grado de fuerza y amargor
- Calidad internacional, que se mantiene invariable todo el año

Gulder le va a gustar. Sólo en Gulder -todo sabor a cerveza- va Vd. a encontrar el placer de sentirse bien. ¡Dese gusto con Gulder!

## PIDA YA GULDER

# ...Y AHORA llega el SR. «GULDER»

El enviado especial de Gulder viene para invitarle a conocer y comprobar la calidad de la cerveza Gulder.

El «Sr. Gulder» permanecerá unos días visitando los bares y cafeterías de la ciudad para obsequiar a todas las personas que se encuentren bebiendo Gulder durante su visita.

EN BURGOS, DEL 2 A 9 DE SEPTIEMBRE - EN MIRANDA, EL DIA 2 DE SEPTIEMBRE - EN ARANDA, EL DIA 6 DE SEPTIEMBRE



# DEPORTES

## IMPRESIONES DE LA VUELTA AL MUNDO EN BICICLETA

Las relata, a su llegada a Buenos Aires, el mejicano Gerardo Alvarez Medellin, que lleva ya hechos 99.000 kilómetros y en total, 115.000

Ha recorrido Asia, Europa y Africa y ahora se dispone a ir desde Buenos Aires, a su patria chica, la ciudad mejicana de Monterrey

Salió sólo con 104 dólares y ha vivido en hoteles de lujo, unas veces y otras ha comido serpientes para poder sobrevivir

Por Javier PORTOCARRERO  
(DE LOS SERVICIOS ESPECIALES DE «EFE»)

Ha entrado en su última etapa —una etapa que es todo el continente americano— el mejicano Gerardo Alvarez Medellin, que está dando la vuelta al mundo en bicicleta. Ha dejado ya a sus espaldas tres continentes y ahora sale de Buenos Aires para, después de cruzar los Andes hasta Chile, subir por todo el continente hasta llegar a su patria chica, la ciudad mejicana de Monterrey.

EL HOMBRE ES LO QUE IMPORTA

Alvarez Medellin salió para su «tour» mundial con 104 dólares, tiene veinticinco años y ha recorrido ya Europa, Asia y Africa. Lleva recorridos, entre los trasbordos en barco y



Gerardo Alvarez Medellin a su paso por Barcelona. - (Foto Cifra)

los trayectos a golpe de pedal, 115.000 kilómetros, de ellos 99.000 en bicicleta. Ha utilizado dos bicicletas y repuso diez juegos de cubiertas.

Para Alvarez Medellin, lo que le interesa no es el turismo de museos monumentos, sino el contacto directo con los pueblos que recorre, conociendo sus costumbres y su idiosincrasia. «Es el hombre lo que me importa» —afirma.

Su vida ha sido de lo más diversa. Desde vivir en grandes hoteles, siempre invitado porque ya tiene celebrada mundial, hasta comer hierbas y hasta serpientes en la selva para poder subsistir.

Inició su viaje el 15 de Agosto de 1965 y, al llegar a Buenos Aires, he relatado sus im-

presiones sobre el mundo que vio. Lo vio haciendo etapas de hasta ochocientos kilómetros por día y permaneciendo en el punto de llegada, si le gustaba, hasta cinco días. Lo curioso es que, cuando inició su viaje, apenas era un principiante ciclista. Para trasladarse a Asia, primer punto de su recorrido, sobrevoló el Océano Pacífico haciendo una escala en las islas Hawai. En algunos sitios donde su nombre no era conocido y su fama no había llegado, tuvo que trabajar para poder continuar su viaje. Hizo de todo, desde peón a camarero y hasta dando clases. Habla, naturalmente puesto que es mejicano, correctamente el español; pero conoce también bastante bien el francés, el inglés, el alemán y el italiano.

LA HOSPITALIDAD ESPAÑOLA

He aquí algunas impresiones recogidas por Alvarez Medellin. Lo que más le llamó la atención fue:

- En España, la hospitalidad.
- En la India, el pacifismo de los hindúes, a pesar de su aspecto.
- En el Japón, la espiritualidad de las gentes.
- Entre las tribus árabes, la homosexualidad.
- Entre los esclavos, el hastío sentimental.
- En el Brasil, la alegría de vivir.

En todas partes, un deseo ardiente de que le dejen a uno vivir en paz.

Las anécdotas son incontables: en Suecia le robaron un sombrero mejicano que le acompañaba durante todo el viaje, cuando se hospedaba en un campamento juvenil. En cambio, una cartera que perdió le fue restituida en Paraguay por un humilde trabajador. En París durmió la primera noche en una estación de ferrocarril y allí encontró un hombre que le recomendó al dueño de un hotel de lujo, que le atendió durante varios días sin cobrarle nada. Pasó una Nochebuena con los gitanos, en las estribaciones españolas del Pirineo. Su salud fue buena en todo el recorrido, salvo en la India, donde se sintió aquejado de disenteria. En Nepal, depauperado por las penurias, presencié ritos vedados a los turistas en un templo de dos milenios de antigüedad.

«El mundo realmente —afirma Alvarez Medellin— es un pañuelo. He encontrado en Egipto gentes que había conocido en Holanda; en Uruguay, húngaros que se hicieron muy amigos míos. Paradójicamente este ci-

## No hay nadie que pueda compararse a Cassius Clay

- Se está celebrando el torneo para seleccionar el nuevo campeón mundial
- Pero ninguno de los que intervienen aguantaría en el ring, frente al indiscutible campeón negro
- ¿Volverá a Europa el título máximo del boxeo?

Por Herminio B. UCHA

Es paradójico, pero es cierto. Cassius Marcellus Clay, que no quiso hacer el servicio militar, fue desposeído, como todos saben, del título mundial de los grandes pesos. A la W.B.A. (Asociación Mundial de Boxeo), no le faltó tiempo para convocar un torneo, entre los mejores pesos pesados mundiales, que optarían al título de Clay. Fueron nueve los elegidos, a los que, se les «casó» entre sí, para que disputasen los correspondientes encuentros eliminatorios, excepto Floyd Patterson, por su calidad de «ex-campeón» mundial, que debería medirse con el vencedor de uno de los combates previos.

El conspicuo de turno nos pone en antecedentes de este conglomerado de combates, que no se sabe a ciencia cierta, qué va a resultar en sí. Pero su información es excelente para ver la marcha del torneo y las posibilidades de varios de los designados para alcanzar el título de Clay.

—¿Alguno de estos podría enfrentarse personalmente a Clay? —Como poder medirse, desde luego; pero no le duraría mucho al campeón auténtico. Decimos campeón auténtico, porque ha perdido el título sin ser derrotado. Lo ha perdido

## Más medallas olímpicas

- Es posible que los Juegos de Munich cuenten con diez especialidades más que los de Méjico
- El número de medallas de oro ascendería a 179

Por Robert WERNER

Munich. — Si los miembros del Comité Olímpico Internacional no deciden otra cosa, los Juegos Olímpicos de Munich en 1972 tendrán el más amplio programa hasta ahora habido en los Juegos Olímpicos de Verano; todavía mucho más que en Ciudad de Méjico en 1968. 22 clases de deportes con 179 disciplinas en conjunto están en discusión. Con esto son superados los Juegos Olímpicos de Tokio en 1964 con 164 medallas de oro, de Amberes 1920 con 154 y de Roma con 150 medallas de oro. En los hasta ahora 15 Juegos Olímpicos de Verano celebrados, el número de clases de deportes, de las medallas concedidas, de los países participantes y de los deportistas activos fueron los siguientes:

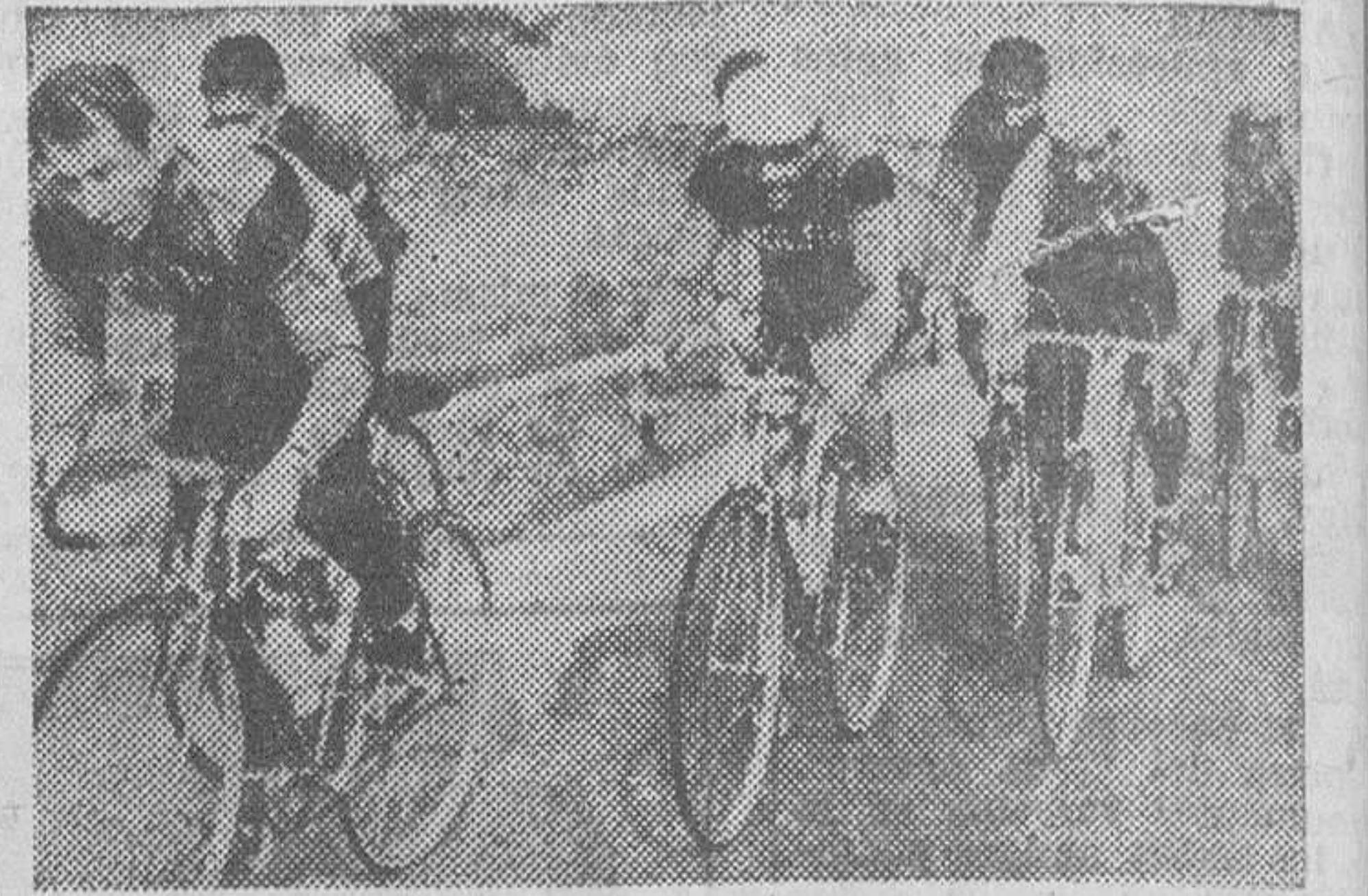
Juegos-Año	Clases de Deportes	Medallas de Oro	Países	Participantes
Atenas 1896	9	43	13	285
Paris 1900	14	60	20	1.066
St. Louis 1904	17	67	11	496
Londres 1908	21	104	22	2.059
Estocolmo 1912	15	106	28	2.541
Amberes 1920	20	154	29	2.806
Paris 1924	20	137	44	3.092
Amsterdam 1928	17	120	46	3.015
Los Angeles 1932	17	124	37	1.408
Berlin 1936	22	142	49	4.069
Londres 1948	19	138	59	4.468
Helsinki 1952	19	149	69	5.867
Melbourne (Estocolmo 1956)	18	148	69	3.329
Roma 1960	18	150	84	5.396
Tokio 1964	20	164	95	5.559
Previsto:				
Ciudad de Méjico 1968	18	169	90	4.000
Munich 1972	22	179	100	6.000

Cuando Pierre de Coubertin especificó el programa para los Juegos Olímpicos de carácter moderno, en Atenas, propuso 13 clases de deporte: atletismo ligero, gimnasia, esgrima, lucha, tiro, vela, botes a motor, remo, natación, ciclismo, tenis, cricket y fútbol. Realmente hubo en 1896: atletismo, levantamiento de pesos, lucha, esgrima, tiro, ciclismo, gimnasia, natación y tenis y se dieron 43 medallas de oro.

En los últimos 70 años fueron en total unas 32 clases de deportes olímpicos y sólo una vez tuvieron dos juegos distintos el mismo programa, a saber: Londres 1948 y Helsinki 1952. De las 32 clases de deportes sólo atletismo ligero, natación, esgrima y gimnasia, estuvieron representados en todos los juegos celebrados hasta ahora, y también lo serán en 1968 y 1972. En la lista de Espera Olímpica están: esquí acuático, danza, skating y pelota de pluma, con lo que los deportistas olímpicos se «ocuparían» de 36 clases de deporte. En conjunto en todo el mundo debe haber unas 50 clases de deporte. Los organizadores de la Olimpiada de München quieren programar lo siguiente: atletismo ligero (38 medallas de oro), natación (32), lucha (16), gimnasia artística (14), boxeo (10), esgrima (8), levantamiento de peso, tiro, ciclismo, remo y piraguas (7 cada uno), equitación (6), vela (5), judo y tiro a flecha (cada uno 2), fútbol, baloncesto, hockey, balonmano y waterpolo (una medalla de oro cada uno).

(Es un servicio deportivo especial de la agencia «Fiel-DK». Prohibida la reproducción).

## Campeonatos Mundiales de Ciclismo en carretera



Heerlen. — De izquierda a derecha, T. Depra (Italia), medio cubierto un corredor no identificado, F. Balmanion (Italia), López Rodríguez (España), Felice Gimondi (Italia) y D. Zandegu (Italia), durante un entrenamiento para los campeonatos mundiales que se celebrarán el domingo. — (Telefoto UPI CIFRA)

## La Federación adoptará medidas contra los incidentes en partidos amistosos internacionales

El «caso Ramón» se liquida con diagnóstico adverso al jugador

Madrid (Logos). — En vista de los numerosos incidentes habidos en el transcurso de partidos de torneos veraniegos de este año principalmente en el torneo de la Costa del Sol y el Trofeo Gamber, la Federación va a llevar a la reunión del comité directivo del próximo lunes una propuesta de imposición de severas sanciones a los autores de incidentes en los partidos amistosos internacionales y torneos futbolísticos veraniegos en que participan equipos extranjeros.

Las sanciones podrían ser hasta la prohibición de que participen equipos extranjeros en los citados torneos veraniegos. No se ha podido aplicar esta medida al «Trofeo Carranza» de Cádiz por falta material de tiempo. Naturalmente estas medidas no tendrán eficacia hasta el año próximo, pues

con el «Trofeo Carranza» se cierran los partidos «veraniegos» de esta temporada.

## SOLO EL «CARRANZA HA TENIDO EXITO ECONOMICO

Madrid (Logos). — Los torneos futbolísticos veraniegos a excepción del «Trofeo Carranza» de Cádiz, que ha batido el record de recaudación este año —con todo vendido antes de empezar— ha tenido poco éxito económico pues los públicos no sienten interés por estas competiciones más o menos amistosas, ya que aunque haya cierta rivalidad entre los equipos, bastantes de los cuales son extranjeros, carece de emoción que proporcionan los campeonatos nacionales. Claro que los clubs organizadores, fuera de lo que tiene carácter conmemorativo como el «Trofeo Gamber» disputado estos días, promueven estos encuentros para alimentar sus cajas más o menos exhaustas.

## EL «CASO RAMON», LIQUIDADO

Madrid (Logos). — El «caso Ramón» se ha liquidado definitivamente y desgraciadamente para el jugador alcañtino. Ramón que no se rendía ante los fallos médicos adversos sobre su lesión, luchaba lógicamente y no perdía la esperanza. No conforme con los diagnósticos, marchó a Londres para ser examinado por médicos ingleses, pero éstos después de reconocerle de enfermedad han dado el mismo fallo de los anteriores. No puede jugar al fútbol. Se comprende el abrumador efecto que ha tenido esta última esperanza en el muchacho que ve truncada su carrera deportiva que se prometía muy brillante dada su clase y calidad.

## MORI NUEVO JUGADOR DEL ESPAÑOL

Marbella (Málaga) (Alfil). — Según manifestaciones del presidente del Marbella, el jugador Mori puede ya considerarse del Español de Barcelona. Este jugador, que cuenta 24 años de edad, juega indistintamente de delantero centro e interior. Ha sido durante las dos últimas temporadas el máximo goleador de su grupo en la Tercera División.

## ¿SANCION AL PRESIDENTE DEL RAYO?

Madrid (Logos). — Parece que la Federación Española de Fútbol va a tomar cartas en el asunto referente a unas declaraciones del presidente del Rayo Vallecano en que se formulaban ataques al órgano federativo nacional.

## DOBLE COLUMNA

### Nuevo campo

Al histórico campo pamplonés de San Juan —escenario de las azañas deportivas de Osasuna desde su fundación hasta el momento presente— le ha llegado la hora del relevo. Mañana, domingo será inaugurado el Estadio del Sadar, que sustituirá a aquél. El nuevo recinto es espléndido, según nos han comunicado quienes han tenido ocasión de verlo en el curso de su construcción. Va dotado también de instalación eléctrica para celebrar partidos nocturnos, cuando así lo convenga.

Para este acontecimiento, el Osasuna ha concertado un partido internacional con la presencia del Vitoria Iusitano. Digno rival para tan importante ocasión, ya que dicho conjunto cuenta en sus filas con cuatro internacionales, como son el exterior izquierdo Quim; el delantero centro Carlos Manuel; el interior José María y el defensa derecho Conceicao.

Como ya se ha dicho, para asistir a este acontecimiento los directivos del Burgos han recibido una invitación expresa. En la Prensa navarra se ha surtido que con tal motivo se declare asimismo invitados de honor a los jugadores que inaugurarán el campo de San Juan. Entre éstos se encuentra Serafin Arta, en el cual se da la singular circunstancia de que sus cuatro hijos figuraron luego también en las filas osasunistas. Fueron Serafin —que también formó varias temporadas en el Atlético de Bilbao—, Esteban, José Luis y José María.

Un caso quizá insólito. Que un padre y sus cuatro hijos hayan militado en un mismo Club de la categoría del Osasuna.

### Optimismo

En comentario anterior aludíamos al optimismo que se advertía en la manera de actuar del Torrelavega. Se aprecia euforia y... dinero. Otro tanto está sucediendo en el Valladolid, donde ha estrenado presidente con potencial dinerario y su presencia ha servido para revitalizar las filas de socios en la vecina capital, donde se las promete muy felices de cara a la temporada próxima. Ciertamente, el Valladolid ha «pujado» fuerte, cuando la ocasión lo ha requerido para conseguir algún jugador, como el ariete montañés Docal. Después de su partido con la Cultural Leonesa parece ser que se advirtió el fallo ostensible de un extremo y las palabras del nuevo presidente, con fuerte cuenta bancaria, fueron tajantes: se traerá ese extremo.

Pero volvamos al Torrelavega. Para completar el conjunto, andaba a la busca de una defensa

### Operación nuevos socios

Todos los Clubs están enfrascados en esta operación de pretemporada, si bien los resultados se van produciendo con fortuna varia. En el Burgos flojeó la cosa al principio y ahora, en las últimas fechas, parece que la cosa va animándose. Vamos a ver si en las fechas que aún nos separan del comienzo oficial de la temporada, la relación queda engrosada con varios centenares de nuevos socios.

Haciéndonos eco de este afán que anima a todas las directivas de Clubs futbolísticos, aludimos días pasados a un nuevo sistema que se anunciaba en San Sebastián y al que se auguraba buen éxito, en la seguridad de que reportaría numerosas altas al Club easonense.

Entonces no se revelaba la «fórmula taumaturgica». Hoy es conocida y se trata de lo siguiente: dos firmas comerciales exigirán el envío de unas cápsulas de determinados productos y luego, por sorteo semanal, regalarán a los afortunados —que serán varios— la mitad del importe del abono anual al campo de Atcha: 650 pesetas.

Puede valer. Si en Burgos hay alguna firma comercial que desee seguir análogo sistema, supongamos que los Clubs locales darán todas las facilidades que al respecto sean precisas.

ARQUERO

## PISOS

4 habitaciones ZONA VADILLOS 325.000 a 435.000 pesetas. Sin ascensor.

CONSTRUCTORA ALONSO Y ARTECHE, S. A.

C./ Melchor Prieto, 16. Obra

## SE ALQUILAN

MOTOTRILLA de 7 metros cúbicos  
MOTONIVELADORA «HUBER»  
Situación en provincia de Burgos  
Informes: Teléfono 2760521. — MADRID. De 3 a 2

## ¡Su mejor inversión!

### PISOS

desde 290.000 a 415.000 pesetas

Entrada: 100.000 pesetas

Resto, a pagar en 10 años

★ ★

Información y venta:

LABORABLES Y FESTIVOS

VIVIENDAS CASTILLA, S. A.

CALLE VITORIA 243

TELEFONO 209043

## ¡¡Coches para todos!!

Nuño Rasura, 5, bajo  
Alquiler de coches sin conductor

COMPRE EL AUTOMOVIL FURGONETA QUE NECESITE Y PAGUELO MENSUALMENTE

incofisa



# DEPORTES

## Opiniones de un "desgraciado"

### Insultantes declaraciones contra el fútbol español Las formula el entrenador del «Bayern Munchen» Contra ellas protestará energicamente la Federación Española

Bonn (Afil). — «Los futbolistas españoles son todos unos bandidos». Así titula en primera plana, sobre fondo rojo, bien destacado, el diario alemán «Bild Zeitung» (más de cuatro millones de ejemplares), las sensacionalistas e injuriosas declaraciones del entrenador del equipo «Bayern Munchen», Tschik Cajkovski, publicadas en páginas interiores.

Las manifestaciones del señor Cajkovski se refieren a los partidos del pasado torneo internacional celebrado en la Ciudad Condal y son recogidas por Herbert Jung con fecha «Barcelona, 1.º de Septiembre». El entrenador del «Bayern» comienza diciendo:

«Este es el fútbol más sucio que he conocido en mi vida. Yo mismo he jugado 22 años, pero estos dos días aquí (torneo de Barcelona) he superado a todo lo conocido hasta ahora. No tienen absoluta idea del fútbol moderno. Ni el Barcelona, ni el Madrid, ni el Boca Juniors. No saben más que correr. Juegan sin gracia y sin cabeza, como niños. Donde está la pelota están todos los jugadores.»

Más adelante, después de aventurar que si alguno de estos equipos jugaran en Munich durante diez días no ganaría ni un encuentro, explica al lector la razón por la cual los equipos meridionales son difícilmente vulnerables en su propio campo:

«Son todos unos ladrones. Juegan más con las manos que con los pies. Me duelen los ojos al contemplar estos...»

Después de haber dado por finalizadas sus críticas feroces contra los futbolistas, el entrenador Cajkovski, la emprende con los árbitros:

«Esto es criminal. Son los peores árbitros que he visto en mi vida. Si cogiéramos a uno de Marte seguro que no pitaba tan mal.»

entrenador del Bayern Munich nos han llegado a primera hora de esta tarde. Poco después, el secretario de la Federación Española de Fútbol, don Andrés Ramírez, tras tener conocimiento de las declaraciones de referencia, comentó:

«Son tan sorprendentes como lamentables y, desde luego, inadmisibles esas palabras del señor Cajkovski. Y como no las podemos tolerar, formularemos una enérgica protesta a la Federación de Fútbol de la República Federal Alemana.»

Para añadir:

«Daré cuenta inmediatamente al presidente de la Federación, don José Luis Costa, y actuaremos de inmediato, dando

adecuada réplica a tales manifestaciones. Cosas como ésta no pueden quedar así... Y es de esperar que la Federación alemana tome cartas en el asunto, para recomendar al señor Cajkovski las más elementales obligaciones de las relaciones deportivas.»

En España, la Federación impuso no hace mucho tiempo a los entrenadores la obligación de ser prudentes y comedidos en sus declaraciones periodísticas. Y ya hay caso de intervención federativa sancionando a entrenadores impulsivos, pero jamás por declaraciones tan graves e insultantes como las formuladas por el señor Cajkovski.

## SIGUEN ADELANTE LOS PREPARATIVOS PARA CELEBRAR MAÑANA EL HOMENAJE A VICTOR PESTAÑA

### El Burgos va a ampliar el número de sus equipos aficionados

Preciado y Estévez andan de viaje. Parece ser que de León, tras el partido jugado por el Burgos con la Cultural, marcharon a Madrid, ignoramos con

qué finalidad. No obstante, otro directivo nos informó anoche de cómo van los preparativos para el homenaje a Víctor Pestaña, que, definitivamente, va a tener lugar mañana. Ya es conocida de nuestros lectores nuestra opinión. Ahora vamos a darles a conocer quiénes son los jugadores ex-burgaleses que han consentido afirmativamente a la invitación que se les ha formulado para actuar en «El Planif». Son estos: Guti, Zamanillo, Senariaga, Arsenio, Ribón, Paquito, Girón, Matute, Fábregas, Menchara I y Faustí.

Se está pendiente de la contestación de Ceresuela. Parece que ha quedado descartado Azcárate y también lo están, por hallarse lesionados, Pachín, Icaurragui, y Elósegui.

Otro «seguro» es el árbitro. Vendrá el colegiado del Centro, Menéndez Tolosa.

Recordamos que mañana el partido dará comienzo a las cinco y media.

Al hacer el enraseo y pintura de las paredes no debes blanquear los monumentos e inmuebles que por su valor artístico y representativo y no bajeza de los materiales que los constituyen deban conservar el color natural de su fábrica.

## Suspensión por un mes y multa de 6.000 francos a Timoner

### Por negarse al control anti-doping

Heerlen, Holanda (Afil). El corredor ciclista español Guillermo Timoner, ha sido suspendido por un mes, a partir de hoy, por haberse negado a someterse al control anti-doping. Igualmente han sido suspendidos los corredores profesionales italianos Arienti, Faggin y Fornani, reconocidos culpables de haber tomado drogas.

La Unión Internacional ciclista ha facilitado el siguiente comunicado oficial: «Los corredores profesionales Luigi Arienti (Italia), Leandro Faggin (Italia) y Giacomo Fornani (Italia), cuyos análisis en el control anti-doping han dado resultado positivo, según informe de la comisión médica de fecha primero de Septiembre, han sido retirados de la clasificación de las pruebas de los Campeonatos del Mundo de ciclismo en las cuales tomaron parte e impusieron cada uno una multa de 2.000 francos franceses. En cuanto al corredor profesional Guillermo Timoner (España), que se ha negado a someterse al control, no se considera válida su participación en los Campeonatos del Mundo de semifondo, se le impone una multa de 6.000 francos franceses y se le suspende por un mes a partir del día de hoy (artículo 26 de los Reglamentos generales de la Unión Ciclista Internacional)».

## AGENTE DE VENTAS

### PRECISA

## ALMACEN MATERIALES CONSTRUCCION

Se exige:

- Edad, 25 a 35 años.
- Conocimientos técnicos.
- Don de gentes.
- Carnet de conducir.

Se ofrece:

- Remuneración a convenir según aptitudes, no inferior a 200.000 pesetas anuales.
- Vehículo.
- Porvenir asegurado.

Contestaremos a cuantos interesados escriban con amplias referencias al núm. 2.540. Apartado 140. BURGOS. (Registro Oficina Colocación Núm. 1.060)

## EUROPA, S. A. Domicilio Social en Barcelona Paseo de Gracia, 83 BARCELONA-8

## COMPANIA ESPAÑOLA DE CAPITALIZACION

Autorizada por la Dirección General de Seguros. En el Sorteo celebrado el día 31 de Agosto de 1967 ante Notario, han resultado premiados los títulos portadores de las combinaciones siguientes:

R. G. R. - D. M. W. - LL. N. G. - LL. Q. N. N. Q. X. - D. V. W. - H. R. R. - A. O. P.

Solicite información sobre esta modalidad en Precisión y Ahorro.

## TENIS

### Los hermanos Gisbert ganaron la final de dobles y la medalla de oro de la Universiada

#### El encuentro, muy interesante, duró casi dos horas y media

Tokio (Afil). — Dos horas y veinte minutos han necesitado Juan y José María Gisbert, para vencer a los japoneses Isao Watanabe y Takichi Koura, y adjudicarse aquellos la medalla de oro de la Universiada en la final de dobles, del torneo de tenis de los estudiantes mundiales. Dos horas y veinte minutos en los que la victoria de los Gisbert se produjo por 3-6, 6-3, 6-4 y 6-4.

Encuentro muy interesante, duro y disputado, que comenzó con malos auspicios para los españoles. Los tenistas nipones se adjudicaron el primer set gracias a su extraordinaria velocidad y rápidas subidas a la red, para rematar allí los golpes de los tenistas españoles.

Pero desde el comienzo del segundo set, Juan y José María Gisbert demostraron una conjunción de movimientos perfectos, entendiéndose perfectamente en sus desplazamientos sobre la cancha. La pareja hispana venció por 6-3 echando a los nipones al fondo de la pista sin permitirles subir a la red.

En el tercer set Juan y José María se mostraron competidores y espléndidos de juego, poniendo rápidamente el tanteo de 5 juegos a 1. Una reacción japonesa llevó al marcador a cinco a cuatro, pero los Gisbert no se dejaron sorprender y ganaron el set por 6-4.

Por fin, en el cuarto y último set, los japoneses se emplearon a fondo, dando de sí todo lo mejor que tienen. Empataron los nipones a dos juegos pero terminaron perdiendo el set y el match.

No hay duda alguna sobre la justicia de la victoria de los Gisbert, que se ha producido con todos los pronunciamientos favorables. La razón es que fueron técnica y físicamente superiores a los japoneses.

Después del encuentro Juan Gisbert declaró para Afil.

«Los japoneses han jugado bien y han sido unos rivales duros y difíciles, pero mi hermano y yo hemos tenido el convencimiento de que no podíamos per-

der, que éramos superiores y que la medalla de oro sería para España.»

«Usted rindió menos de lo esperado en los encuentros de simples...»

«Si hubiéramos llegado a Tokio más pronto y no la víspera del comienzo de los partidos, mi rendimiento y el de José María hubiera sido muy superior.»

Los japoneses han aceptado deportivamente la derrota. Watanabe ha manifestado tras la victoria española:

«Hemos hecho cuanto nos ha sido posible para ganar pero los hermanos Gisbert han sido superiores a nosotros. Esta es la simple y decisiva razón de su victoria. Les felicitamos y nos felicitamos por haber jugado frente a tan magníficos tenistas.»

El torneo profesional de Wimbledon causa impacto en el mundo tenístico

Se considera que de los ocho mejores tenistas, cinco son profesionales y tres aficionados

Londres (Por Amadeo Pérez Más, de Afil). — El gran impacto que ha causado en todo el Mundo el reciente campeonato de tenis profesional de Wimbledon, hace pensar en los medios deportivos londinenses que es posible captar otros jugadores de clase excepcional, entre ellos tres latinoamericanos, con vistas a dar mayor espectacularidad a un futuro torneo.

Las «estrellas» que acaban de disputar este campeonato, coinciden en su excepción que el profesionalismo puede «producir» otros ocho hombres que mantengan el interés de los espectadores, y en este la mayoría de la crítica local y los altos «hombres del tenis» se muestran de acuerdo.

Rancho Segura, de Ecuador, Alex Olmedo, de Perú; Antonio Palafox, de Méjico; Pierre Barthes, Francia; Barry Mackay, Estados Unidos, Mike Davies y Alan Mills, de Gran Bretaña, así como Owen Davidson, de Australia —que pasa al profesionalismo el próximo Octubre—, y Keith Diepraam, de África del Sur, se citan hoy aquí como jugadores que darían un gran impulso nuevamente a este deporte, como lo hicieron siendo amateurs.

Un profesional puede estar capacitado para vencer en el campeonato amateur de Wimbledon.

Esto es prácticamente posible por cuanto muchos de los jugadores que han intervenido en el torneo profesional lo han conseguido, bien en individuales o en dobles como es el caso de Rod Laver, L. Hoad, F. Stolle, D. Ralston, L. Rosewall, P. Gonzalez, como anteriormente A. Palafox y Olmedo.

En el caso del Español Andrés Gimeno, su paso al profesionalismo cuando se encontraba clasificado en los primeros puestos del «ranking» mundial como amateur, le privó con seguridad de ciertos galardones que otros de su misma categoría consiguen.

Ha existido cierta controversia en cuanto a la deportividad del juego entre profesionales.

Pero es bien patente que dentro de la pista existe un tético acuerdo para que ambas partes jueguen tan duramente como sea preciso para ganar el partido.

«La deportividad es algo que se mantiene intacta. Sin embargo perder deliberadamente un «set» como hacen los aficionados, cuando se cree que el rival ha sido injustamente juzgado en un punto, es algo que nosotros nunca hacemos», ha declarado Rod Laver, vencedor de Wimbledon, anteriormente como amateur y desde el pasado mes como profesional.

Una vieja pregunta vuelve ahora a la actualidad cuando se hace hincapié sobre qué ocurriría de enfrentarse a varios jugadores como Laver, Rosewall, Gimeno, Hoad y otros, a los que se consideraran en la cúspide del amateurismo.

«Sin citar nombres, considero que de los ocho jugadores mejores del Mundo, cinco de ellos son profesionales y solamente tres pertenecen al tenis amateur actual», ha manifestado Mr. Michael Gibson, árbitro de Wimbledon, entre cuyas misiones figura contabilizar los «récords» de los jugadores a través de los años.

## CITACION DEL BURGOS A MUCHACHOS BURGALÉSES

Con el inminente comienzo de la temporada oficial de fútbol, también la sección de aficionados, juveniles e infantiles del Burgos reanuda sus actividades animada de los mejores propósitos, pues trata de incrementar sus equipos patrocinados en esas categorías con otros más, juveniles, es decir, que aspira a contar con uno de aficionados, dos de juveniles (el A y el B) y otro infantil.

He aquí una manera de fomentar el fútbol desde su propia base y hacer todo lo posible para lograr constituir un vivero, con posibilidades de alimentar al primer conjunto.

A tal fin se ruega a todos los muchachos comprendidos, entre los 14 y 18 años, que no estén sujetos a ficha con otro Club y que se consideren con aptitudes para la práctica del fútbol, se presenten mañana a las 9,30 en el campo de «La Milanera».

## PAZOS OPINA SOBRE EL SISTEMA DE CUATRO PASOS

Dice que obligará a cambiar de estilo a muchos porteros

Elche (Logos). — El guardameta del equipo titular Manolo Pazos ha manifestado que las últimas normas de la FIFA para evitar pérdidas de tiempo por parte de los porteros harán que el fútbol se vuelva más defensivo, porque defensas y medios tendrán que bajar a cubrir más el área y a recoger el balón. Lo que se quiere impedir lo anulará en gran medida la pérdida de tiempo originada cuando los porteros se vean apurados y echen el balón fuera para evitar castigos.

Afirma que esto obligará a cambiar de estilo a muchos porteros y a los árbitros a estar cerca de los guardametas para contarles los pasos. También opina el famoso guardameta ex-internacional que la medida puede conducir a aumentar el número de goles y a mejorar el espectáculo en este sentido.

## OTRO TROFEO PARA PACO CAMINO

Almería. — El trofeo «Relampago 1967» ha sido concedido al diestro Paco Camino, por su destacada actuación durante las corridas de la feria. El jurado designado por la comisión de festejos acordó también crear dos premios para recompensar las actuaciones de José Fuentes y «Miguelín».

CARLOS CORBACHO ABANDONA EL SANATORIO

Barcelona. — El diestro Carlos Corbacho, a quien tuvo que amputarse una pierna, debido a la repentina aparición de gangrena, ha abandonado hoy la clínica barcelonesa en que estaba. Carlos Corbacho iniciará un período de recuperación en el campo.

MANUEL GALLARDO AUTORIZADO A LEVANTARSE

Barcelona. — El matador de toros Manuel Gallardo ha sido autorizado hoy a levantarse tras la visita efectuada al paciente por el doctor Olivé Millet.

En la misma clínica se halla internado el monosabio Juan Espada, que fue herido el pasado domingo en esta plaza. El herido mejora de sus lesiones.

HOY COMIENZA LA FERIA DE PALENCIA

La feria taurina de San Antonio comienza hoy en la ciudad hermana de Palencia. La empresa madrileña, cuyos asuntos están atendidos por el empresario

## «-» TOROS «-»

### En Illescas (Toledo) vieron ayer una corrida en la que fueron concedidos doce orejas y cuatro rabos

#### Hoy comienza la feria de Palencia

## LOS FESTEJOS DE AYER

Illescas (Toledo). — Corrida de toros. Ganado de Luis Miguel González Lucas, muy buenos. Llano. Andrés Vázquez cortó cuatro orejas y dos rabos después de dos faenas plétoricas de arte y mando. Vicente Punzón fue premiado con cuatro orejas y un rabo y Flores Blázquez alcanzó idénticos trofeos.

—Lisboa. — Corrida en la plaza de Campo Pequeno. Toros de Oliveira Hermanos. Paco Camino, dos vueltas al ruedo en su primero y gran ovación y tres vueltas al ruedo en el cuarto. Raúl García, ovación y vuelta en cada uno de sus toros. Los rejoneadores Mestre Baptista y Ribeiro Teles escucharon ovaciones.

—Calahorra. — Novillada de feria. Peses de Arturo Pérez López de Tejada, bien presentada, pero con media arrancada. Media entrada. El portugués Julio Gómez, ovación, una oreja y vuelta en cada uno de sus toros. Fernando Tortosa, ovación, una oreja y vuelta en su primero y silencio en el quinto. Miguel Márquez, ovación, una oreja y vuelta en uno y gran ovación, dos orejas, rabo y vuelta en el último. Márquez y Gómez fueron sacados a hombros.

don Arsenio Alvarez, ha montado este año tres carteles de gran atractivo, que llevarán a muchos aficionados a la centenaria plaza palentina y entre los que no faltará buen número de taurinos de Burgos.

Los programas son estos:

Hoy sábado: Seis toros de la ganadería portuguesa de Palha, para Aparicio, Paco Camino y «Viti». Mañana domingo, ocho toros de Atanasio Fernández, para el diestro local Marcos de Celis, Andrés Vázquez, Flores Blázquez y Agapito Sánchez Berjano. El domingo día 10, habrá una novillada picada, con reses de Olleros, Silva y Delgado, para Monolo Cortés, Sancho Alvaro y Paco Bautista.

tin y Angel Teruel, tres toreros de la «nueva ola», que están triunfando todas las tardes, desde que tomaron el doctorado.

Día 12. — Novillos de Francisco Gómez Arquesa de la Deleitosa, de Salamanca, para el valenciano Ricardo de Fabra, Manolo Martín «Chanito» y el venezolano Adolfo Rojas.

El sábado, día 16, novillada económica. — Cinco novillos de Francisco Gómez Jiménez, el primero que el rejoneador «Curro» Bedoya y los otros cuatro para Félix López «Regio» y Carlos Zuñiga.

## CARTELES DEFINITIVOS PARA LAS FIESTAS DE ARANDA DE DUERO

Don Arsenio Alvarez, empresario de la plaza de Aranda de Duero, ha ultimado ya los carteles para los festejos que se celebrarán en la capital de la Ribera, con motivo de las próximas fiestas patronales en honor de Nuestra Señora, la Virgen de las Viñas. Los programas son estos:

Día 11 de Septiembre (lunes). Seis toros de D. Abdón Alonso Velasco, de Pericalvo (Salamanca), hermanos de camada de los que tan excelente juego dieron el pasado jueves en Calahorra y en el curso de cuya corrida el mayor fue pasado a hombros, para los jóvenes diestros de la Tauromaquia, Francisco Rivera «Paquirri», Víctor Manuel Mar-

—Mauricio Frosi campeón mundial de tiro a pichón

Hizo 41 pájaros sin cero

Bolonia (Italia) (Afil). — El italiano Mauricio Frosi conquistó hoy el Campeonato mundial de tiro al pichón disputado en los stands de Casalecchio, próximo a Bolonia, en la final de diez tiradores entraron nueve italianos y el argentino León Bozzi, campeón mundial del certamen anterior, que logró el tercer puesto.

Frosi ganó brillantemente con 41, sin cero, segundo fue Giorgio Rosatti (italiano), con 40 de 41 y tercero, Bozzi, con 34 de 35.

## Hoy, reparto de trofeos en la S. D. El Águila

### El C. D. Real San Felices busca jugadores

En el domicilio social de la S. D. El Águila tendrá lugar esta noche, a las nueve, la entrega de trofeos a los jugadores que más destacada actuación tuvieron durante la temporada anterior, pertenecientes a las categorías de juveniles y aficionados.

A tal fin, y teniendo en cuenta la proximidad del comienzo de ambos torneos, la directiva cita para esta noche, a la hora indicada, a todos los jugadores que figuran enrolados en el club.

## OPORTUNIDAD

El C. D. Real San Felices tiene previsto presentar un equipo juvenil al próximo campeonato; sin embargo, le falta materia prima, es decir, jugadores. Por eso hace un llamamiento a cuantos muchachos pueda interesarles militar en sus filas y les convoca para mañana, a las nueve y media de la mañana, en el campo de San Amaro. Allí les darán indicaciones y oportunidades.

## VIDAURRETA Y Cía. Maquinaria agrícola e industrial

### PRADO HERMANOS y Cía, S. A. «JAMES WAY» Instalaciones ganaderas

#### DISTRIBUIDOR PARA ARANDA y ROA Victorino Romera Langa

Sol de las Moreras, 27  
Teléfono 388  
ARANDA DE DUERO

## VIDAURRETA Y Cía. Maquinaria agrícola e industrial

### PRADO HERMANOS y Cía, S. A. «JAMES WAY» Instalaciones ganaderas

#### DISTRIBUIDOR PARA ARANDA y ROA Victorino Romera Langa

Sol de las Moreras, 27  
Teléfono 388  
ARANDA DE DUERO

## BURGALÉS: Nuestros parques son admirados por su belleza natural, pero no por su limpieza. Tu Ayuntamiento te ayuda a lograr un parque limpio. Allí existen papeleras Usals.

### Jesús Jiménez venció ayer en la vuelta ciclista a Palencia

Palencia (Logos). — Entre Aguilar de Campoo y Palencia, distancia de cien kilómetros se ha corrido esta mañana la sexta etapa de la Vuelta ciclista a Palencia. Resultó vencedor el abulense Jesús Jiménez, que también se adjudica los puertos puntuables de tercera categoría de La Baldomera y el alto de Hijosa.

Continúa en cabeza en la clasificación general Gonzalo Aja, del Ferris, con un tiempo de 20-58-45, seguido de Francisco Galdós en 20-59-28. El equipo Ferris sigue en cabeza, por equipos.

## ¡Ganaderos!!

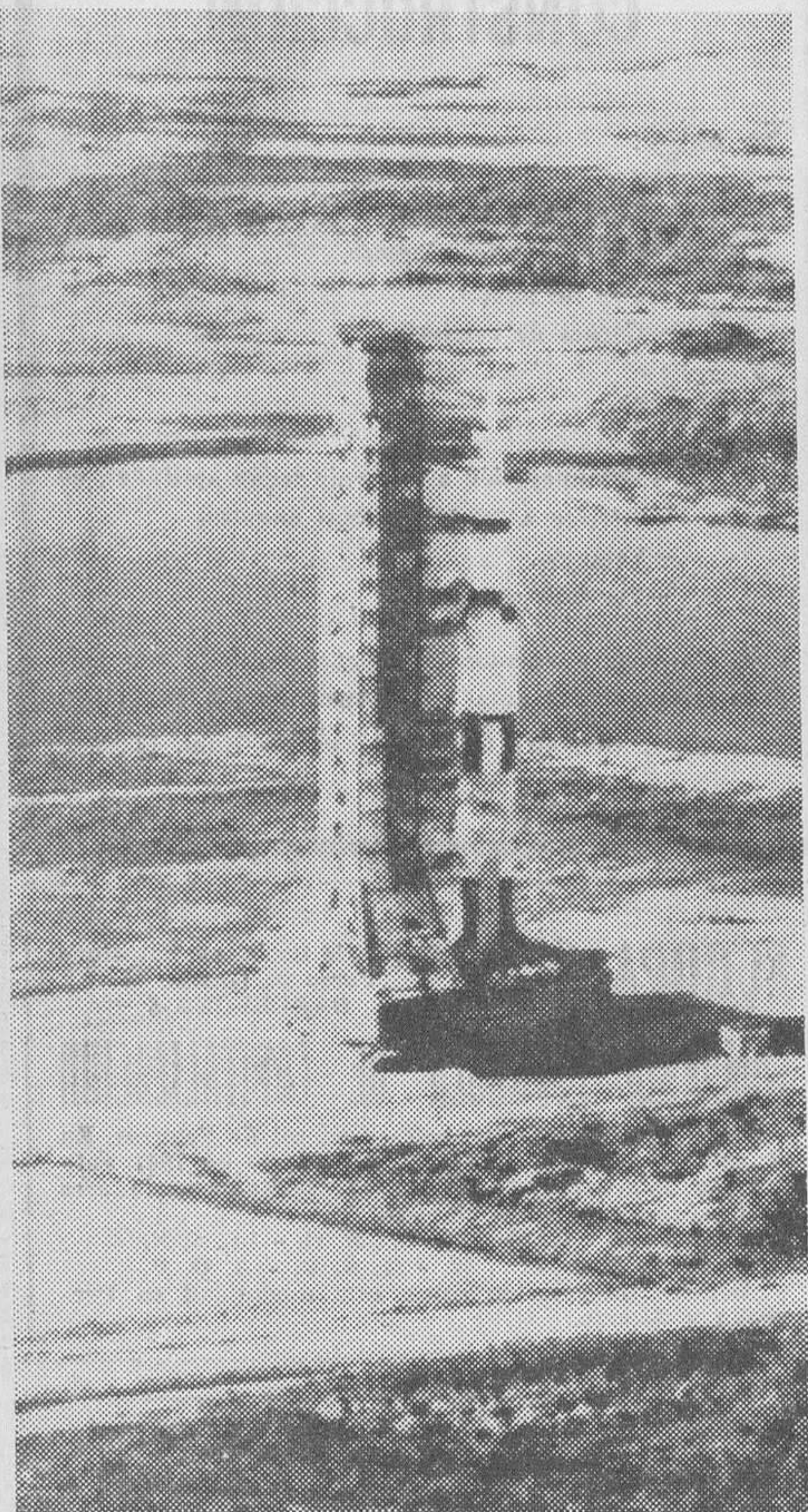
### LA COOPERATIVA DEL CAMPO LECHERA DE ARANDA DE DUERO

ha acordado admitir solicitudes para el ingreso de nuevos socios, hasta el próximo día 30 de Septiembre. Más detalles e información, en nuestras oficinas. Aranda de Duero, 31 Agosto 1967.





El «Saturno V», hacia la plataforma de lanzamiento



Cabo Kennedy. — El primer «Saturno V», el mayor cohete del Mundo, que servirá para transportar a los astronautas norteamericanos a la Luna, es trasladado desde la nave de montaje, a la plataforma de lanzamiento. — (Telefoto UPI CIFRA)

nuestros colaboradores

He regresado en automóvil a la ciudad en la mañana de un domingo, más o menos sobre las once; desde cuarenta kilómetros antes, una larguísima, interminable cola de vehículos, de tres en fordo, avanzaba a veinte kilómetros por hora o se detenía cansinamente, con más o menos paciencia. Por la televisión, luego, un jovial locutor decía que, con motivo del «desfile», los capitalinos habían renunciado a la excursión dominguera. Ver para creer. ¿Cuántos automóviles estaban saliendo de la ciudad? ¿Sesenta, setenta, ochenta mil...? Como un inmenso e increíble rebaño, los utilitarios conducían a las familias ciudadanas en busca de un arbolito con un poco de sombra; al lado de la carretera se veía a cientos de vehículos detenidos, con sus sillitas plegables, su niño y su tortilla. Es un espectáculo casi dantesco, deprimente, tristísimo. Para muchos de estos hombres, el utilitario habría sido un sueño muy largamente calculado. Al fin, con unos pocos ahorros, con la «generosa» ayuda de una «financiera», nuevo o de segunda mano, el utilitario llegó. Y ahora, ¿qué hacer con él, a dónde ir si no se puede ir a ningún sitio, si ya todos los árboles en sesenta kilómetros a la redonda tienen debajo su tortilla y su niño?

El coche era la posibilidad de un bocadillo semanal de calma, de tranquilidad; se soñaba con una tupida chopera, con un césped fresco, con un río solitario donde chapuzarse o echar la caña. El hombre, así, quería asegurarse una ración de paz que ir desmenuzando luego, lentamente, hasta el otro sábado, cuando la ilusión de una nueva salida redimiese a la familia de sus cansancios. Pero en lugar del sueño, la pesadilla. Invertir dos horas largas en hacer treinta kilómetros y encontrarse con la chopera convertida en un bosque de niños y gordas mamás en pantalones; hallar el césped pisoteado y cubierto de papeles y botes vacíos, y el río con agua escasa y ocupadísima por bañistas que ni siquiera pueden nadar. Y volver luego a la ciudad, fatigados, irritados, con los nervios en punta, a luchar otras dos horas para esos treinta kilómetros, con el riesgo de los topetazos, los malhumores y una fatiga mayor que a la salida. Bajo el sol de la meseta, cualquier sombra resguarda levemente un «tascucio» donde se venden gaseosas calientes o naranjada del tiempo o café de puchero, donde el sufrido excursionista paga en tres veces su precio una latita de anchoas. Y, a la mañana siguiente, otra vez la oficina, el mercado, el colegio, las facturas...

El cuadro, créanme, en nada o poco exagera. Y lo peor es el futuro. La capital tiene ya más de tres millones de habitantes. Y los expertos en estadísticas aseguran que, en el año 2.000, dentro de sólo 33 años, llegará a los seis millones, casi el doble que hoy. La gran ciudad no sólo devora cruelmente a sus habitantes; desborda, además, a sus regidores y sus técnicos. Aquí tiene cita toda incomodidad: las terribles «horas punta» del «metro» o de los autobuses, la dificultad de encontrar un taxi, la imposibilidad de aparcar en vastas zonas del centro, los baches y los atascos del tráfico, la especulación del suelo y el durísimo déficit de viviendas sociales, la escasez de sacerdotes y la casi ausencia de espacios verdes y complejos deportivos, la inadecuación —ya— de los cementerios. La ciudad no es un lugar demasiado atractivo para vivir. Ni, por lo visto, con espacio suficiente para morir. Ni alegre ni confiada, he aquí la tumba sombría de millones de seres humanos. Queda, sí, el buen humor de las gentes, los residuos de un mejor nivel de vida pese a tanta dificultad económica del país.

El escritor, así, se vuelve a la ciudad el domingo por la mañana. Las persianas entornadas, la casa tranquila, la «tele» o la radio, las ventajitas de la civilización compensando, al menos, de los vicios de la naturaleza.

Arbol con tortilla y niño

Per José M. PEREZ LOZANO

NUESTROS TELEFONOS: ADMINISTRACION, 207148 RFDACCION, 201280

Carta de MADRID

Por TACHIN

Veinte nuevos edificios se construyen en la Universitaria

«Los nuevos burgueses», estreno teatral

MADRID. — Empieza Septiembre con algo de normalidad en estos tiempos de anomalías. Ese algo es el

día. Ha desaparecido el solazo, y el cielo, sin duda por eso de que «ni es cielo ni es azul», no es sino una enorme nube gris tirando a negro. En suma, como dicen los reporteros, un día de Septiembre.

POR VEZ PRIMERA EN ESPAÑA, UNA CALLE LLEVARA EL NOMBRE DE UN ILUSIONISTA DE FAMA MUNDIAL

- \* Tamarite de Litera (Huesca), su pueblo natal rendirá así homenaje al prestimano «Floresces»
\* Fue llamado rey de los prestidigitadores y prestidigitador de los reyes

Barcelona. — (Servicio especial de crónicas nacionales de la Agencia «Logos», por Tomás A. Acarreta).

Tamarite de Litera, pintoresca villa de Huesca, es una de las poblaciones de la franja de dicha provincia, limitrofe con la de Lérida, cuyo idioma vernáculo es el catalán. En ella vino al mundo, el 15 de Noviembre de 1872 José Floresces Gili, que habría de llegar a ser el ilusionista de fama mundial que actuó con el sobrenombre de «Floresces», teniendo como «partenaire» a «Selika», que no era otra que su esposa, doña Carmen Rodríguez.

«Floresces» consiguió resonantes triunfos en el Mundo entero. Sobre todo recorrió América, desde Argentina y Chile hasta Canadá, viajando con la imponente carga de los enormes y complicados aparatos de los juegos de ilusionismo. Transcurrieron los años y al comprobar «Floresces» y «Selika» que los mayores éxitos cosechados no habían precisado de su complicada tramoya de su espectáculo de magia y lo obtenían utilizando simplemente naipes, cigarrillos, un sombrero, una ranjara y un pañuelo, viajaron en lo sucesivo con mayor comodidad, llevando solamente dichos objetos.

ases de la tauromaquia, Vicente Pastor, «Bombita», «Gerdito», «Machaquito», «El Gallo», «Joselito», Rodolfo Gaona, Juan Belmonte, etc.

MURIO SIN DEJAR BIENES

Con breves descansos en la Ciudad Condal, «Floresces» y «Selika» no cesaban de girar por España entera, hasta que en Agosto de 1944, cuando se dirigían a Badajoz para actuar con el «Gran Circo Maravillas», el autocar en el que viajaban, voló, sufriendo el genial prestidigitador aragonés heridas de gravedad, de las que no se pudo reponer debido a su avanzada edad, falleciendo dos días después, sin dejar bienes ni dinero, porque entonces se pagaba poco, los viajes se lo comían todo y no existía el Montepío de Artistas. El hecho es que

Regresado a España, después de nuestra guerra, el famoso empresario, don Juan Carollé, organizó en Madrid un grandioso homenaje a «Floresces» y «Selika», para premiar sus cincuenta y cuatro años de vida artística, actuando de presentadores los fenomenales payasos, también españoles y conocidos en el Mundo entero, Pom-poff y Teddy.

«Floresces» y «Selika» tenían su residencia en Barcelona, en el piso segundo de la casa número 16 de la castiza calle Junta de Comercio, estando su vivienda repleta de recuerdos artísticos, que incluían los de Charito Guerrero —que fue la rival de Carolina Otero—, la «Fornarina», «Chelito», Adelfa Lulú, Paquita Escriván, Raquel Meller y otros artistas de diversos géneros, además de los elogios al rey de los prestidigitadores contenidos en autógrafos sobre las imágenes de los

su viuda, «Selika», para poder vivir, tuvo que emplearse en una sala de fiestas barcelonesa, como encargada de los servicios, de los lavabos.

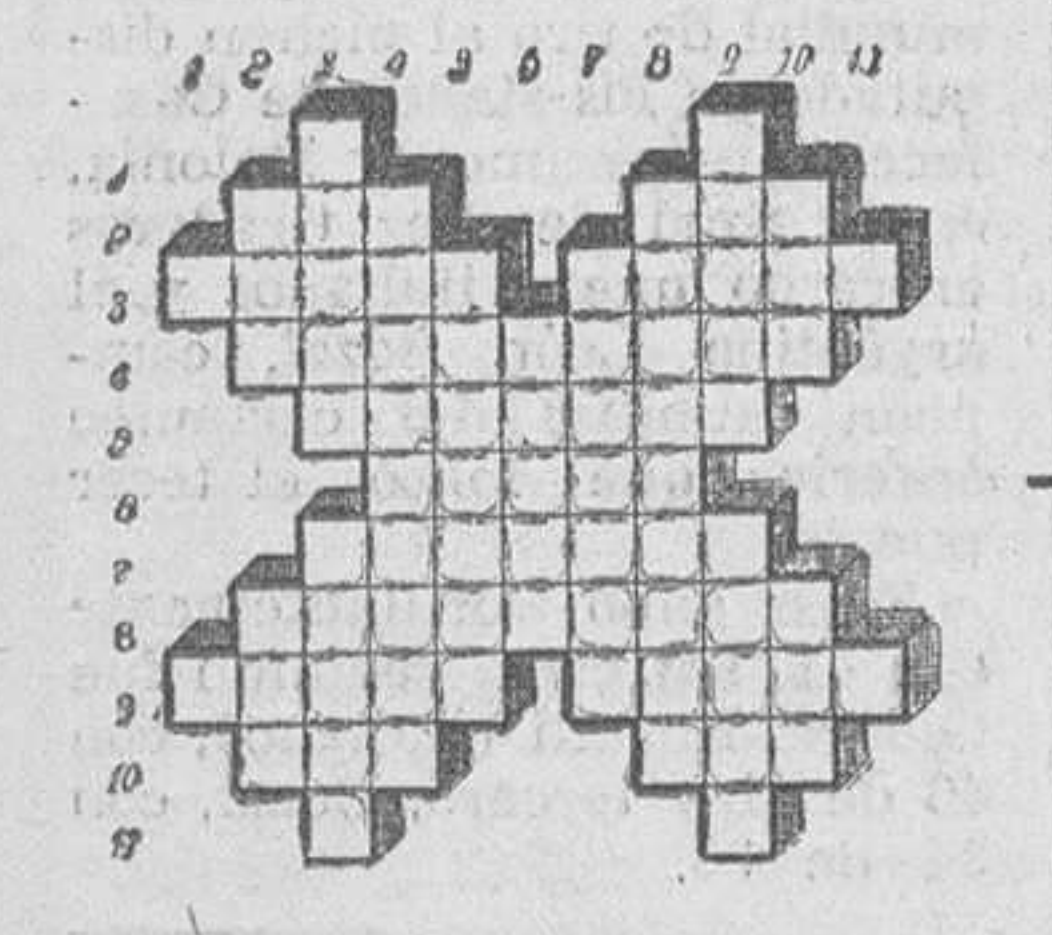
El próximo día 9, en Tamarite de Litera, se procederá, por vez primera en España, a dar a una calle el nombre de un ilusionista famoso, en este caso José Floresces Gili «Floresces», nacido en dicha villa. En el acto inaugural se hallarán presentes numerosos elementos de la Sociedad Española de Ilusionismo, que en colaboración con la Sociedades Mágicas Nacionales y bajo el patrocinio del Ayuntamiento tamaritense, ha organizado una serie de interesantísimos actos, todos ellos de recuerdo y loa póstuma a «Floresces», clausurándose los mismos al día siguiente con una «Gran gala mágica» dedicada a la comarca de Tamarite de Litera.

Diario de Burgos. Tirada controlada por OJD.

Necesita más de un millón de dólares para lavadoras

dado anticuada y todas las semanas se acumulan 100 toneladas de ropa sucia. El portavoz de la Academia añadió que no consiguen encontrar quien se haga cargo del lavado de ropa, pues todas las empresas privadas del ramo están sobrecarga-

Pasando el rato



Horizontales. — 1: Jirón. Camasas. — 2: Iris. Decena. — 3: Ros. Teletón. — 4: Entrenar. Ne. — Lirón. Sin. — 6: Aas.

Verticales. — 1: Jirel. Tramo. — 8: Ironía. Anas. — 3: Ristras. Une. — 4: Os. Rosicler. — 5: Ten. Lieja. — 6: Den. Tia. — 7: Celas. Ras. — 8: Acericos. Aa. — 9: Set. Napelos. — 10: Anón. Nativo. — 11: Sanea. Sedes.

Al crucigrama: Horizontales. — 1: Jirón. Camasas. — 2: Iris. Decena. — 3: Ros. Teletón. — 4: Entrenar. Ne. — Lirón. Sin. — 6: Aas.

Horizontales. — 7: Ajustaría. — 8: Los que profesan la ciencia que trata de los vegetales. — 9: En Argentina, balón saliente. Ponen huevos las gallinas. — 10: Jefe. Agudeza, donaire. — 11: Símbolo químico. Consonante.

Al jeroglífico: Un pariente la llama.

¿Cómo sabes eso?

ENTRE LA RISA Y LAS LAGRIMAS

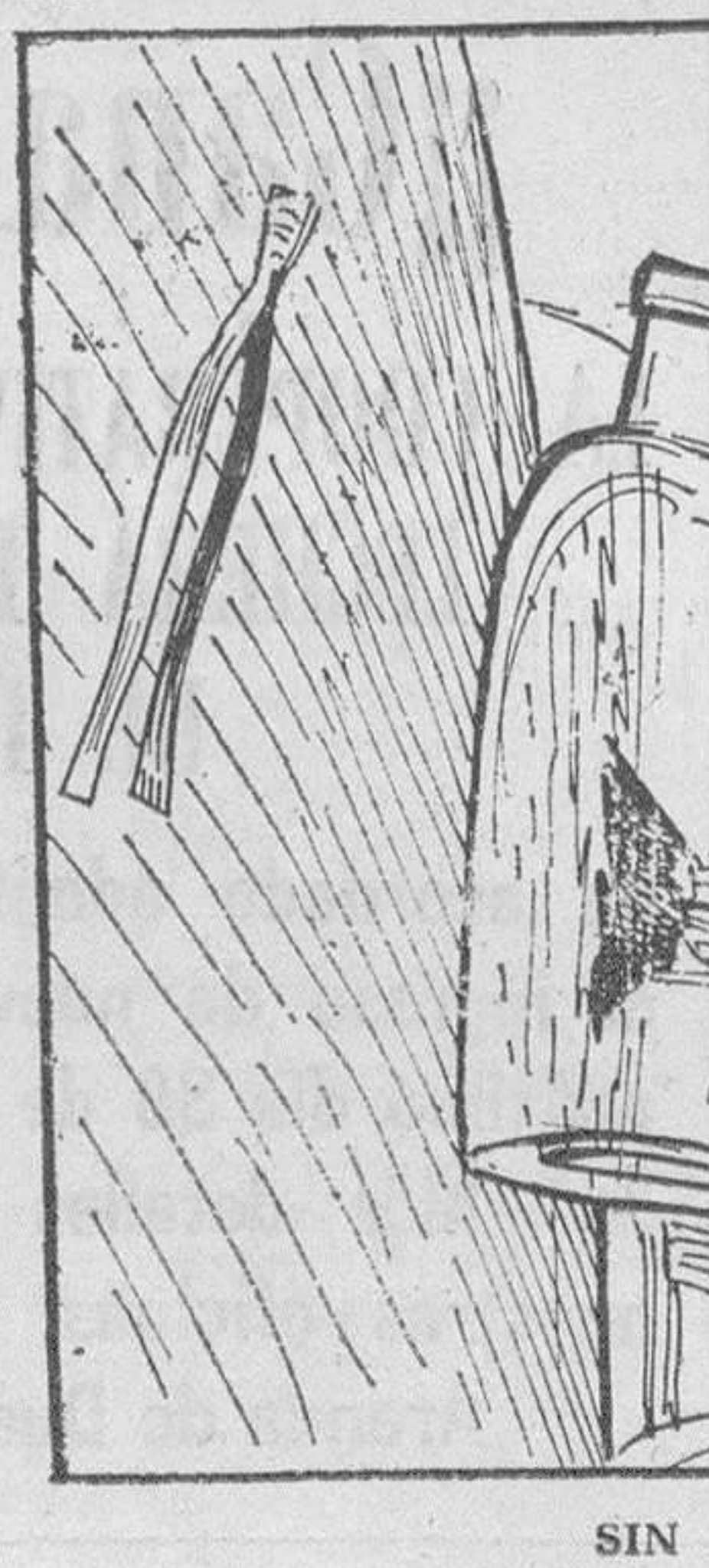
En un círculo de artistas jóvenes, donde se discute sobre diversos temas a cual más diferentes, exclama uno de los reunidos: —Después de todo, ¿qué hay entre la risa y las lágrimas? —La nariz —contesta otro, muy serio.

CADA DOS NORTEAMERICANOS, UNO POSEE UN ARMA DE FUEGO

El número de armas de fuego que poseen los ciudadanos norteamericanos no dependientes del Pentágono, parece que se acerca a los cien millones, lo que viene a suponer un revolver, pistola o rifle por cada dos habitantes del país. Fue el primer Congreso de los Estados Unidos el que, en 1789, reconoció el derecho de cada individuo a poseer un arma. Y nunca ha sido discutido tal derecho. Sólo ahora se piensa que ya siendo hora de limitar esa venta libre de armamento, después de las recientes revueltas raciales.

Logo with the number 10 and the text 'N'.

HORIZONTALES. — 1: Cifra romana. Consonante. — 2: Preposición. Café. 3: Intensas. Libro que contiene la ley religiosa de Mahoma. — 4: Lugares donde hacen la cuarentena los que proceden de parajes sospechosos de epidemia. — 5: Dicese del camino o vereda por el que pasan continuamente los rebaños de ovejas. — 6: Herumbe. — 7: Donaría bienes testamentariamente. — 8: Aplícase a los que defienden con furor y tenacidad sus opiniones. 9: Indeterminados. Hacer de forma de huevo. — 10: Pueblo de La Coruña. Cuerpo químico compuesto de un ácido y una base y a veces de dos cuerpos simples. 11: Consonante. Abreviatura de punto cardinal. VERTICALES. — 1: Cinco. Consonante. — 2: Río de España. Rostro. — 3: Guardia principal que da el santo de un puesto de armas. Recipiente donde se prensa la aceituna. — 4: Penitentes que van en las procesiones de Semana Santa vestidos con túnicas moradas. — 5: Peces marinos, parecidos al arenque. — 6: Ciudad de Ma-



SIN PALABRAS

VERSEDES

CORCHOS DE CAMPANA, ANALIZADOS

Londres (Efe). — Al descorchar el tapón puede alcanzar una altura de doce metros y viajar a una velocidad de tres metros y medio por segundo —se advierte hoy en un artículo publicado en el semanario médico «The Lancet».

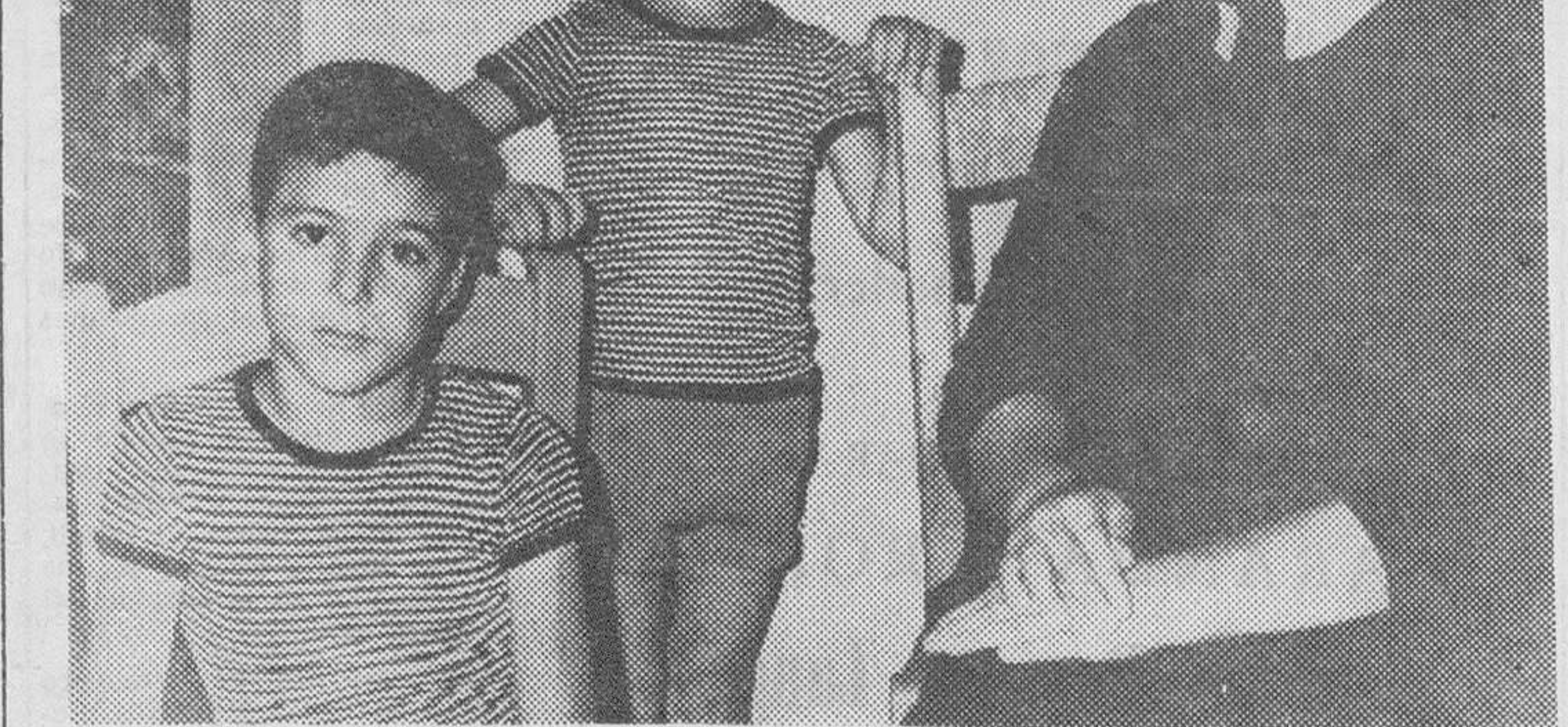
Esta velocidad —señala el articulista— es más rápida que un parpadeo y produce el mismo impacto que una carga explosiva.

Asimismo, llama la atención de que el corcho, que

junto con la corona metálica pesa 27 gramos, constituye un gran riesgo para los ojos y señala que de 9 casos tratados en el hospital óptico de Moorfields, de Londres, de los que cuatro pacientes eran camareros o camareras, tres degeneraron en la formación de cataratas.

Y finalmente, aconseja a los que descorchen botellas de champán que pongan una servilleta sobre el corcho mientras quitan el alambre que lo sujeta a la botella.

Seleccionado para la Operación «Plus Ultra»



El niño Antonio Rubio Madera, de ocho años, de La Albuera (Badajoz), ha sido seleccionado para la Operación «Plus Ultra 1967», por su heroico comportamiento en un acto dramático y trágico hace unos meses. Encontrándose con su padre, un hermanito de cuatro años, otro agricultor y su hijo en una cabaña, guareciéndose de una tormenta, cayó un rayo que causó la muerte al autor de su huida, su acompañante y su hijo. Antonio logró sacar a su hermano que había quedado imposibilitado de las piernas y volvió a entrar en el chozo, que era pasto de las llamas, para sacar el cadáver de su padre y evitar su destrucción por el fuego. En esta fotografía le vemos (izquierda) con su madre y el hermano a quien salvara de una muerte cierta y terrible. — (Foto Fiel)

TEATRO

En el teatro «Maravillas» estrena hoy una comedia Pablo Villamar. Se titula «Los nuevos burgueses». El autor, conocido escritor asturiano, nos dice en la inevitable autocrítica que se trata de lo que pudiéramos llamar la burguesía del proletariado, pues hoy las clases más humildes se han ido entroncando con otras clases más altas. Los nuevos burgueses —dice el autor— son los fontaneros, los electricistas, los ordenanzas, las asistentes por horas y hasta el limpiabotas. Y dice después Villamar: «Se habla de las izquierdas y de las derechas. Se dicen cosas gordas. Tal vez las cosas más gordas que se hayan dicho en un escenario de la guerra para acá, tengo la gran satisfacción de comunicar al lector, al público, que la tan desacreditada censura española (en su escritura algunos para no escribir o no estrenar) no me ha cortado ni una sola línea, lo que demuestra que vivimos ya a nivel europeo y que todo eso de la democracia empieza a ser una realidad».

NOTICIAS BREVES

Veinte nuevos edificios se construyen actualmente en la Ciudad Universitaria. Ha sido oficialmente reconocida la Asociación de ex-alcohólicos. —Las multas por contrabando durante el año último ascendían a 278.152.220 millones de pesetas. No está mal, si se ha cobrado todo. —Letras protestadas por los comercios madrileños durante el primer semestre del año actual: 152.433.